

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: FERNANDO GANUZA LAITA
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 3 + 40001 Segovia. Tel. 43 72 61 (cuatro líneas) + Fax 44 24 32
D.L.: Sg. 7 - 1958. Precio: 50 pesetas.

Viernes 27 de marzo de 1992
Año XCII.-Núm. 28.051

Atilano Soto considera los presupuestos "ponderados y equilibrados"

La Diputación aprobó un presupuesto de 4.980 millones para 1992

La Diputación Provincial aprobó ayer el presupuesto de este organismo para el presente año que asciende a 4.980 millones de pesetas. El presidente de la corporación, Atilano Soto, considera este presupuesto como "ponderado y equilibrado", significando la delicada situación económica provincial.

Soto destacó que el presente presupuesto es reflejo de una "enorme vocación de austeridad", destacando la política restrictiva en materia de gastos de personal. De igual modo, el presidente de la Diputación añadió que esta institución ha realizado algunos "sobreesfuerzos", como en materia de telefonía rural, donde se van a invertir 151 millones de pesetas. Por otra parte, Atilano Soto destacó la "deficiente situación económica" de la Diputación, que permite un margen muy estrecho de permeabilidad presupuestaria.

"Este presupuesto —dijo— es ponderado y equilibrado, es decir, ni fantasma ni ficticio, sino racional y realista".

Todos los grupos de la oposición coincidieron en afirmar



La Diputación cuenta con un presupuesto próximo a los 5.000 millones.

PEÑALOSA

que el proyecto de presupuestos presentado por el equipo de gobierno es "poco solidario y regresivo".

El PSOE vio rechazadas las cinco enmiendas que presentó tanto a las bases de ejecución como a los presupuestos. Manuel Agudiez, portavoz socialista provincial señaló que es necesario realizar un gran esfuerzo político para poder conseguir mayores recursos para

la provincia, manifestando que en la actualidad, la Diputación asume competencias que deben ser cubiertas por otras administraciones.

Asimismo, la Diputación Provincial aprobó el proyecto para la nueva Escuela Taller Provincial, que contó con el voto particular del diputado de IU, Domingo Asenjo.

La nueva Escuela-Taller contará con 225 alumnos, re-

partidos en 7 módulos por toda la provincia.

Este proyecto, previsto para un ciclo de 3 años, tendrá un coste de 1.208 millones de pesetas, de los cuales se solicitará una subvención al Ministerio de Trabajo por importe de 1.127 millones, pasando a aportar la corporación provincial los 80 millones de pesetas restantes.

(Pág. 3)

La patronal reclama suelo urbano al Ayuntamiento

El presidente de la Patronal de Industrias de la Construcción (PIC) ha dirigido una carta al alcalde de Segovia, Ramón Escobar, donde pide soluciones para los principales problemas que tiene el sector en la capital.

Los problemas derivados del planeamiento urbano, la disponibilidad del suelo y la paralización de obras son los tres asuntos fundamentales que la Patronal de Industrias de la Construcción (PIC) ha hecho llegar al Ayuntamiento.

En lo que se refiere al Planeamiento especial, el presidente de la PIC señala que el Plan General de Ordenación Urbana de 1984 no ha sido aún revisado ni concluido, por lo que exigen al gobierno municipal y a las fuerzas políticas representadas en el Ayuntamiento que se concluyan a la mayor brevedad posible todos los planes especiales pendientes.

Otro de los problemas expuestos ante el municipio por parte de los constructores segovianos es la falta de suelo urbano en la ciudad. Para la PIC "es tremendamente chocante que una ciudad con la extensión territorial de Segovia tenga tan seria escasez de suelo". Asimismo, los constructores piden que se respeten las licencias de obra.

(Pág. 4)



Antonio Martín Malagón y Rafael Calvo Ortega.

PEÑALOSA

La asamblea del CDS aplazó la elección del presidente

La asamblea provincial del CDS, convocada ayer para elegir el nuevo presidente provincial, decidió aplazar la elección hasta la celebración de la asamblea nacional del partido. A la reunión de ayer asistió el presidente nacional de la organización, Rafael Calvo Ortega, quien informó a los militantes de Segovia sobre la situación

del partido a nivel nacional. El CDS tiene pendiente la elección del nuevo secretario general, tras la dimisión de Fernández Teixidó. A nivel provincial, José Luis de Pablos y Florencio Calvo se perfilan como candidatos a la sucesión del anterior presidente, José Antonio López Arranz.

(Pág. 5)

Hoy, entrega de la Medalla del Senado a EL ADELANTADO

En el transcurso de un acto privado que se celebrará esta tarde en el Torreón de Lozoya, organizado por la Cámara Alta, EL ADELANTADO DE SEGOVIA recibirá la Medalla de Plata del Senado, concedida con motivo de la celebración de su 90º aniversario.

Además de los vicepresidentes del Congreso y del Senado, asistirán otras autoridades regionales y locales, así como parlamentarios.

(Pág. 3)

Las enfermedades del corazón, causa del 44% de las muertes

Las enfermedades cardiovasculares originan alrededor del 44% de las muertes que se producen en este país. Datos semejantes se han ofrecido para la provincia de Segovia en distintos estudios que se han llevado a efecto.

Los dos grandes apartados de este tipo de enfermedades son el infarto y el Accidente Cerebro Vascular Agudo (ACVA).

Según el catedrático de Medicina Preventiva de la Universi-

dad Autónoma, Juan del Rey Calero, las grasas, el tabaco, la hipertensión arterial y la obesidad se encuentran entre los principales factores de riesgo a nivel infantil de este tipo de enfermedades.

Mientras la tendencia europea, con porcentajes de un 50% de mortalidad, es de una clara regresión, en España los tantos por ciento, que son inferiores, van en línea ascendente.

(Pág. 5)

AL DIA

■ Los profesores interinos volverán a la huelga el próximo martes.

(Pág. 3)

■ Comienzan en la Escuela de Magisterio los cursos de Humanidades de la Universidad Autónoma.

(Pág. 4)

■ Escasa incidencia en el paro de cuatro horas de Telefónica.

(Pág. 5)

HABITAT
Telf.: 43.30.10

RESIDENCIAL
"SAN CRISTOBAL"

Por la cuota de un alquiler,
su vivienda en propiedad desde
55.000 ptas. al mes

Visítanos en obras todos los días
y los domingos de 11 a 6

Réplica al presidente de la Sociedad de Pescadores

ROGELIO PORTELA

Estimado cofrade: Leo con gran sorpresa en "EL ADELANTADO" del 12 del actual tus reflexiones sobre las restricciones a la pesca deportiva. Esta sorpresa viene producida porque en las asambleas ordinarias y extraordinarias del lunes día 9, no lo habías manifestado ante los poquísimos, por desgracia, asistentes.

Tus opiniones las puedes expresar como ciudadano, pero no haciéndolo como presidente de una sociedad. Tu obligación en ese puesto tiene que ser defender al máximo todas y cada una de las opiniones de los socios. ¿Crees que si hubieses expuesto tus deseos de no salir a pescar el día de la apertura seguirías ahí?

De acuerdo con que nuestros ríos y embalses están casi sin agua, pero creo no debe recurrirse al talante y espíritu deportivo para no salir a pescar mientras los caudales sean los actuales.

Son ya varios los años que viene precisando la veda continuada pero precisamente la presión de los pescadores lo ha impedido. Te olvidas de que en diciembre se hace el sorteo y si entonces se veda, ¿qué habrías dicho? ¿Quién puede prever que no va a llover? ¿Qué hubiese ocurrido si no se expiden las licencias? ¿Abogas ahora por la devolución del dinero?

CEBOS ARTIFICIALES

Por otro lado, creo que estarás de acuerdo que las porquerías que van al río no son todas nuestras y ¿van a dejar de tirarlas? Hay cotos que por ser "intensivos", puede pescarse no sólo en la época sino todo el año, como ocurre en Carrascal, Fuentidueña y Puente Alta, aunque no se reclama al existir normas que se cumplen.

Tampoco protestas por la arbitraria resolución (que no escucha las opiniones de los componentes del Consejo regional) capturar con cebos arti-

ficiales. ¿Crees que la pesca sin muerte es la solución? ¿Qué ocurre con los aficionados que dejan tragarse el anzuelo hasta el estómago? ¿Crees que esas truchas no mueren? ¿Todos lo respetarían y se volverían sin piezas o...? Eres un iluso teórico.

No dices qué opinas sobre las numerosas licencias que ahora hay que sacar, ni por qué causa en unas autonomías son gratuitas y en otras las tarifas son elevadas. Tu comentario sobre la caza, en la pasada temporada, es de todos conocido. Mira que ocasión has perdido para pedir, en tu talante y espíritu deportivo, que como no hay caza, se dispare con cartuchos de foguero, en vez de la munición convencional. Pocos son los animales que morirán de susto y así mantendríamos los animales y mejoraría la caza.

No presidente, al pescador y al cazador les gusta, en un 99% de los casos, llevar los trofeos a casa. Una pregunta: ¿Cuándo pescabas en la zona de Valsain, en el Eresma donde existía un coto ilegal, devolvías al agua tus capturas?

Recuerdo que en el concurso infantil de 1990 celebrado en Revenga, tú mismo te pusiste a pescar en lugar de tu hijo porque otros padres o abuelos lo hacían también. ¿No era más ético descalificarlos en vez de infringir la norma como ellos?

Aprovecho esta carta para recalcar y recordar a los socios de nuestra Asociación que esto sucede porque el 90% de sus miembros no acuden a la junta y así nos luce el pelo, ya que el pasotismo sólo sirve para el pataleo final y nada más.

DESAPARECEN LOS CUPOS

Hay otro punto que creo que se te olvidó considerar: los cupos. Ahora, con cualquier cebo natural o artificial al obtener la cifra, nos tenemos que retirar. Si se emplea el sistema que propo-

nes, no hay cupo y dejando de lado las muertes que antes comenté, nunca se cubre esa cantidad y así se está con la práctica el doble o triple de tiempo y la carga de pesca será muy superior, la vigilancia deberá ser mayor (no sé como) y los furtivos seguirán actuando.

Se habla mucho de que estamos en un Estado de Derecho, de la democracia, pero en la pesca hay una verdadera dictadura. Si existe un cupo o límite de captura, ¿a qué prohibir ciertos cebos? Cuando se pesque con lombriz, mosca o con lo que sea... fuera.

Hicieron desaparecer los cotos sociales. ¿Dónde estabas entonces que no protestaste? Eran los únicos vigilados, repoblados y creaban puestos de trabajo. Obligaban a sacar permisos para los aficionados normales, evitando así perjuicios para otros pescadores, y los teníamos más cuidados que la mayoría de los cotos tradicionales. La decisión fue por decreto y todos a callar.

Nombraste alegremente en la junta las sociedades que no podrán ser colaboradoras, pero tengo que comunicarte que la Sociedad Riomonte de León y su provincia, las sociedades de cazadores y pescadores, Sociedad de pesca Iscar y Peña de pescadores con caña de Valladolid también lo son. Antes de hablar hay que saber lo que se dice o por lo menos procurar enterarse.

Más valdría que dedicaras tus desvelos a mejorar el lamentable estado de esa carretera que bordea el pantano. Menos prohibiciones y que cada uno pesque como desee, dentro de la ley y con arreglo a sus posibilidades.

En fin, Salvador, hay que hablar como corresponde, defender lo que se debe desde cada estamento, pero nunca ponerse plumas que sólo hacen que seamos más visibles y demos menos sensación de ridículo. Para una defensa real de nuestra maravillosa afición, cuenta siempre con tu consorcio.

Nuevos caminos. Mayor progreso

JOSE M. FERNANDEZ SANTIAGO.
Consejero-Portavoz de la Junta de Castilla y León.

El pasado lunes, la Comunidad Autónoma de Castilla y León abrió comunidad; abrió un nuevo camino que proporcionará a los que aquí vivimos una mejora sustancial en nuestra comunicaciones radiofónicas y televisivas. La información, la cultura y el ocio, superarán por fin una barrera que como otras parecía discriminarnos.

Desde la Junta de Castilla y León hemos trabajado para conseguir que la decisión que un día tomamos de no endeudar a nuestra región con la creación de una televisión autonómica deficitaria desde su nacimiento, no significara el estancamiento y el olvido de nuestra comunidad.

Nuestro esfuerzo, y la coherencia en el mantenimiento de nuestros planteamientos, ha dado como resultado que, superado el prólogo que constituyó la recuperación del informativo regional de las 20,00 horas en la 2, lleguemos ahora a la firma de un acuerdo entre la Junta y Retevisión que permitirá adelantar a 1993 la ampliación de la red de enlaces actualmente existentes, y la introducción de la tecnología digital que aportará numerosas posibilidades de comunicación en nuestra tierra, tanto a la televisión pública como a las televisiones privadas.

COBERTURA TOTAL

Con este convenio se logra lo que parecía imposible: se regionalizarán las emisiones, lo que permitirá que la futura programación regional de Castilla y León se vea en toda nuestra Comunidad Autónoma.

Las señales de radio y de televisión se podrán transportar desde todas las capitales de provincia hasta los Centros de Producción Territorial, y podrá lle-

gar hasta nuestras casas el sonido en estéreo para el televisor, al tiempo que mejorarán sustancialmente las emisiones.

La red, que estará a plena disposición antes de que finalice 1993, constará de un Centro Nodal en Valladolid y 23 estaciones repetidoras en el resto del territorio regional.

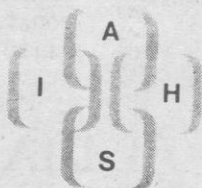
NO HABRA CANAL AUTONOMICO

Se empieza por tanto a ver el final del camino: Castilla y León no tendrá un canal público propio de televisión, pero espero que se sepa valorar el grado de sensatez de nuestra Comunidad que no quiere ni puede gastarse 20.000 millones de pesetas en un canal propio de televisión autonómica, pero que a su vez soporta, a través de los impuestos que pagan al Estado sus ciudadanos, el déficit de los demás canales regionales públicos.

Estamos a la espera de las conversaciones previstas con la Dirección General de Radio Televisión Española, de la que depende el camino que a partir de ahora adoptemos. La pelota por lo tanto ya no está en nuestro tejado.

La apuesta es fuerte. Queremos ampliar el tiempo de desconexión en la televisión pública para hacer la programación regional de nuestra Comunidad, y al mismo tiempo queremos que las televisiones privadas abran sus enormes posibilidades en nuestra tierra.

El modelo de televisión por el que hemos optado persigue fundamentalmente garantizar una oferta propia y al mismo tiempo plural a nuestros ciudadanos, sin que ello signifique, como ocurre en otros lugares de España, que hayamos de hipotecar con déficits innecesarios otros proyectos también necesarios para esta Comunidad Autónoma.



ASAMBLEA EXTRAORDINARIA Y URGENTE

La Agrupación Industrial de Hosteleros Segovianos, ante la huelga de trabajadores anunciada por los sindicatos para los próximos JUEVES y VIERNES SANTO, convoca a todos los hosteleros (pertenecan o no a la Agrupación) a la Asamblea Extraordinaria y urgente que se celebrará en nuestro domicilio social (Domingo de Soto, 3, 1.º) el MARTES DIA 31 DE MARZO, A LAS 5,30 DE LA TARDE.

Por ser un tema de interés para todos y a fin de adoptar la postura más conveniente ante la situación que pueda plantearse, se ruega la asistencia de todos.

— NO DEJES DE ACUDIR —



Nueva dirección: RAUL

C/ HERRERIA, 11
Desayunos, tapas variadas
y copas de última hora

¡¡VISITENOS!!

lotería primitiva

COMBINACION GANADORA

12	26	27	COMPLEMENTARIO
39	42	49	6
			REINTEGRO
			0

SEAT

Motor Segovia, S. A.

Polígono Industrial. C/ Guadarrama, 14.
Teléfono 43.71.62
40006 - Segovia

Agentes en:

CUELLAR: TOMAS AGUADO
CANTALEJO: LUIS LOBO
TUREGANO: FÉRMIN HERRERO
NAVA ASUNCION: JUAN MAESTRO
CARBONERO: TALLERES CARLOS
BOCEGUILLAS: AUTO JOCA, S. L.
SAN RAFAEL: TALLERES VIMAR
SEGOVIA: TALLERES CONDADO

SUSCRIBASE A

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

El pleno provincial aprobó un gasto de 4.980 millones para 1992

Soto cree "ponderado y equilibrado" el presupuesto de la Diputación

La Diputación Provincial aprobó ayer el presupuesto de este organismo para el presente año que asciende a 4.980 millones de pesetas. El presidente de la corporación, Atilano Soto, considera este presupuesto como "ponderado y equilibrado", poniendo de manifiesto la delicada situación económica provincial. Para los grupos de la oposición, los presupuestos para el presente año son "poco solidarios y regresivos", destacando el importante recorte sufrido en el capítulo de personal.

M.GALINDO

El propio presidente de la Diputación, Atilano Soto, fue el encargado de dar a conocer a los diputados provinciales las líneas económicas fundamentales del presupuesto provincial; ampliadas después por el diputado del área de Hacienda, Francisco Javier Bermejo. Soto destacó que el presente presupuesto es reflejo de una "enorme vocación de austeridad", destacando la política restrictiva en materia de gastos de personal. De igual modo, el presidente de la Diputación añadió que esta institución ha realizado algunos "sobreesfuerzos", como en materia de telefonía rural, donde se van a invertir 151 millones de pesetas. Por otra parte, Atilano Soto destacó la "deficiente situación económica" de la Diputación, que permite un margen muy estrecho de permea-

bilidad presupuestaria.

"Este presupuesto —dijo— es ponderado y equilibrado, es decir, ni fantasma ni ficticio, sino racional y realista".

POCO SOLIDARIO

Todos los grupos de la oposición coincidieron en afirmar que el proyecto de presupuestos presentado por el equipo de gobierno es "poco solidario y regresivo".

Domingo Asenjo, portavoz de Izquierda Unida lamentó que en las partidas presupuestarias no se recogiera una mayor aportación a la ayuda a domicilio para la tercera edad o la telefonía rural. Por su parte, el portavoz del CDS, José Luis de Pablo, criticó la gestión del PP a la hora de confeccionar los presupuestos señalando que habían sido hechos "de cara a la galería". "Usted prometió —dijo De Pablo refiriéndose al presidente de



Atilano Soto.

la Diputación— traer más dinero a la Diputación y no lo ha conseguido".

El PSOE vio rechazadas las cinco enmiendas que presentó tanto a las bases de ejecución como a los presupuestos. Manuel Agudéz, portavoz socialista provincial señaló que es necesario realizar un gran esfuerzo político para poder conseguir mayores recursos para



Francisco García Bermejo.

la provincia, manifestando que en la actualidad, la Diputación asume competencias que deben ser cubiertas por otras administraciones.

"Estos no son los presupuestos que la Diputación necesita —dijo Agudéz— aunque en la actual situación en la que está esta casa son los únicos que podría presentar en este momento".

La Escuela-Taller volverá a funcionar

M.G.

Otro de los asuntos tratados en la larguísima sesión plenaria de la Diputación Provincial fue la aprobación de un nuevo proyecto para la Escuela-Taller Provincial, que volverá a funcionar en toda la provincia por un periodo de tres años.

Este punto del orden del día contó con el voto particular del diputado de IU, Domingo Asenjo, que pidió que se modificara la asignación de unidades y lugares. "No es lógico —dijo— que en esta nueva etapa de la Escuela Taller se hagan los módulos en los mis-

mos lugares sin consultar a ayuntamientos y mancomunidades sobre sus necesidades y las aplicaciones que podría desempeñar la Escuela-Taller".

En el mismo sentido se manifestó el diputado provincial del PSOE, Fernando García Calle, que criticó el excesivo número de plazas con las que contará esta escuela. Asimismo, García Calle señaló la posibilidad de que los alumnos fueran utilizados por los pueblos para realizar obras y servicios de carácter general, como, en su opinión, ya ha sucedido en otras ocasiones.

La diputada del área de Bienestar Social, Juana Borrego, precisó que se habían estudiado los municipios idóneos para llevar a cabo los módulos de la Escuela-Taller, en base a las posibilidades de cada municipio. Asimismo, señaló que se va a realizar un estricto control de las obras realizadas por parte de la Diputación, de manera que puedan evitarse las posibles arbitrariedades en este sentido.

La nueva Escuela-Taller contará con 225 alumnos, que se repartirán entre las localidades de Cantalejo (30 alumnos);

Carbonero el Mayor (15), Navas de Oro-Nava de la Asunción (30), Riaza-Ayllón (30), Villacastín (15) y Segovia (105).

Este proyecto, previsto para un ciclo de 3 años, tendrá un coste de 1.208 millones de pesetas, de los cuales se solicitará una subvención al Ministerio de Trabajo por importe de 1.127 millones, pasando a aportar la Corporación Provincial los 80 millones de pesetas restantes. La Escuela-Taller pretende la formación ocupacional de los jóvenes sin empleo entre 16 y 25 años.

Los profesores interinos pararán nuevamente el próximo martes

JESUS MARTINEZ CALLE

Los sindicatos FETE-UGT y CSI-CSIF han convocado un nuevo para en la enseñanza para el próximo martes, en protesta por la problemática de los profesores interinos generada por la judicialización del sistema de acceso a la función docente.

Según el secretario general de FETE-UGT en Segovia, Fernando Sánchez, las comunidades autónomas están decididas a congelar las oposiciones hasta que el Tribunal Supremo no resuelva la situación creada por varias sentencias en torno al Decreto de Acceso a la Función

Pública, que avalaron agrupaciones sindicales como CC.O.O. y ANPE.

"El Ministerio —añadió— desea convocar las oposiciones en el territorio MEC, por lo que se puede producir una avalancha de interinos de otras comunidades".

Sánchez cree que cada día la situación es más complicada: "Los 1.500 maestros de talleres interinos no podrán acceder a la oposición, si éstas no salen".

"Se está creando —manifestó— una mala prensa sobre los interinos dentro del cuerpo docente, respecto a temas en los que ellos no tienen culpa alguna".

Para el secretario general de FETE-UGT, en 1982, después de las oposiciones restringidas, quedaron muy pocos interinos, frente a los 30.000 actuales.

"La responsabilidad —señaló— no es de ellos, sino de la Administración".

Sánchez cree que el Estado va a agotar el plazo de tres años que le otorgaba la LOGSE para resolver la situación, sin alcanzar ninguna solución.

"Un año —dijo para finalizar— lo ha consumido ya con la judicialización. Mucho me temo que el problema va a continuar igual".



Fernando Sánchez.

EL ADELANTADO recibirá hoy la Medalla de Plata del Senado

A.S.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA recibirá hoy la Medalla de Plata del Senado, concedida por unanimidad de la Mesa de la Cámara Alta, con motivo de la celebración del 90º aniversario de este periódico.

A la entrega, que se llevará a cabo esta tarde en el transcurso de un acto privado en el Torreón de Lozoya, organizado por el Senado, asistirán los vicepresidentes de las cámaras legislativas nacionales, los segovianos Juan Muñoz y Clemente Sanz Blanco, autoridades regionales y provinciales, así como parlamentarios.

En la celebración del aniversario, que marcará una etapa importante de renovación tecnológica del diario segoviano, EL ADELANTADO ha recibido otros galardones como la Medalla de la agencia Efe y la Columna de la Asociación de Editores de Diarios Españoles (AEDE).

En el acto de esta tarde, el secretario de actas del Senado, procederá a la lectura del acuerdo de concesión de la Medalla de Plata, cuyo ofrecimiento lo hará Clemente Sanz Blanco, vicepresidente segundo de la Cámara Alta y promotor del galardón.

RAICES CULTURALES

Para Sanz Blanco, EL ADELANTADO "ha sabido, durante largo tiempo y de manera ininterrumpida, cultivar con acierto las raíces culturales de la provincia de Segovia e integrar los esfuerzos e intereses de todos los segovianos en el desarrollo social, económico, cultural y en pro de los valores democráticos".

LIBRE DE PRESIONES

Asimismo, Sanz Blanco aseguró que "EL ADELANTADO ha ejercido un periodismo imparcial, liberado de cualquier tentación de subjetividad y libre de las presiones del poder. Esta trayectoria periodística, no siempre practicada por otros medios de comunicación nacionales, es digna de alabar y reconocer", matizó.

Tras la entrega de la Medalla por el vicepresidente del Senado, Carlos Herranz Cano, editor de EL ADELANTADO y presidente de su consejo de administración, pronunciará unas palabras de agradecimiento por este nuevo reconocimiento a la labor desarrollada por el diario segoviano a lo largo de casi un siglo.

Además de los vicepresidentes de las cámaras, la presidencia del acto estará integrada por el consejero de Fomento y el delegado territorial de la Junta, el alcalde de la ciudad, el presidente de la Diputación, los gobernadores civil y militar, el obispo de la diócesis, el presidente de la AEDE, el presidente y el director de la Caja de Ahorros y el director de EL ADELANTADO.

Una conferencia de Alonso Zamora sirve hoy de prólogo a las actividades de la Autónoma

Los cursos de Humanidades, un impulso a la presencia universitaria

Una conferencia del académico Alonso Zamora Vicente inaugurará esta tarde los cursos de Humanidades de la Universidad Autónoma que por cuarto año consecutivo se celebran en la Escuela de Magisterio de Segovia. Europa, la Inquisición y la prevención de enfermedades cardiovasculares serán los temas abordados desde finales de marzo al mes de mayo.

ANGELICA TANARRO

La Universidad Autónoma, a través de la Escuela de Magisterio, ha dado este año un relieve especial a los cursos de Humanidades que desde hace cuatro años se celebran en Segovia. Los cursos no sólo contarán con personalidades académicas y políticas de relieve sino que por primera vez han concurrido el apoyo de la Diputación Provincial, la Junta de Castilla y León, el Ayuntamiento de Segovia y la Caja de Ahorros.

El director de la Escuela de Magisterio, sede de esta actividad, valora muy positivamente este hecho y espera que sea el punto de partida de futuras colaboraciones que supongan un incremento de las actividades de la Autónoma en Segovia.

Santiago Hidalgo, señala, por otra parte, que los cursos no son ni reuniones ni congresos de expertos, que están abiertos a todo el mundo que tenga interés por

los temas tratados, ya que, al igual que los desde hace doce años se vienen celebrando en el campus de Cantoblanco, suponen una extensión universitaria.

"Forman parte —afirma el director— de las llamadas titulaciones propias de la Universidad Autónoma. Es decir, que no son ciclos de conferencias aisladas sino auténticos cursos al final de los cuales los asistentes obtienen un diploma y para los que hay que formalizar una matrícula".

La actualidad es el denominador común de los temas a tratar. Por un lado, la Inquisición, cuando se celebra en España el quinto centenario del decreto de expulsión de los judíos. Por otro, la nueva Europa, una realidad cambiante sobre la que hablarán políticos y eurodiputados como Fernando Morán, José María de Areilza, Ramón Tamames o José Álvarez de Paz. Por último, un curso de divulgación sobre prevención de enfermedades car-



Fachada de la Escuela de Magisterio.

PEÑALOSA

diovasculares, como apoyo a las crecientes actividades relacionadas con la educación para la salud.

El plazo de matrícula para los cursos permanecerá abierto hasta el mismo día de su comienzo.

Para Santiago Hidalgo, este es un paso intermedio hacia la máxima aspiración relacionada con la actividad de la Universidad

Autónoma en Segovia que sería el aumento de la oferta universitaria.

"No hay que olvidar que la Universidad de Segovia es la Autónoma y que Magisterio es el único centro universitario de carácter público con que cuenta la provincia. Segovia debería exigir a esta Universidad un mayor compromiso".

Un centro para nuevas titulaciones

A.T.

La Escuela de Magisterio de Segovia podría albergar en el futuro alguna de las nuevas titulaciones que modificarán los actuales estudios de Formación del Profesorado. Hoy se aprueban en la Universidad Autónoma los nuevos planes de estudio de las especialidades reaccionadas con la enseñanza pedagógica (educación infantil, primaria, educación física, musical, lenguas extranjeras etc). De ser así, el centro de Magisterio, para el que se preveía un cierre a corto plazo, se potenciaría con nuevos estudios.

Santiago Hidalgo cree que la Autónoma tiene intención de seguir contando con Segovia en su distrito universitario.

"Si las instituciones ofertaran la infraestructura necesaria, no sería problemático que la Universidad diera su soporte académico y se consiguiera que no sólo lo relacionado con Magisterio sino otras titulaciones de nueva creación vinieran a Segovia y se reforzara este centro universitario público que es la Escuela".

Los constructores piden soluciones municipales a los problemas del sector

A.S.

Los problemas derivados del planeamiento urbano, la disponibilidad del suelo y la paralización de obras son los tres asuntos fundamentales que la Patronal de Industrias de la Construcción (PIC) ha hecho llegar al Ayuntamiento a través de una carta que su presidente, Ricardo Carretero, ha enviado al alcalde de la ciudad, Ramón Escobar.

En lo que se refiere al Planeamiento especial, el presidente de la PIC señala que el Plan General de Ordenación Urbana de 1984 no ha sido aún revisado ni concluido, por lo que exigen al gobierno municipal y a las fuerzas políticas representadas en el Ayuntamiento que se concluyan a la mayor brevedad posible todos los planes especiales pendientes "pues con ello —dice el escrito— zanjaríamos las indefiniciones que llevamos manteniendo desde hace 8 años".

ESCASEZ DE SUELO

Otro de los problemas ex-

puestos ante el municipio por parte de los constructores segovianos es la falta de suelo urbano en la ciudad. Para la PIC "es tremendamente chocante que una ciudad con la extensión territorial de Segovia tenga tan seria escasez de suelo".

"Aún no sabemos —continúa la carta— hacia donde está previsto que se desarrolle Segovia, ya que en el actual Plan de Ordenación Urbana no hay previsto suelo para la iniciativa privada. Hay que tener en cuenta que el único suelo disponible actualmente es el de Nueva Segovia, y este suelo está vetado para la iniciativa privada, con lo que actualmente, la disponibilidad de suelo para este sector en nuestra ciudad es prácticamente nulo; lo cual coarta de forma inmediata la actividad empresarial en el sector de la construcción".

La importancia de la construcción en la economía en general y en particular en nuestra ciudad, hacen que la PIC pida al

Ayuntamiento que se arbitren los medios necesarios para dotar a Segovia de suelo suficiente para que la iniciativa privada pueda desarrollar su actividad "con lo que al mismo tiempo otros muchos sectores se verán a su vez beneficiados".

PARALIZACION DE OBRAS

La Patronal de la Construcción ha pedido en distintas ocasiones y a los distintos grupos políticos que los informes urbanísticos tengan carácter vinculante.

"Nuestra preocupación —dice el escrito— es mayor cuando observamos que ni siquiera las licencias de obras lo son, desde el momento en que el Ayuntamiento se permite el lujo de paralizar obras con licencias perfectamente en regla".

Los constructores vuelven a pedir a los grupos políticos municipales que se conciencien de la importancia que tiene para los administrados dicha cuestión.



Ricardo Carretero

PEÑALOSA

"Aprovechamos la ocasión para recordar al Ayuntamiento —concluye el escrito— que una irresponsabilidad de este tipo ocasionó que una obra como la de la plaza Oriental lleve más de 9 años parada, con el deterioro de la imagen que se está dando de Segovia y de los distintos gobiernos municipales que lo han permitido".

El Ayuntamiento debatirá la reordenación de Nueva Segovia

M.G.

El Ayuntamiento de Segovia debatirá esta tarde en la sesión ordinaria de pleno correspondiente al presente mes la propuesta de aprobación provisional de modificación puntual en el Plan General de Ordenación Urbana para reordenación del polígono residencial "Nueva Segovia". La modificación obedece a la concesión de los terrenos edificables a las distintas cooperativas que lo solicitaron, y que fueron publicadas hace varias semanas en el Boletín Oficial de Castilla y León.

Asimismo, entre los 13 asuntos que conforman el orden del día, destaca otra modificación en el Plan General de Ordenación, en la establecida para el área cultural de dotaciones o equipamientos.

LA FLORESTA SEGOVIA

El mejor sitio para

BODAS Y BANQUETES

Pida precios

CASA DUQUE ☎ 43 05 37

SU DELEGACION EN MADRID

- * Domicilio Social, Fiscal y Postal.
- * Recepción de correspondencia y telefax.
- * Atención y recogida de mensajes telefónicos.
- * Despachos y Salas de Juntas.
- * Todos los servicios que su Delegación necesita, sin inversión.
- * Zona Castellana-Cuzco.

CIALE, S.A. (91) 571 46 46



PROGRAME SU BANQUETE

Teléfono 44.08.36

EL NOBLE ESTILO DE SEGOVIA

El 44% de las muertes tienen su origen en las enfermedades cardiovasculares

J.M.

"El infarto no se produce en el adulto porque sí, sino porque su cuerpo se ha ido preparando desde joven", señaló Juan del Rey Calero, catedrático de Medicina Preventiva de la Universidad Autónoma de Madrid y miembro de la Real Academia de Medicina.

Rey Calero participó ayer en una mesa redonda organizada por el Colegio de Médicos de Segovia, dentro del I Curso de Formación Continua para Facultativos de Atención Primaria, y en la que tomaron parte también los doctores Angel Gil Miguel y José R. Banegas.

El catedrático de Medicina Preventiva se refirió a los factores de riesgo de las enfermedades cardiovasculares a nivel infantil: las grasas, el hábito de fumar, hipertensión arterial y la obesidad.

"Hoy se consumen —dijo— más alimentos de origen animal: grasas que se quedan en las paredes de las arterias. La juventud española es la más madrugadora en Europa en el hábito de fumar. Y en tercer lugar la hipertensión arterial puede empezar ya en la adolescencia".

En cuanto a la obesidad, Rey Calero sostiene que se ingiere más de lo que se debe, "no se gasta, porque se hace poco ejercicio".

"El sedentarismo —añadió— también influye: los niños ven más de tres horas diarias de televisión".

Frente a los citados factores de riesgo, se aconseja para la prevención de estas enfermedades, el que los adolescentes deben aprender a no consumir más de un 30% de grasa y que de ellas las grasas saturadas no superen el 10%.

"No deben consumir —dijo para terminar— más de 5 gramos de sal, hacer mucho ejercicio físico, dejar terminantemente de fumar y controlarse la hipertensión a partir de cierta edad".



Juan Zamorano, secretario regional del CDS, Martín Malagón y Calvo Ortega.

PEÑALOSA

Calvo Ortega asistió a la asamblea provincial de ayer

José Luis de Pablos y Florencio Calvo, candidatos a la presidencia del CDS

José Luis de Pablos y Florencio Calvo se perfilan como candidatos a la presidencia provincial del CDS, tras la asamblea celebrada ayer, en la que se decidió aplazar la elección. El presidente nacional, Rafael Calvo Ortega informó de la situación actual del partido, pendiente del nombramiento del secretario general tras la dimisión de Teixidó.

ANGELICA TANARRO

Los asistentes a la asamblea provincial del CDS celebrada ayer en Segovia la han calificado como la asamblea de la tranquilidad. Aunque en un principio se tenía prevista la elección del nuevo presidente, pendiente desde la dimisión de José Antonio López Arranz, se decidió aplazarla hasta la celebración de la asamblea nacional que se celebrará en abril.

El presidente nacional centrista Rafael Calvo Ortega informó a los militantes de su partido de la situación actual del CDS marcada por los acontecimientos en torno al congreso regional —en el que salió derrotado el sector renovador de Luis Aznar y tras la que dimitió la ejecutiva del partido en León— y la dimisión del secretario general,

Antonio Fernández Teixidó.

"Fue una asamblea tranquila —ha manifestado a nuestra Redacción el secretario provincial Antonio Martín Malagón— en la que los compromisarios salieron contentos. La presencia de Rafael Calvo Ortega fue clarificadora y dio ánimo a los militantes para seguir trabajando por el partido".

La asamblea decidió aplazar la elección de presidente provincial hasta que la asamblea nacional no tome una decisión sobre la dimisión de Antonio Fernández Teixidó. Previa reunión del comité nacional del CDS, la asamblea deberá decidir sobre el futuro secretario general, elección que se producirá el mes próximo.

DIMISION

En torno a esta dimisión y a

la posibilidad apuntada en medios cercanos al partido de que se produjeran nuevas dimisiones en el comité, el secretario provincial ha manifestado que "cuando alguien toma ese tipo de decisiones, se supone que han sido muy pensadas. Por lo tanto no queda más remedio que aceptarlas. Nosotros no vamos a obligar a nadie a que permanezca en un comité contra su voluntad".

CANDIDATOS

Mientras tanto, dos nombres se perfilan como futuros candidatos a la presidencia provincial del CDS. Por un lado, José Luis de Pablos, uno de los representantes del partido en la Diputación Provincial. Por otro, Florencio Calvo, miembro de las juventudes centristas y sobrino del actual presidente nacional.

Sin embargo, hasta la celebración de la asamblea, para la cual todavía no hay fecha prevista, no se sabrá si otros miembros del partido deciden aspirar a la presidencia.

Los sindicatos presentarán una propuesta sobre el futuro de los resineros

A.S.

Los sindicatos presentarán a la Junta una propuesta concreta sobre el futuro laboral de los 250 resineros de Castilla y León, 170 de ellos de Segovia, una vez oídas las posibles soluciones en la entrevista mantenida ayer entre el consejero de Medio Ambiente, Francisco Jambrina, y representantes de los trabajadores, informa la agencia Ical. Para el titular de Medio Ambiente, el futuro de los resineros pasa por cuatro fórmulas: convenios con los ayuntamientos, contratación directa con cooperativas laborales, contratación por subasta —empresas privadas—, y trabajadores que ya viene realizando labores en los montes desde la Administración.

Jambrina expuso que la Junta no va a asumir más laborales fijos ni eventuales de los que ya tiene comprometidos, aunque insistió en que cada vez se va a generar más empleo en el monte. El director general del Medio Natural, Pedro Llorente, reiteró a los sindicatos que la Junta ya cedió 80 millones para la creación de sociedades anónimas laborales para la resinación, que en su opinión no han funcionado como debieran. Los representantes sindicales, Felipe Castriño (CC.OO.) y Carmelo Catalina (UGT), manifestaron a la salida de la reunión que se ha abierto una "pequeña posibilidad", ya que la postura de la Junta "ha variado en algo, porque estaban empeñados en creer que queríamos contratos directos, cuando sólo buscábamos una salida entre muchas posibilidades". Los sindicatos expusieron a los trabajadores, que por la mañana se concentraron ante la sede del Gobierno regional y después ante la Consejería de Medio Ambiente —con un dispositivo policial mucho menor que el miércoles—, el nuevo giro de las conversaciones, ante lo cual decidieron desconvocar las movilizaciones y esperar hasta la semana que viene.

Continúa siendo necesario el uso de cadenas en todos los puertos de la provincia

J.M.

Una intensa nevada está cayendo en la zona sureste de Segovia, mientras continúa siendo conveniente el uso de cadenas para circular por todos los pasos de montaña de la provincia.

En la CL-601 desde "Los Asientos" hasta el final del Puerto de Navacerrada, en la C-604 de Cotos, en la SG-612 del puerto de Navafría, y en los accesos de la estación invernal de "La Pinilla" y carreteras adyacentes: SG-111, 112 y 113, es necesario el empleo de cadenas.

También se precisa el uso de cadenas en la N-110, desde el límite de la provincia con Sonia hasta la N-I.

En el resto de las carreteras dependientes del MOPU sigue nevando, pero puede circularse por ellas con normalidad.

A estas horas, mientras el termómetro marcaba 5 grados bajo cero, el puerto de Navacerrada sufría una fuerte ventisca.

Las previsiones para mañana vuelven a ser de nieve por encima de los 800 metros, aunque se espera que el tiempo cambie para bien el domingo.

El paro de cuatro horas en Telefónica tuvo de nuevo poca incidencia

J.M.

El paro de Telefónica convocado para esta mañana tuvo una escasa incidencia, a juicio del director provincial, Juan Pascual.

"Sólo un 14% —dijo— de la plantilla total de Segovia y un 15,7% de la plantilla efectiva han secundado la huelga".

El porcentaje de seguimiento del paro de hoy es, según los datos oficiales, sensiblemente inferior al del paro de cuatro horas del pasado 17 de marzo, en el que se habló de un 20% y un 22%.

"Ningún servicio —añadió Pascual— de los que prestamos se ha visto afectado, pues los servicios

mínimos estaban pactados y han sido una vez más respetados".

Este paro está enmarcado dentro de las movilizaciones que los trabajadores de Telefónica han programado en protesta ante la negociación que se está llevando a cabo para resolver el problema de la previsión social.

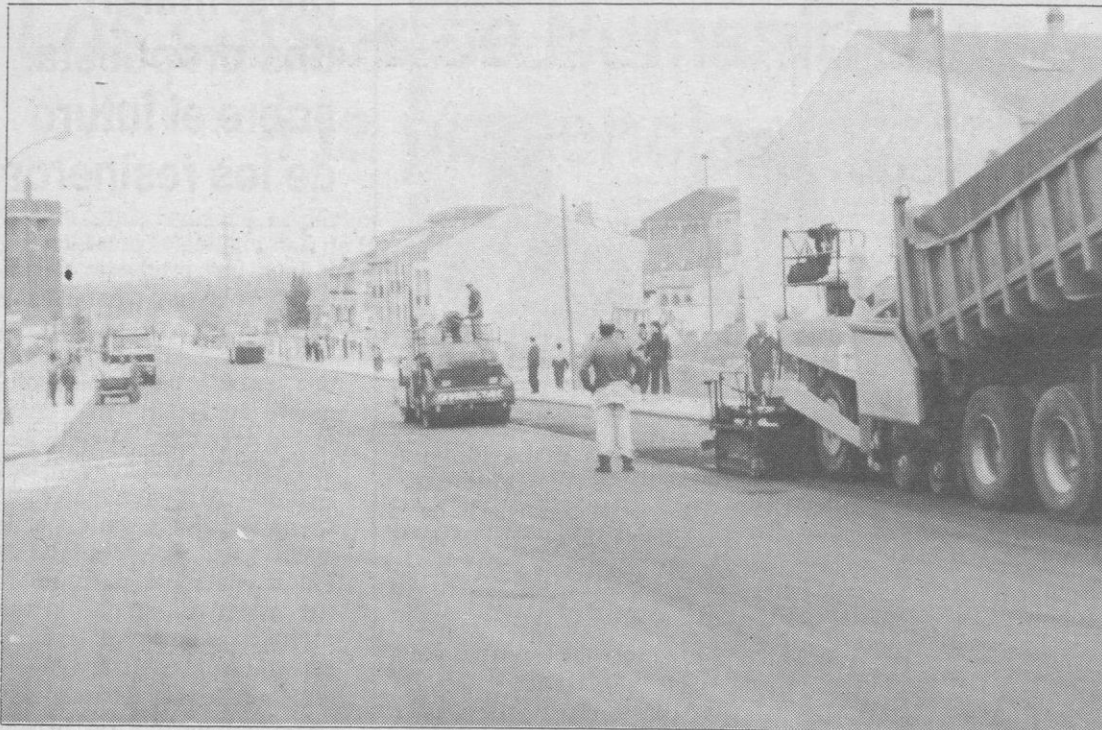
Los empleados de Telefónica piden la prejubilación entre los 60 y 65 años, el mantenimiento del premio de jubilación, y el control y cobro del seguro colectivo en el momento de pasar a la jubilación.

A juicio de los trabajadores, la Ley de Integración en la Seguridad Social del pasado 27 de di-

ciembre rompió la antigua mutualidad de pensiones, por lo que los sindicatos mayoritarios plantearon una alternativa unitaria enfocada hacia un nuevo plan de pensiones, rescatando los mejores aspectos de la mutualidad.

A lo largo de la mañana, esta redacción trató de ponerse en contacto con Teresa Ruiz, presidenta del comité de empresa de Telefónica en Segovia, para conocer cuál era la valoración de los trabajadores sobre este segundo paro, pero al momento del cierre de la edición del periódico de hoy la comunicación todavía no había sido posible.

CUELLAR



Un momento de las obras de asfaltado.

S. GUJARRO

Se completarán con la plantación de alcornoques

Continúan las obras en la calle Gómez González

Las obras de remodelación de la calle Arcediano Gómez González, que habían sido paralizadas el verano del pasado año, continúan de nuevo con la extensión de una capa de aglo-

merado asfáltico en caliente en la calzada. Las obras terminarán con la plantación en los alcornoques de ambas aceras de más de sesenta ejemplares de árboles de la especie arce.

S. GUJARRO

Las obras de remodelación y mejora de la calle se iniciaron la pasada primavera con el levantamiento de las aceras y la tala de hermosos ejemplares de copo bolleana que bordeaban la calzada. Las nuevas aceras fueron construidas con pavimento de adoquín de hormigón en color, pero las obras de arreglo de la calzada no continuaron.

El conjunto de la obra estaba previsto en un principio que terminaría a finales de agosto de 1991, antes de las fiestas de los encierros, pero una discrepancia entre el Ayuntamiento y la empresa "Mariano Rico SL", sobre la construcción de un co-

lector por la calle Santa Clara hasta su entronque con la red general de saneamiento en la calle Gómez González, paralizó la obra. Construido el colector, las obras en Gómez González han podido continuar.

El proyecto total, además del arreglo y remodelación de Gómez González como obra principal, contempla la regularización del firme con tres riegos asfálticos de la plaza del Polideportivo y calle del Madero, obras terminadas el pasado año. Quedan por finalizar las obras de arreglo de la calle Santa Clara, entre la carretera de Arévalo y Gómez González.

El proyecto tiene un presupuesto total de 25.323.741 de pesetas y la superficie de actua-

ción asciende a ocho mil cien metros cuadrados. Las obras están siendo realizadas por la empresa cuellarana "Juan Francisco Sánchez".

La calle Arcediano Gómez González es la más ancha de Cuellar y fue construida sobre el antiguo camino que comunicaba la población con las huertas y convento de Santa Clara, terminando en la carretera de Segovia. El desarrollo de la población hacia la parte sur de la villa en los años setenta y la creación de nuevos barrios en la zona, hicieron necesario crear una nueva y ancha calle sobre el viejo camino, que se ha convertido en una vía fundamental para el desarrollo urbano de Cuellar.

FUENTEPELAYO

600 niños acudieron el pasado año

El Taller Cultural convoca el X Certamen Nacional de Teatro Escolar

JESUS OLMOS

A escasos meses de su celebración, prevista para la primera semana de junio, la asociación "Taller Cultural" de nuestra villa ha sacado a la luz pública la convocatoria oficial del Certamen Nacional de Teatro Escolar en su décima edición.

Este acontecimiento teatral es único en España en su género de aglutinar a grupos teatrales de los centros educativos de nuestra provincia junto a otros grupos de minusválidos psíquicos de todo el territorio nacional.

La aceptación de este Certamen lo pone de manifiesto la estadística registrada en la última edición celebrada el año pasado: 32 grupos representando a 14 provincias de nuestro país y más de seiscientos niños/actores, se dieron cita.

Según palabras expresadas entonces por el actor Alberto Closas: "Jamás en mi dilatada carrera profesional he conocido una manifestación teatral que concentrara a tantos actores, ni en niveles aficionados, ni en los ámbitos profesionales".

Durante los ocho o diez días de representaciones, a razón de cuatro sesiones diarias, los participantes conviven e intercambian experiencias de todo tipo. Este año al conmemorarse la décima edición, se tienen previstos múltiples cambios organizativos en la forma, que no en el fondo, para dar el esplendor que se merecen dos lustros de dedicación y apoyo al teatro escolar.

INSCRIPCION

Los grupos participantes año tras año, ya que suele ser habitual que reiteren su presencia ya son conocedores del trato que reciben y del apoyo económico, premios y dosis de cariño que tendrán todos aquellos que se inscriban en el Certamen, siempre que lo hagan antes del 20 de abril. La aceptación se realizará por riguroso turno de inscripción.

La infraestructura no permite más que una treintena de grupos y eso que se han puesto a disposición del Taller Cultural las instalaciones que la Dirección Provincial de Educación tiene en nuestra villa.

NAVALMANZANO

Conferencia con motivo del Día Forestal

DOROTEO GOMEZ GONZALEZ

Continuando las actividades patrocinadas por la Obra Social de la Caja de Segovia se celebró una conferencia con motivo del XXI Día Forestal Mundial, en el centro familiar "San Roque".

Estuvo a cargo del experto en temas forestales, Félix Arias, que en primer lugar, trató de los árboles corpulentos y plagas que destruyen algunas especies.

A continuación resaltó los beneficios que nos aportan las masas forestales, tales como los de producción, al proporcionarnos maderas, corcho y resinas, entre otros; protección al darnos cobijo, tanto por la sombra en épocas de calor como abrigo en los fríos inviernos, y recreativos sirviendo de adornos en parques y jardines.

En cuanto a producción señaló que España tiene una superficie forestal mayor que Alemania y Francia, siendo la más importante la madera del pino, y que sin embargo, es deficitaria en cuanto al consumo de tales productos.

En cuanto a plantaciones, existen en nuestro suelo hayas, principalmente en las regiones del Norte, eucaliptos y chopos, situados en las laderas de las

montañas, para impedir el corrimiento de tierras, si bien los eucaliptos debilitan el suelo al absorber la mayor cantidad de humedad.

También existen grandes extensiones de pinares, tanto en la llanura, donde abundan los que producen resina, como en las cumbres que producen gran cantidad de madera de una excelente calidad.

En cuanto a las poblaciones, dijo que conviene plantar árboles y otras especies como arborescentes y rosales, creando parques donde se adaptan las acacias, plataneros y otros de escasa altura, teniendo en cuenta la calidad del terreno para que tales plantaciones puedan prosperar.

Finalizada la disertación oral, proyectó algunas diapositivas en color referentes a las distintas especies de arbolado existentes en su mayoría sobre la sierra de Guadarrama y sus alrededores, tales como los pinos de Valsain, castaños de Indias, robles, encinas y enebros.

Llamó la atención de los asistentes el poder contemplar algunas figuras formadas por troncos y ramas de viejos árboles que asemejaban a ciertos animales, como serpientes y aves.

SEGOVIA HISTORIA Y LEYENDAS

SEGOVIA: POCOS MELOMANOS

No destaca nuestra tierra por aficiones musicales. Excepto la Sociedad Filarmónica con sus programas de grandes compositores, los coros y conjuntos locales que descubren y propagan las canciones populares, y los maestros de la dulzaina y tamboril que conservan nuestro entrañable tesoro de tonadillas, jotas y alboradas, existe gran número de segovianos que, como ahora se dice, "pasan" de la buena música. Pero esto no es nuevo. Porque el 19 de febrero de 1887, el ministro de Fomento escribió al gobernador civil de Segovia invitándole a fomentar el celo de las corporaciones municipales para que, en breve plazo, se propagara, en mayor escala que hasta entonces, los conocimientos musicales. Poco se consiguió, ciertamente, pero es una gran verdad que, quien aún no ha descubierto el encanto maravilloso de la buena música, se está perdiendo algo muy importante.



Regalamos MOTOS, BICICLETAS y muchos premios más para nuestros clientes.

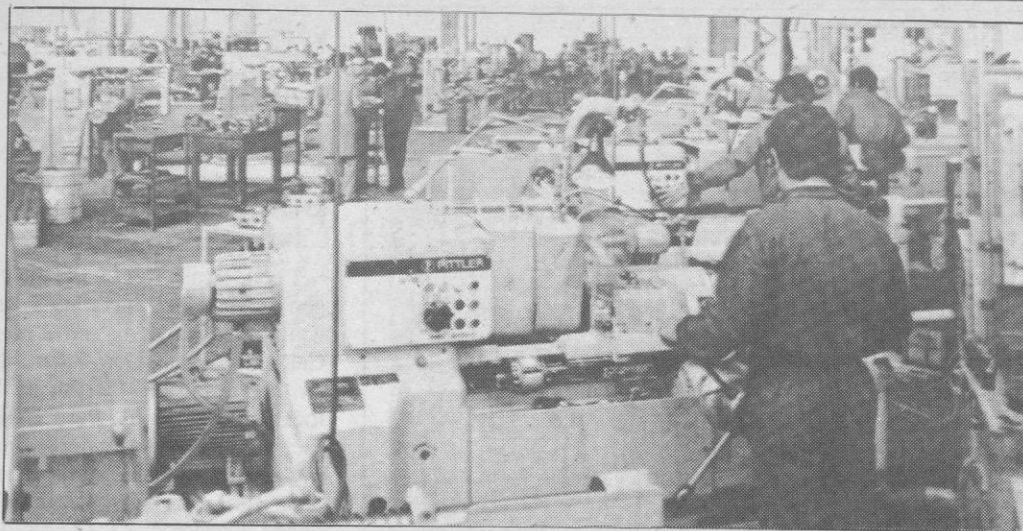
DESAYUNA Y MERIENDA

LECHE CELESE

¡Y guarda los recortes de los envases!

INFORMATE EN TU PROVEEDOR HABITUAL





3.839 trabajadores de la región se vieron afectados por los expedientes de insolvencia o regulación.

La cantidad destinada en Segovia creció sensiblemente

La región recibió 1.329 millones del Fondo de Garantía Salarial en 1991

Los trabajadores de Castilla y León recibieron 1.329 millones de pesetas del Fondo de Garantía Salarial en concepto de prestaciones acordadas con la empresas afectadas por expedientes de insolvencia o regulación, 140 millones más que el año anterior.

Valladolid. (Ical).— De esta forma, Castilla y León se sitúa en el séptimo lugar de las comunidades más beneficiadas, por detrás de Andalucía, Valencia, Madrid, País Vasco o Galicia, según los datos publicados por el Ministerio de Trabajo en el "Boletín de Estadísticas Laborales".

En 1991, 837 empresas se vieron afectadas por expedientes de insolvencia en Castilla y León y 3.281 trabajadores fueron beneficiarios de 1.151 millones en concepto de las prestaciones acordadas por el Ministerio de Trabajo.

Esto supone un ligero incremento respecto a 1990, año en el que el FOGASA tuvo que aportar 1.076 millones

a los 3.115 trabajadores afectados en la región.

Por otro lado, el número de empresas afectadas por expedientes de regulación fue de 110 en 1991, frente a las 123 registradas el año pasado en la Comunidad, y el número de trabajadores beneficiarios de la prestaciones aprobadas por el Fondo de Garantía Salarial fue de 558, que recibieron un total de 178,3 millones.

POR PROVINCIAS

El importe total de prestaciones aprobadas por el FOGASA por provincia fue de 356 millones en León, por delante de Burgos que recibió 234 millones y Valladolid — 207,3 millones—.

Por contra, el FOGASA só-

lo tuvo que aportar seis millones de pesetas en concepto de prestaciones a empresas y trabajadores afectados por expedientes de insolvencia o regulación.

Los trabajadores de Salamanca recibieron 161,9 millones y los de Palencia 130,9 por el mismo concepto. Las cantidades recibidas fueron sensiblemente superiores a las registradas el año anterior en Burgos, León, Salamanca y Segovia. En Avila, Soria y Valladolid, la cifra se redujo notablemente.

Las prestaciones por insolvencia comprenden los salarios en tramitación e indemnizaciones originadas por insolvencia en el Juzgado de lo Social, suspensión de pagos, quiebra, etc.

En cuanto a las prestaciones por regulación, el FOGASA aporta el 40 por ciento de las indemnizaciones legales.

Bécker pide a los empresarios que asuman los costes del Mercado Unico

Valladolid. (Ical).— El consejero de Economía y Hacienda de la Junta, Fernando Bécker, exhortó ayer a los empresarios de la región a llevar a cabo políticas agresivas e inversionistas ante la entrada en el Mercado Unico.

El consejero de Economía, que clausuró la "Semana Europea de la Empresa", manifestó que Castilla y León puede ser competitiva en el sector de la automoción, las industrias agroalimentarias y el sector turístico.

En el otro lado de la balanza se encuentra el sector agrícola, "que ha sufrido los efectos negativos de la reforma de la Política Agrícola Común con más virulencia".

Fernando Bécker explicó también durante su exposición que las empresas tendrán que hacer frente a los importantes costes laborales, fiscales y financieros que conlleva la entrada en el Mercado Unico.

El presidente de CECAL pide al Gobierno un trato fiscal no discriminatorio

Avila. (Ical).— El presidente de CECAL afirmó ayer en Avila que Castilla y León debe conseguir un trato fiscal no discriminatorio con respecto a otras regiones e insistió en la necesidad de contar con una "paz social".

Castilla y León es la región española que menos dinero ha recibido de ayudas por la Ley de Incentivos Regionales, que concede la Administración central, durante el año pasado, según manifestó José Elías Fernández Lobato, presidente de la Confederación de Empresarios de Castilla y León (CECAL). Fernández Lobato asistió ayer a la asamblea regional de empresarios abulenses agrupados en la CONFAE y a la reunión de la junta directiva de CECAL.

El presidente de los empresarios de la región añadió que mientras la media de las ayudas por incentivos regionales por comunidades autónomas es del

20 por ciento, a Castilla y León sólo le ha correspondido un 16,90 por ciento, cifra mínima si se compara con el 32 por ciento de Asturias o el 29 por ciento de Extremadura.

José Elías Fernández indicó que pese a que Castilla y León ha sido declarada como zona de acción especial, ha sido la que menos se ha visto favorecida por el programa de incentivos regionales.

El consejero de Sanidad y portavoz de la Junta de Castilla y León, José Manuel Fernández Santiago, que estuvo presente en la comida de empresarios de la región tras la reunión de la junta directiva, señaló que el Ejecutivo regional no iba a consentir que hubiese una discriminación fiscal de Castilla y León respecto a otras regiones y que se estudiaría la posibilidad de plantear un recurso de inconstitucionalidad ante lo que consideró como una situación discriminatoria.

Gobierno y Junta decidirán en abril el trazado de la autovía Burgos-León

Valladolid. (Ical).— El Gobierno central y la Junta de Castilla y León decidirán antes de que se inicie la Semana Santa el trazado de la autovía que unirá León y Burgos por la N-620 en la provincia de Palencia y crearán un Ente que coordinará su construcción, según anunció ayer en Valladolid el secretario general de Planificación del MOPT, José Alberto Zaragoza, en la constitución de la Comisión para el estudio de la autovía León-Burgos y de las autopistas Astorga-León y León-Benavente, a la que asistieron el delegado del Gobierno en Castilla y León, Arsenio Lope Huerta, y el consejero de Fomento de la Junta, Jesús Merino, así como altos cargos de ambos gobiernos.

Tras la constitución de la Comisión interadministrativa, uno de los puntos recogidos en el acuerdo de carreteras alcanzado el pasado 17 de enero por la Junta y el Go-

bierno central, José Alberto Zaragoza señaló su intención de celebrar reuniones semanales y conseguir que para el 17 de abril estén decididos "los instrumentos para la ejecución del protocolo".

Zaragoza calificó el acuerdo Gobierno central-Junta de Castilla y León de "experiencia piloto enormemente enriquecedora" y señaló que será "exportable a otras comunidades autónomas", al permitir "casar" las prioridades en infraestructuras de dos administraciones "que coinciden en los objetivos y discrepan en los tiempos de aplicación".

El secretario de Planificación del MOPT negó que aunque la autovía trascienda a Castilla y León otras autonomías vayan a intervenir en la decisión del trazado final, "porque nosotros, el Gobierno central, somos quienes debemos articular los intereses nacionales".

La Junta limita la oferta de empleo a cubrir las plazas de interinos y jubilados

Valladolid. (Ical).— El Consejo de Gobierno de Castilla y León aprobó en su reunión de ayer la convocatoria de la oferta pública de empleo para 1992 en la comunidad autónoma por la que se cubrirán las 844 plazas del personal interino y las bajas por jubilación. De las 844 plazas convocadas, 621 corresponden a funcionarios y 223 a personal laboral.

El empleo público se mantiene invariable en relación a los puestos actuales. La convocatoria de la oferta pública de empleo incluye todas las plazas vacantes dotadas en los Presupuestos Generales de la Junta, que podrán cubrirse previamente mediante concurso de traslado y promoción interna.

De las 621 plazas de personal

funcionario que se ofertan este año 48 pertenecen al Grupo A o cuerpos superiores de la Administración General, 33 al cuerpo de gestión, 30 a la escala administrativa y 183 a la escala auxiliar.

El resto pertenece a los cuerpos y escalas especiales de la Administración, entre los que sobresale el personal sanitario con 76 plazas de la escala de facultativos superiores, 63 de titulados en enfermería, ocho de ayudantes facultativos y 62 de auxiliares sanitarios.

El consejero de Presidencia y Administración Territorial, César Huidobro, manifestó al término de la reunión que con esta convocatoria se asegura el funcionamiento de la Administración regional.

La Diputación de Alava informó a la de Burgos del convenio con Treviño

Burgos. (Ical).— El responsable de Cultura de la Diputación Foral de Alava, Pedro Ramos, y el miembro de las Juntas Generales por el PP, Juan Carlos de Andrés, entregaron al presidente de la Comisión de Cultura de la Diputación de Burgos, José Sagredo, el borrador del convenio sobre actividades culturales que ha sido remitido a los ayuntamientos de La Puebla de Arganzón y del Condado de Treviño.

La nueva redacción de esta propuesta ha excluido de su preámbulo las alusiones reivindicativas alavesas sobre este territorio, lo que ha sido "muy satisfactorio" para el diputado burgalés.

El convenio ofertado por la Diputación Foral de Alava a las localidades que están en su territorio provincial bajo administración burgalesa permiten a los ayuntamientos acceder a las propuestas de una programación general, o solicitar subvenciones para actividades organizadas por ellos.

Los diputados alaveses aseguraron que el objetivo del convenio "no es el de ir preparando el terreno para la integración del Condado de Treviño en Alava", aunque no negaron que vayan a seguir reclamando el territorio. Sagredo por su parte explicó que "en todo caso esta reivindicación no es competencia de las diputaciones, sino un tema de Estado".

La Mesa de Omaña presentó 10.000 alegaciones contra el embalse

León. (Ical).— Miembros de la Mesa por el Futuro de Omaña presentaron ayer en la sede de la Confederación Hidrográfica del Duero en Valladolid alrededor de 10.000 alegaciones-tipo suscritas por otros tantos particulares de toda España al estudio de impacto ambiental de la presa sobre ese río leonés.

En días anteriores, el Registro de la CHD había recibido ya más de dos centenares de escritos de oposición al embalse, presentados por otras tantas personas físicas y jurídicas.

Hoy tendrán entrada en organismos oficiales con oficina en León los informes de catedráticos de varias universidades españolas que cuestionan la viabilidad del proyecto para mejorar la economía del Páramo Bajo.

Dimitió el presidente del Consejo de El Bierzo

León. (Ical).— El presidente del Consejo Comarcal de El Bierzo, el socialista, Francisco Alfonso Álvarez, presentó ayer su dimisión irrevocable al ser rechazada, incluso por algunos de sus compañeros, una moción que presentó en el pleno celebrado por la corporación comarcal.

El pleno trataba el tema de la financiación de la institución comarcal, uno de los temas más urgentes, y el presidente propuso una moción que pretendía que cada vecino de la comarca de El Bierzo pagase 100 pesetas al año para financiar el funcionamiento de la institución lo que suponía unos ingresos anuales de 14.400.000 pesetas.



Narcís Serra y Juan José Lucas, en la presentación de la Feria en Madrid.

TELEFOTOEFE

Acudió en Madrid a la presentación de la Feria Universal Ganadera

Serra proclamó a Salamanca capital del V Centenario en Castilla y León

El vicepresidente del Gobierno, Narcís Serra, manifestó ayer en el acto oficial de presentación de la Feria Universal Ganadera en

Madrid que Salamanca se convertirá en la capital de Castilla y León con motivo de los actos del V Centenario.

NUNCHI PRIETO

Madrid. (Ical).— El vicepresidente del Gobierno destacó también la necesidad de cooperación entre las instituciones como "característica crucial y necesaria si queremos llevar adelante empresas como la que aquí nos ocupa".

En el acto de presentación intervinieron también Luis Yáñez, presidente de la Comisión V Centenario; José Luis Laborda, presidente del Senado y José Antonio Blanco, subdirector general del Ministerio de Agricultura. Por parte de la Administración regional se encontraban el presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, y el presidente de la Diputación de Salamanca, José Dávila.

Todos ellos apostaron por el éxito de la Feria Universal

Ganadera Salamanca 92 e hicieron especial hincapié en la colaboración entre las instituciones.

CONVENIO

Por la tarde se firmó también en Madrid un convenio entre el Consorcio de la Feria Universal Ganadera, la Sociedad Estatal V Centenario y el empresario salmantino Mariano Rodríguez. Este destinará 257 millones de pesetas a la construcción de un aparcamiento de once hectáreas de superficie con capacidad para 3.500 vehículos y 300 autobuses en la inmediaciones de la instalación ferial.

Por otra parte, el presidente del consorcio de la Feria Universal Ganadera, José Dávila, presentó en Madrid ante los medios de comunicación na-

cionales el certamen internacional, que tendrá lugar en Salamanca entre el 21 de mayo y el 27 de septiembre próximos.

Los organizadores esperan que la feria sea visitada por un millón de personas. Dávila explicó las gestiones llevadas a cabo desde que la Diputación de Salamanca y la Junta de Castilla y León decidieron constituirse en consorcio, con el propósito de llevar a cabo la organización de un evento que pretende "dinamizar y sacar de la crisis en la que se encuentra al sector ganadero en la provincia y en la región".

El presidente del consorcio cuantificó en 3.700 millones de pesetas el presupuesto global de la FUG, de los que 1.800 se aplican a obras de infraestructura.

Multitudinario recibimiento a los ocho mineros del pozo Calderón

León. (Ical).— Los ocho dirigentes sindicales encerrados desde hace cincuenta días en el pozo Calderón de la Minero Siderúrgica de Ponferrada (MSP), en la localidad leonesa de Ponferrada, fueron aclamados ayer por la tarde por miles de personas a la salida de la mina, tras haber valorado la noche anterior que las bases del acuerdo sobre el futuro de la empresa son positivas.

Las muestras de emoción y alegría se produjeron en medio de una copiosa nevada. "Les sacaremos aunque haya un metro de nieve", anunciaron el día antes los miembros del comité de huelga al término de la "marcha negra", frente a la sede madrileña del Ministerio de Industria y Energía.

Aunque no existe un parte médico oficial, los encerrados aparentaban encontrarse en buen estado físico, con la cara bastante pálida y los ojos protegidos para evitar problemas por la prolongada estancia en el subterráneo del pozo Calderón, a 300 metros de profundidad.

RECORD

El encierro se inició el pasado 5 de febrero y ha constituido un récord en la provincia en este tipo de medidas de presión. Desde que se inició la marcha de 480 mineros de Villablino a Madrid, concluida el miércoles, los encerrados han estado más arropados por sus compañeros, quienes decidieron montar guardias en el exterior del pozo para apoyarles de forma simbólica.

Por otra parte, se prevé que las movilizaciones de la MSP puedan concluirse en breve e iniciar la ronda de negociaciones necesarias para diseñar el plan de viabilidad de la empresa.



SEGUNDO ANIVERSARIO
EL SEÑOR

**D. Santiago Fernández
Bermejo**

**Que falleció en Segovia
el día 29 de marzo de 1990**

*Habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la bendición de Su Santidad*

D. E. P.

El funeral que se oficie mañana día 28, a las 7,30 de la tarde, en la iglesia parroquial de Santo Tomás, será aplicado por el eterno descanso del alma del finado.

**Su esposa, Paula López Fuentes;
hijos y demás familia,**

Agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.

La CE concede 100 millones a la Junta para la protección del oso pardo

Santiago. (Ical/AGN).— La comunidad autónoma de Castilla y León recibirá 100 de los 1.088 millones aportados por la Comunidad Europea para la protección del oso pardo en España, donde se encuentra la mayor reserva de Europa Occidental, con 70 ejemplares distribuidos en tres núcleos: Somiedo, en la zona occidental de Asturias, con cerca de 50 osos; la Reserva Nacional de Caza de Riaño (que incluye las provincias de Asturias, León, Palencia y Cantabria), con 12 ejemplares; y los Pireneos, en los que en el mejor de los casos podría haber diez ejemplares.

El pasado lunes, la CE aprobó el plan presentado por las comunidades autónomas españolas para acceder a las ayudas incluidas en el programas de conservación de especies y hábitats amenazados por el hombre.

El jefe de Garoña afirma que la planta está al nivel de las más modernas

Valladolid. (Ical).— "No es en absoluto cierto que la instalación de Santa María de Garoña posea la tecnología más obsoleta de España, pues las constantes mejoras y puesta al día de la instalación mediante inversiones superiores a los 22.000 millones de pesetas desde 1980, hacen que nuestra planta esté en idéntica situación y cumpla las mismas exigencias de operación que las centrales más modernas", ha afirmado a Ical Felipe Galán García, jefe de esta central, como respuesta a la iniciativa de IU en las Cortes regionales para urgir su cierre.

"Ese permanente afán de mejora —señala Felipe Galán— ha posibilitado que, al contrario de lo que algunos se empeñan en afirmar, la central nuclear de Garoña haya obtenido durante los últimos años los mejores resultados de su historia, tanto en producción como en tiempo de

conexión a la red, fiabilidad, control y vigilancia del medio ambiente, siendo en 1991 la primera de España y Europa y la número 14 del mundo en factor de carga".

El jefe de la central indica también que es "absolutamente falso" que Nuclenor —la empresa propietaria— haya dejado de cumplir escrupulosamente la normativa vigente desde el comienzo de su funcionamiento, "y mucho menos en casos de anomalías e incidentes".

Felipe Galán García recuerda que el Consejo de Seguridad Nuclear "tiene en esta instalación un inspector-residente, encargado de velar por la correcta operación de la planta", y que "en estos años no hay un solo informe de este organismo que indique irregularidades en la operación ni transgresiones a la normativa vigente".

EXPO'92

Situado al noreste de la Isla de la Cartuja, el Lago de España agrupa en sus orillas la participación de las 17 comunidades autónomas presididas por el Pabellón de España. También están instalados en sus márgenes el complejo Plaza de América los edificios que representan a La Cruz del Campo, Retevisión, ONU y COI.

El Pabellón de España, que con 20.800 m² de superficie es el mayor de los pabellones individuales de la Exposición, preside este conjunto. Y en el gran arco que dibuja el Lago, en parcelas de 1.440 m², los 17 pabellones de comunidades ubicados en el orden en que accedieron a sus Estatutos de Autonomía. Siguiendo este criterio, el primer edificio es el del País Vasco, el último, el de Castilla-León. Andalucía, como región anfitriona, ocupa el último lugar de la arcada y una superficie cercana a los 2.500 m².

El Lago de España es un escenario de excepción dentro del programa Expo Noche. Un espectáculo multimedia que combina fuegos artificiales, efectos de luz y sonido, láser, proyección de imágenes en pantallas de agua... y que convocará cada anochecer en sus orillas a más de 60.000 espectadores.

Con este fin, el Lago --de 400 metros de diámetro-- dispone de 4 grandes graderíos y una superficie urbanizada de 65.000 m² que puede ser ocupada en su totalidad por los espectadores. Cada noche, tres torres iluminadas de 35 metros de altura anunciarán a los visitantes el comienzo del espectáculo.

Durante el día al atractivo e visitar los pabellones de España se suma el de recorrer el Lago en los catamaranes. Seis barcos con capacidad para 70 personas cada uno permiten agradables excursiones por el Lago y el Canal de los descubrimientos. A este canal, que comunica el Lago con el Guadalquivir, podrán también acceder barcos de pequeño calado gracias a la esclusa construida en la orilla del río.

EL CAMINO DE LOS DESCUBRIMIENTOS

A lo largo de este gran eje que recorre la Exposición de norte a sur se localizan los pabellones temáticos: Pabellón del siglo XV, de la Navegación, Descubrimientos, Naturaleza y Pabellón de Futuro.

En ellos se desarrolla de forma ordenada y sistemática el tema de la Exposición: La era de los descubrimientos. De acuerdo con las normas de la exposición son responsabilidad directa de la organizadora de Expo'92 y en los 47.819 m² de superficie total construida se pone en práctica una nueva filosofía expositiva, alejada de las formas museísticas tradicionales y caracterizada por un estilo comunicativo donde la ambientación, la metáfora y la participación del espectador son fundamentales. Empleando una gran diversidad

de lenguajes como cine, diapositivas, decoración, láser, iluminación y sonido... Los pabellones temáticos transmiten mensajes, a veces complejos, de una forma sencilla capaz de captar la atención del espectador.

PABELLON DEL SIGLO XV

El pabellón del Siglo XV ofrece al visitante una visión del mundo en 1492 y del estado de conocimientos que hicieron posible el descubrimiento de América. Un recorrido a través de la sociedad, la cultura, la concepciones cosmográficas y la mitología, en que se emplean reproducciones, piezas originales, audiovisuales, actores, robots y toda clase de medios está construido en el interior del recinto del Monasterio de la Cartuja.

Está concebido en cuatro áreas diferenciadas tanto en sus contenidos como en su funcionalidad: el Jardín, la Zona de Espera, el Espectáculo y la Salida:

El Jardín: Su función es dulcificar la espera del público y recrear el valor simbólico y alegórico de los jardines en el siglo XV, momento en el que se gestan los modelos europeos clásicos de ornamentación vegetal. Elementos y plantaciones de la época sugieren al público la transición del mundo medieval al renacentista.

La Zona de Espera: concentra la audiencia y facilita el acceso al Espectáculo. En este área se reproducen los grandes símbolos del siglo XV a través de un repertorio de imágenes alegóricas y elementos espectaculares como un gran reloj astronómico, plagado de ventanas de proyección y carruseles de figuras.

Además, un gran mapamundi de la época describe las concepciones geográficas del momen-



El pabellón ofrece al visitante un recorrido a través de la sociedad.

ARCHIVO

to que giraban en torno al modelo de Ptolomeo. A través de imágenes originales los espectadores obtienen referencias precisas de la concepción del mundo en el siglo XV: creencias míticas, faunas exóticas y seres quiméricos.

El Espectáculo es el componente central del pabellón. El hilo argumental recae sobre un personaje imaginario que inicia un periplo por Europa siguiendo la tradición medieval y va descubriendo cómo el espíritu renacentista transforma ideas y conceptos. La narración discurre entre el 3 de agosto y el 12 de octubre de 1492, resaltando los factores que hicieron posible el viaje de Colón y la inquietud para los descubrimientos geográficos, la curiosidad precientífica, la evolución del Estado monárquico y las técnicas de comercio precapitalistas, que provocaron una transformación profunda de la cultura y la organización social occidental.

La Salida: ilustra un paisaje del Nuevo Mundo tal y como lo

describió Colón en sus diarios.

El Pabellón del siglo XV desarrolla, paralelamente, una exposición e itinerarios por el complejo de la Cartuja.

EXPOSICION ARTE Y CULTURA

Mediante la exhibición de gran número de objetos de arte originales de la época, se presentan las distintas áreas culturales que convivieron en 1492. Estas áreas, coinciden con cuatro ámbitos geográficos: La América precolombina, el mundo islámico, el Extremo Oriente y Europa. Están desarrolladas en dos niveles expositivos: realzando sus rasgos característicos y diferenciadores a la vez que se examinan nexos de unión.

El argumento expositivo evita una visión eurocentrista de la época, ofreciendo una panorámica del Mundo en el período en que Colón desembarcó en América.

La índole de los objetos expuestos es muy variada: desde la

indumentaria, la cerámica, los códices o las joyas hasta el mobiliario. Se organizan según su valor estético, resaltando su importancia dentro del contexto de cada cultura. El montaje expositivo tiene una base bien didáctica y explicativa.

La visita al conjunto monumental de la Cartuja se articula a través de itinerarios de distinta duración temporal que permiten una interpretación del conjunto, su evolución y funcionalidad a través de la historia, primero como centro religioso y como fábrica de cerámica siglos más tarde. La huerta se ofrece como lugar de paseo y retiro donde las norias restauradas y otros ingenios permitirán imaginar el funcionamiento del monasterio en la época del descubrimiento.

HITO TEMATICO AUGALE

El Hito Temático Augale consiste en una suma de dos artificios: el primero para elevar agua y el segundo para bajarla, completando el conjunto un reloj de agua.

El elevador es una visión del que Juanelo Turriano construyó, en el siglo XVI, en Toledo, para transportar agua del río Tajo hasta el Alcázar de la ciudad. Consta de tres torres donde está instalado un curioso sistema de cazos que transvasan el agua de uno a otro, en sentido ascendente, hasta alcanzar unos depósitos que se encuentran en la parte superior de cada torre. La construcción se acciona mediante una rueda hidráulica situada al borde del Lago.

El segundo elemento es una torre formada por cinco volquetes, situados uno encima de los otros de manera que la capacidad del más alto es el doble de su inmediato superior. El agua elevada por el primer artificio llena el volquete más elevado, haciéndole perder la estabilidad y volcar su contenido en el inferior. Este, a su vez, necesita dos de estas cargas para efectuar su vuelco, y así sucesivamente hasta alcanzar el más bajo, cuya capacidad supera los dos metros cúbicos. El agua vertida es conducida por una canaleta hasta un reloj que se mueve gracias a su impulso.

Pabellón de la Navegación

El Pabellón de la Navegación invita a descubrir la importancia de los descubrimientos gráficos en la historia, utilizando como hilo conductor la evolución de las técnicas de la navegación en diversas culturas.

Situado en el extremo sur del recinto, el edificio, de carácter permanente, recuerda la imagen de la quilla invertida de un barco. Una de las fachadas cae sobre la orilla del río Guadalquivir, donde los visitantes pueden recorrer el Puerto con reproducciones de barcos históricos.

La exposición se inicia enfrentando al espectador a las sanciones que provocaban en el pasado los mares y los océanos: inmensidad, oscuridad y la necesidad de salvar ese obstáculo desconocido. Al principio se utilizaron naves primitivas a base de troncos y especies vegetales resistentes. Más tarde surge

la necesidad de ampliar el entorno y de buscar alimentos. Aparecen así los primeros intercambios de productos y la necesidad de dominar nuevas tierras. La exposición narra el desarrollo de las técnicas navales de vikingos, polinesios, etc., que consiguen establecer comunicación con otros territorios gracias a la apertura de vías marítimas.

Se describe también la evolución desde el siglo XVI, cuando el mundo se componía de varios universos cerrados, hasta la plena comunicación del planeta en el siglo XVIII, cuando se consigue alcanzar el dominio pleno de los océanos gracias a las técnicas adquiridas mediante la experiencia y el conocimiento del arte de navegar.

El visitante conoce el proceso del salto al océano y las circunstancias históricas,

económicas y culturales de España y Portugal desde 1450 a 1620. Técnicas audiovisuales y escenográficas relatan el papel de la Península Ibérica en los preparativos del primer viaje de Cristóbal Colón, el establecimiento de rutas con otros continentes y las primeras exploraciones portuguesas en busca de nuevos itinerarios.

La exposición permite al público pasear por el centro portuario más importante de la época: el Puerto de Sevilla y su Muelle de Indias. En el Puerto están ancladas embarcaciones tradicionales de todo el mundo y reproducciones de barcos históricos incluida la Nao Victoria, utilizada por Elcano y Magallanes para dar la vuelta al mundo. Finalmente, la exposición señala que aún queda por descubrir el mundo submarino y la exploración del espacio exterior.

El MEC ha redactado un nuevo decreto

Requisitos para los conciertos de centros privados

Madrid.— El Ministerio de Educación y Ciencia (MEC) ha redactado un nuevo decreto sobre los conciertos y autorizaciones de centros docentes privados de enseñanzas no universitarias en el que quedan recogidos los nuevos requisitos para crear un concierto.

En este real decreto queda expreso que aquellos colegios privados que quieran acceder a conciertos tendrán que demostrar las necesidades de escolarización de la zona, las características socioeconómicas de la población donde esté situado el centro y la aportación de alguna experiencia de interés pedagógico.

De esta manera se regulará el procedimiento a seguir por los colegios privados que quieran obtener conciertos y garantizar que estos colegios de nueva apertura tengan los requisitos que establece la legislación basada en la Ley Orgánica del Derecho a la Educación (LODE).

Los centros nuevos serán los que estén sujetos a esta normativa, así como los que estén en trámite de autorización.

Además de estas condiciones previas a la nueva normativa da registrado que las personas que presten servicios en la educación pública no podrán ser titulares de los centros, ni podrán poseer cargos en la Administración.

NECESIDADES

En relación a los conciertos educativos los centros privados deberán presentar un proyecto en el que se expongan cuáles son las necesidades de escolarización de la zona donde está o se va a situar el colegio y la situación socioeconómica de la población.

Otros de los requisitos que quedan recogidos en el nuevo decreto, que sustituye al de 1974, son que en los expedientes de autorización se tendrá en cuenta las características de las edificaciones e instalaciones del centro.

Los estudiantes de Marina no aceptan la reforma de estudios

Madrid.— Representantes de estudiantes de Marina Civil de toda España manifestaron el martes su total desacuerdo con la reforma de planes de estudios propuesta por el Consejo de Universidades, que a su juicio repercutiría "muy negativamente" en la formación de los profesionales del transporte marítimo. Portavoces de la Coordinadora de Escuelas Superiores de Marina Civil de España destacaron el total desinterés mostrado por el Consejo de Universidades ante las propuestas e informes remitidos por las asociaciones de estudiantes sobre la reforma de estudios, que se debatirá los próximos 31 de marzo y 1 de abril.

Los estudiantes de Marina Civil, respaldados por profesores y sectores profesionales del transporte marítimo, piden al Consejo de Universidades que se aprueben titulaciones más acordes con la práctica profesional que las propuestas por el Ministerio, y el reconocimiento eminentemente técnico de su formación y consiguiente

titulación como ingenieros.

Los representantes estudiantiles anunciaron futuras medidas de protesta si el Ministerio desoye una vez más sus propuestas, y piden una sensibilización de la sociedad ante la posible degradación profesional de un sector tan importante como el transporte marítimo.

RIOJA

El Consejo de Ministros en su reunión del viernes, aprobó el Proyecto de Ley para la creación de la Universidad de La Rioja; que tendrá su sede en Logroño. Esta nueva Universidad impartirá inicialmente Derecho, Filología Hispánica, Filología Inglesa, Matemáticas y Químicas. También las diplomaturas en Ciencias Empresariales, Educación Infantil, Educación Física, Educación Musical y Lengua Extranjera. Asimismo, se impartirán las enseñanzas de Ingeniero Técnico Industrial e Ingeniero Técnico en Industrias Agrarias y Alimentarias.

La Junta promocionará las confederaciones de padres

Valladolid.— La promoción de la celebración de congresos científicos y la dinamización de las actividades de las confederaciones de padres de alumnos constituyen dos de las actuaciones emprendidas últimamente por la Consejería de Cultura y Turismo de la Junta.

El fomento de la celebración de congresos, simposios y reuniones científicas se llevará a cabo mediante subvenciones por importe global de 21 millones de pesetas.

Estas actividades deberán ser organizadas en el ámbito de los centros universitarios públicos y

privados de Castilla y León y centros asociados con la UNED de esta Comunidad y podrán ser solicitadas por profesores universitarios de las facultades, escuelas técnicas superiores y universitarias de la región.

La Consejería de Cultura también ha convocado ayudas para financiar actividades de las confederaciones de Padres de Alumnos de los centros no universitarios de Castilla y León.

Para la concesión de estas subvenciones durante el año 1992, el Gobierno regional ha fijado una cantidad superior a los dos millones de pesetas.

Servirán de apoyo especializado a profesores y alumnos

Los departamentos de orientación educativa empiezan a funcionar

El próximo curso comenzarán a implantarse en algunos centros escolares de enseñanza secundaria, integrados en las nuevas reformas del sistema educativo, los departamentos de orientación.

Madrid.— Estos departamentos estarán integrados por un psicopedagogo, un profesor de apoyo del área de sociolingüística, otro del área científico-tecnológica y, en algunos casos, de un profesor de apoyo al área profesional.

Este proyecto prevé que las administraciones educativas procederán a crear progresivamente servicios especializados de orientación educativa, psicopedagógica y profesional que atiendan a profesores y alumnos.

Además de estos departamentos existirán equipos especializados para la atención temprana y la atención a alumnos con minusvalías o disfunciones específicas.

Igualmente, participarán en el desarrollo de programas formativos para los padres, facilitarán el acceso de los escolares a la Educación Infantil, así como el paso posterior a la Educación Primaria y Secundaria Obligatoria.

Al mismo tiempo, colaborarán con los centros de educación



Los alumnos tendrán un apoyo profesional.

ARCHIVO

del profesorado y otras instituciones en la formación permanente y en el asesoramiento de los profesores.

PROBLEMAS EDUCATIVOS

Los equipos se encargarán de asistir técnicamente a los profesores en el desempeño de la función de tutores y colaborarán en la prevención y detección de dificultades o problemas educativos, de desarrollo personal o de aprendizaje que presenten los alumnos. Realizarán una orien-

tación escolar y profesional individualizada de los estudiantes, favoreciendo procesos de decisión y madurez de vocaciones futuras.

Hasta el momento el Ministerio de Educación y Ciencia (MEC) no se ha pronunciado sobre la posibilidad de ampliar la implantación de los departamentos de orientación en educación primaria e infantil. De llevarse a cabo esta ampliación, la orientación educativa sería atendida por los equipos de sector.

CAMPUS

Becas del Ministerio de Asuntos Exteriores en intercambio con la Universidad Neerlandofona de Lovaina para realizar estudios de postgrado e investigación. Las solicitudes se presentarán antes del 31 de marzo en el Registro General del Ministerio.

Intercambio con la Universidad Libre de Bruselas para el verano 1992. Tres becas convocadas por el Ministerio de Asuntos Exteriores para estudiar Literatura y Lengua francesa. Los graduados superiores o estudiantes de las materias del curso, no mayores de 35 años presentarán sus solicitudes antes del 10 de abril en el Registro del Ministerio.

IV Certamen "Eva Cebrecos" sobre integración escolar, convocado por "Acción Educativa", para profesionales de la educación y miembros de asociaciones de padres. Los trabajos deberán versar sobre la integración escolar en cualquier nivel educativo. Plazo de presentación hasta el 17 de mayo, en "Acción Educativa". C/Príncipe, 35. Madrid.

Curso de Musicoterapia organizado por el Centro de Investigación Musicoterapéutica de Bilbao. Para psicólogos, pedagogos, médicos y profesores de EGB y Educación Especial. Días 25 y 26 de abril. Información en el centro convocante, C/Ribera, 8.

Consideran que la LOGSE daña la elección de colegio

Valladolid.— Los miembros de la Confederación Católica de Padres de Alumnos de Castilla y León reclaman el derecho a la libre elección del colegio y tipo de enseñanza para sus hijos, que consideran lesionado por la LOGSE, según explicó hoy en Valladolid la presidenta de esta organización, Pilar Arranz. Esta Confederación celebrará este fin de semana las II Jornadas de Educación, dirigidas a padres y profesores de la Comunidad, con el fin de informar y concienciar a los asistentes de la repercusión que tendrá la entrada en vigor de la Ley de Ordenación General del Sistema Educativo (LOGSE). Para Pilar Arranz, la aplicación de esta Ley, además de recortar el derecho constitucional a la libre elección de la enseñanza, se traducirá en el cierre de un importante número de unidades en Educación General Básica (EGB) y causará un "grave" perjuicio a los alumnos.

Los miembros de esta Confederación regional anunciaron que solicitarán diálogo y flexibilidad a las distintas administraciones, y expresaron también su preocupación porque la reducción de las unidades de enseñanza podría provocar el cierre de varios centros privados al no poder hacer frente a sus gastos. En las II Jornadas de Educación, que se celebrarán en Valladolid, participarán diversos ponentes y conferenciantes, y se debatirán

temas como los proyectos educativos y las actividades extraescolares, en varias mesas redondas.

La Confederación de Asociaciones de Padres de Alumnos de Castilla y León agrupa a la mayoría de los colegios privados concertados y no concertados de esta región y también está integrada por varios centros de enseñanza total y de iniciativa social, según concretó Pilar Arranz.

AVILA

Seis representantes de exalumnos y alumnos de los tres cursos que se imparten en la Escuela Regional de Turismo de Avila comenzaron el miércoles una huelga de hambre indefinida hasta que no se solucione la falta de reconocimiento oficial del título que estudian, según han informado fuentes de los alumnos.

Los seis alumnos han abandonado un encierro que mantenían desde hace días para pasar el día con la familia puesto que mientras dure la huelga de hambre se ha prohibido el contacto con los padres con el fin de evitar ser persuadidos para que desistan de su actitud.

El presidente del Colegio de Médicos de Avila, Ignacio Burgos, ha realizado un chequeo a los alumnos que se pondrán en huelga de hambre y ha sido autorizado por los propios alumnos a obligar a abandonar la huelga de hambre a aquel cuya salud corra serio peligro.

CIUDADANO NICO

Nunca diremos que te has ido

Vino, sentimiento, guitarra y piedad / hacen los cantares de la patria mía... / Cantares... / Quien dice cantares, dice Andalucía.

A la sombra fresca de la vieja parra, / un mozo moreno rasguea la guitarra... / Cantares... / Algo que acaricia y algo que desgarrar.

Y nunca podremos decir que te fuiste porque mientras que haya cantares, en todos ellos te veremos y nos parecerá oír tu voz.

ENRIQUE GARLA

Era el mes de junio del pasado año, cuando por medio de este espacio comentábamos la enfermedad de Antonio Molina. Días antes lo habíamos hecho con referencia al fallecimiento de José María Rodero y de este caso se derivaba el que por segunda vez nos exigiéramos un "bis" para poder repetir algo de lo que ofrecíamos en memoria del excepcional actor que Dios quiso reclamarnos desde su cielo.

"Ciertamente que no puede detenerse el paso del tiempo ni tampoco vencer a la enfermedad cuando el diagnóstico es determinante...

"Pero como lo irreversible no admite filosofar, sólo queda que aceptar el hecho y el estar preparado para esa hora en que todo termina...

Y si insistíamos en anotar estas apreciaciones, ello se debía al deseo de querer recordar a todos lo bien preparado que estaba —por el ejemplo que venía ofreciendo— ese artista al que siempre habíamos admirado y aplaudido y que, templando fuerzas ante lo inevitable, era



Poco antes de su muerte. ARCHIVO

nuestro motivo para ese "bis" que le dedicábamos.

Cuando las esperanzas más se alejaban ¡qué ejemplo de entereza el suyo! Sí, amigos: Antonio nos sobrecogía con su coraje e impresionantes declaraciones: Estoy asfixiado. Sé que no puedo durar, pero no tengo miedo.

SIEMPRE CON RETRASO

Pero ahora —como siempre ha sido— seguro que no faltarán homenajes y alabanzas que se negaron en vida. Y esto es lo que debería desaparecer, porque muchas veces repetir "qué bueno era", cuando ya el halagado no está entre nosotros ¿de qué sirve? Para nada: ni siquiera para aliviar conciencias de quienes nos hicieron daño.

Por tanto, no sigamos retrasando el corregir lo que está mal para cambiarlo por "los elogios y honores, siempre en vida". Para ofrecerlos cuando todavía, personalmente, pueda recibirlos y disfrutar de ellos el receptor.

Y volvemos a solicitarlo al quedar enterados que en próximo pleno del Ayuntamiento madrileño, según lo anuncia el concejal presidente de la Junta de Distrito de Fuencarral, se propondría dedicar una calle de la capital al cantante desaparecido. Que era una idea que se llevaba pensando desde hacía tiempo, pero las ordenanzas municipales impiden que las calles lleven el nombre de una persona aún con vida. ¡Qué legislación tan imperfecta! Pero hoy preguntamos: ¿Se cumple? Y si es así ¿a qué se espera para cambiar una ordenanza tan antigua —suponemos— y tan absurda?

LA DICHA DE CONOCERLE

Podría asegurar, porque así lo recuerdo, que fue por los primeros años de la década de los cincuenta y que sucedió por casualidad, pues entre los amigos que le acompañaban en el bar Calderón, próximo al teatro del mismo nombre, en Madrid, y entonces también punto de reunión de las gentes del teatro, se hallaba la persona a quien yo conocía y que se encargó de formalizar las presentaciones.

Marcaría el reloj algo más de las dos de la madrugada y desde aquel establecimiento ya el inicio de un recorrido por castizas



Antonio Molina durante el rodaje de una película. ARCHIVO

calles madrileñas y con parada en lugares que aquí hoy no habré de citar, pero que sí sirvieron para que Antonio nos obsequiara, sin racionamientos, con lo mejor de su "cante".

Aquella noche y feliz madrugada la enlacé con mi jornada de trabajo del día siguiente. Sin descansar, al "tajo", pero con la dicha de haber conocido al gran artista y, sobre todo, a una excepcional persona. A un hombre con voz inconfundible y a un

hombre (lo dije entonces y hoy lo repito) destacadamente bueno, bueno y más que bueno. Su voz y todo lo suyo, para todos.

"Son las rachas de marzo... Son el viento / y las puertas... El aire golpeado, / doblado y en los muros remachado..."

Y el tiempo, / para tu ausencia definitiva, / tenía que cumplirse en marzo.

¡Mes traidor!

¡Quisiera poder quitar su nombre del calendario!

Los accidentes de tráfico causan el 10% de lesionados medulares

En nuestro continente, los accidentes de circulación ocasionan el mayor número de muertos hasta la edad de 25 años y, si bien en todos los casos no van seguidos de muerte, muchos sobreviven mutilados, parálisis, inválidos o disminuidos físicamente en su capacidad laboral y diaria para el resto de su existencia.

ISABEL LOPEZ IGLESIAS

Cada año se registran en nuestro país por accidentes de tráfico 500 lesiones medulares, esto es, daños en la médula espinal que producen paraplejía (parálisis de la mitad inferior del cuerpo, tronco y piernas) o tetraplejía (parálisis de todo el cuerpo, brazos, tronco y piernas), incapacitando físicamente a las personas que las sufren para el resto de su vida.

El número de lesiones medulares en España ha crecido en los últimos años de forma alarmante pues esta cifra corre paralelamente al aumento de los accidentes de circulación. Así, de la década de los 80 a nuestros días han aumentado más del 100% (del 1,2 por 100.000 habitantes en 1985, a 2,7 en 1991). En muchos casos, las víctimas de accidentes consiguen salvar-

se, en otros (más de 16.000) encuentran la muerte, y unos 700 quedan incapacitados para toda la vida.

Se estima que en la actualidad hay en España unos 8.000 lesionados medulares, siendo personas que mantienen intactas sus capacidades mentales, pero que han visto mermada parcial o totalmente la movilidad de su cuerpo. Esto significa que chocan, de manera constante, con barreras físicas, falta de rampas de acceso a edificios, servicios públicos, transportes, etc., y con problemas laborales.

A modo de ejemplo podemos decir que, según un estudio del doctor García Reneses, presidente de la Sociedad Española de Paraplejía, el 60% de los lesionados medulares trabajaba antes del accidente y, de ellos, menos de la mitad (el 45%) consigue reintegrarse al trabajo

y sólo el 16% lo hace con remuneración, aún siendo absolutamente capaces de desarrollar cualquier trabajo intelectual. También soportan problemas familiares y psicológicos, complicaciones físicas, infecciones pulmonares y un largo etcétera que, en algunos casos lleva al suicidio.

BALANCE DRAMATICO

El 70% de los enfermos medulares son el resultado de una fuerza extrínseca y súbita, principalmente derivada de accidentes de tráfico (lesionados traumáticos), mientras el 30% restante son debidos a trastornos vasculares, tumores, etc. (lesiones médicas). Hablar de prevención en este caso sería hablar de supresión de accidentes y enfermedades, lo que es casi inalcanzable, pero una buena recogida de los accidentados y una buena atención en los centros hospitalarios podría salvar a parte de los accidentados.

Resulta difícil hablar de cifras en un tema que acarrea duras consecuencias familiares,



Los accidentes de tráfico causan un gran número de inválidos. ARCHIVO

laborales, psicológicas y físicas, que son la parte más dramática del problema, pero no está de más mencionar los 30.000 millones de pesetas al año repartidos entre indemnizaciones, gasto sanitario, siniestro de coches, aparatos ortopédicos, revisiones, etc. Razones económicas aparte, el asunto tiene por sí mismo suficiente envergadura

como para que autoridades y sociedad lo tomen en serio y pongan en práctica todas las soluciones que, a nivel teórico, nos resultan tan evidentes. La Asociación para el Estudio de la Lesión Medular Espinal nació para hacer frente a este vacío informativo y lleva a cabo una campaña de prevención entre los estudiantes universitarios.

Viernes
27
marzo

► CALENDARIO

PARA MAÑANA

Sábado 28 de marzo.
Van 88 días; faltan 278.
Sol: De 7,05 a 19,35 horas.

► SANTORAL

Santos: Esperanza, Sixto y Prisco.

► FARMACIA DE GUARDIA

Segovia: Jiménez Cobaleda. Velódromo, 4.
El Espinar: Bartolomé Sánchez.
Cantalejo: Salcedo Madero.
Carbonero el Mayor: Martín Hernansanz.
Cuéllar: Montoro Funes.

► CINE

Sala Miró: 7,30 y 10,30: "Hook" (El capitán garfio).
Sala Zuloaga: 7,45 y 10,45: "El amante".

Bono Loto

Miércoles, 25

2 11 20 22 29 37 Com. 16
Rein. 7

Martes, 24

5 10 22 27 33 43 Com. 23
Rein. 7

Lunes, 23

6 13 30 33 35 48 Com. 21
Rein. 7

Domingo, 22

4 13 37 39 43 48 Com. 42
Rein. 7

lotería primitiva

Jueves, 26

12 26 27 39
42 Com. 6
Rein. 0 49

Sábado, 21

4 13 22 28 38 42 Com. 6
Rein. 2

ONCE

Jueves, 26

36.201

Miércoles, 25

15.243

Martes, 24

87.842

Lunes, 23

99.833

Viernes, 20

87.001

REZA

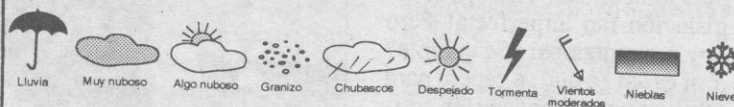
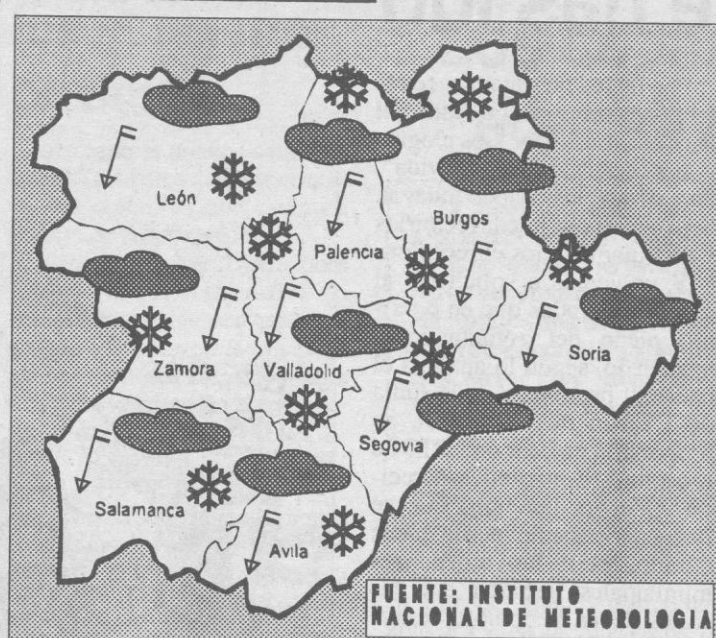
NUEVE AVEMARIAS

Durante nueve días

Pide tres deseos: uno de negocios y dos imposibles. Al noveno día publica este aviso y se cumplirán, aunque no lo creas.

O. P. C.

TERMOMETRO



PROVINCIAS	TEM.MAX.	TEM. MIN.	P. L/M ²
Valladolid	14,0	1,6	I.P.
León	9,8	-0,6	8,1
Zamora	15,2	2,8	
Salamanca	12,6	1,4	I.P.
Palencia	11,3	-1,7	
Burgos	8,4	-1,2	13,2
Soria	7,4	-2,8	5,0
Segovia	8,8	-0,8	0,5
Avila	8,6	-1,0	I.P.

TEMPERATURAS EN ASCENSO

Hoy, cielos muy nublados o cubiertos en el N y nublados o muy nublados en el resto; se producirán precipitaciones que serán de nieve por encima de los 1.000 metros, siendo localmente moderadas en los sistemas montañosos e inmediaciones y dispersas y débiles en la meseta; las temperaturas descenderán esperándose valores máximos entre 10 y 7 grados y mínimas en la próxima madrugada entre cero y -5 grados.

Mañana, intervalos nublados con posibilidad de alguna precipitación por la mañana en los sistemas montañosos y alrededores que serán de nieve por encima de los 800 m. en el N. y de 1.200 m. en los sistemas Central e Ibérico, mejorando por la tarde; temperaturas en ascenso; vientos de componente N. débiles con algún intervalo de fuerza moderada.

EXPOSICIONES

EN LA CASA DEL SIGLO XV

José Luis Pérez Ortega, diseño y pintura. Hasta el 21 de abril.

EN EL TORREON DE LOZOYA

(Obra cultural de la Caja de Segovia)

Leoncio Martínez Cameno. "Por tierras de Segovia". Acuarelas. Hasta el 12 de abril.

María Luisa Sarriá, óleos. Hasta el 12 de abril.

CULTOS

ADORACION NOCTURNA

La Adoración Nocturna, unida a las intenciones del Papa, celebrará, el sábado, día 28, a las 20,30 horas en la Catedral, vigilia extraordinaria, en el "Día de la Oración por la Vida".

Se invita a cuantos deseen participar en los actos, que serán presididos por el obispo de la diócesis, y en el que también estarán presentes miembros del movimiento "Asociación Pro Vida". Se facilitarán manuales para participar en las lecturas.

TEATRO

VII CICLO DE PRIMAVERA

Dentro del VII Ciclo de Primavera de la asociación "Horizonte Cultural" esta tarde a partir de las 19 horas, representación teatral de la obra "Madrugada", de Buero Vallejo, en el salón de actos del instituto de bachillerato "Andrés Laguna".

CONCURSOS

DE INVESTIGACION CIENTIFICA Y TECNICA

La Fundación Ramón Areces convoca el VIII Concurso Nacional para la Adjudicación de Ayudas a la Investigación Científica y Técnica.

Las investigaciones deberán versar sobre una de estas cinco materias: Neurociencias, Bioquímica y Biología celular del cáncer; el Medio Ambiente, Ciencia de la Tierra y Ciencia de Materiales.

Podrán acogerse investigadores o equipos de investigación de Universidades, CSIC, Hospitales y otros centros de investigación de toda España.

Las solicitudes para optar a las ayudas deberán presentarse como último plazo el día 18 de mayo próximo.

Juan de Frutos García, S.A.

PRODUCCION Y DISTRIBUCION DE ENERGIA ELECTRICA

Comunica a sus usuarios de Fuentepelayo, Navalmanzano, San Martín y Mudrián, Zarzuela del Pinar y Lastras de Cuéllar que para realizar operaciones de mantenimiento, nos vemos obligados a suspender temporalmente el servicio el DOMINGO DIA 29 DE MARZO de 1992, de las 9,00 a las 11,00 horas.

Rogamos disculpen las molestias que se puedan ocasionar.

Las líneas se consideran en tensión, pudiéndose restablecer el servicio en cualquier momento, sin previo aviso.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA DECIA HACE 50 AÑOS

LAS RELACIONES ENTRE JAPON Y LA SANTA SEDE SE VAN A ESTRECHAR AUN MAS

Tokio.—El Ministerio de Asuntos Exteriores comunica: "Con el fin de estrechar aun más las relaciones amistosas entre la Santa Sede y el Japón, el Gobierno japonés ha decidido nombrar al ministro Kan Harada delegado especial cerca del Vaticano. Dada la actual situación y la existencia de numerosos fieles de la religión católica apostólica romana en el imperio nipón, el establecimiento de relaciones amistosas y el contacto mutuo entre el Japón y el Vaticano, tienen un alcance cuyo significado está por encima de todo comentario".

El portavoz de la Oficina de Información, Hori, leyó este comunicado ante los representantes de la Prensa extranjera y puso de relieve que, técnicamente, no se puede hablar propiamente de una apertura de relaciones diplomáticas oficiales entre el Japón y la Santa Sede. Monseñor Pablo Marella —añadió— conserva su puesto de delegado apostólico en el Japón, y aunque goza de privilegios diplomáticos no figura en la lista de miembros del Cuerpo diplomático. La posición jurídica se encuentra estrictamente definida en el comunicado del Ministerio de Asuntos Exteriores en el que se declara que es un delegado especial cerca del Vaticano.—Efe.

MESA REDONDA

DELEGACION DE PASTORAL FAMILIAR

Hoy, a las 20.00 horas, se celebra en el Colegio Universitario "Domingo de Soto" una mesa redonda sobre el uso de "Métodos naturales de control de la fertilidad".

En la misma participan como ponentes la doctora Juana Alonso (monitora del método Billings), los doctores Pilar Rodríguez Losada y Renè Bradin (monitores de métodos naturales), Ana Gallardo (médico de familia) y el obispo de Segovia, Antonio Palenzuela. Moderará la mesa redonda el médico pediatra José García Velázquez.

CONDUCTOR:

Respete los pasos de cebra y las señales de los semáforos.

Es un consejo de
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

AVISOS

NUEVA DIRECTIVA DE LA ASOCIACION LA ALBUERA

La asamblea anual extraordinaria de la asociación de vecinos La Albuera ha elegido la siguiente nueva junta directiva: Presidente, Pedro Herranz Hijo; secretario, Francisco Galindo Galindo; tesorero, José Rico Vicente y vocales, Consuelo Domingo, Angel González Martín, Pedro del Amo Martín, Antonio Perlado Gilsanz, Isabel Martín Almeida, Luis Gallegos Tejero, Pedro Lázaro Arévalo, Jesús García Garcinuño y Santiago González Carrión.

CONSTRUCCIONES METALICAS

BERNA S. L.

ANUNCIO CAMBIO DE DOMICILIO

Se comunica que la Sociedad ha cambiado su domicilio Social al Polígono Industrial Hontoria Parcela 32, 40195 HONTORIA (SEGOVIA)

Anuncios en

EL ADELANTADO



San Agustín, 3
Teléfono 437261

TARIFA OFICIAL
INSERCCIONES
DE 9 A 14 HORAS

OFERTAS EMPLEO
COMERCIALES
INMOBILIARIAS

Representa en Madrid

ACCION 5
Teléfono 91-5339700

ALQUILERES ▼

NAVE en Segovia tiempo indefinido. Teléfono 422719.

LOCAL céntrico, oficinas o similares con ascensor. Teléfono 422719.

CENEDES. Domiciliación Sociedades, Delegaciones. Profesionales. Atención llamadas, correspondencia, telefax. Despachos. CENEDES. Su oficina en marcha en un día y sin inversión. Plaza Mayor, 13. Teléfono 44 30 33. FAX 44 30 08.

SE ALQUILAN oficinas, sitio céntrico. Informes: Teléfono 437724.

SE ALQUILA discoteca en Villacastín. Teléfonos 107015-107660.

APARTAMENTO nuevo, esquina Fernández Ladreda. Ideal para funcionarios. Cocina amueblada. Teléfono 437127 (de 10 a 2 y de 7 a 8,30).

SE ALQUILA piso amueblado. Zona San Agustín. Informan de 5 a 7. Teléfono 436183.

ALQUILO piso amueblado. Calefacción. 91/3810142 y 423221.

PISO amueblado. Alhóndiga. Bonitas vistas. 70.000 ptas. Teléfonos 428404 y 443303.

GANADOS ▼

VENDO 250 ovejas y 70 corderos, baratos por cese de explotación. Teléfono 532370.

TRASPASOS ▼

SE TRASPASA carnicería en funcionamiento. Teléfono 440850.

SE TRASPASA bar por no poder atender. Teléfono 432305.

TRASPASO local, muy bien situado, próximo a la Plaza Mayor. Teléfono 432740.

SE TRASPASA mesón-bar en funcionamiento. La Granja. Teléfono 470721.

TRABAJO ▼

SE NECESITA dependiente. Teléfono 442281.

OPORTUNIDAD única. Gane 250.000 ptas./mes, sin dejar su ocupación actual. 91/6719640.

VINOS DE RIOJA. Solicitamos distribuidores introducidos hostelería. Apartado 1.486 - Logroño.

¡¡¡ATENCION MUJER!! Si dispones de tiempo libre y quieres obtener importantes ingresos extras, llámanos. Teléfonos (958) 662469/664196.

SE NECESITA instalador sistemas de seguridad. Teléfono 420074.

SE NECESITA oficial pastelero. 150.000 pesetas. Jornada mañana. Teléfonos 435972 - 428317

SE OFRECE persona con furgoneta pequeña, para trabajo. Teléfono 426456.

SE NECESITA empleada de hogar. Teléfono 437746.

SE NECESITA señora para ayudante de cocina del Restaurante Chafa. Teléfono 421940.

SE NECESITA repartidor 23-30 años, con carnet C-1. Experiencia en conducir. Teléfono 431250.

SE NECESITA mecánico de motores diesel, enviar currículum vitae. Apartado 216. Segovia. (Absoluta reserva a colocados).

SE NECESITA mecánico electricista, con conocimientos de electrónica. Enviar currículum vitae. Apartado 216. Segovia. (Absoluta reserva a colocados).

SE NECESITA empleada de hogar con experiencia y sabiendo cocina, buen sueldo, horario de 8 a 4. Teléfono 424649 (desde 3,30).

SE NECESITA señora de limpieza para bar, de 8 a 12 mañanas. Teléfono 431072.

SE NECESITA cocinero/a o ayudante adelantado. Turno seguido a convenir, puesto estable. Cafetería Korppus. Teléfono 434788.

SE OFRECE conductor C-1, C-2 y E. Teléfono 582438.

FAMILIA segoviana con niña 3 años residente en Madrid, necesita empleada de hogar, interna, responsable. Teléfono 91/5342634.

SE OFRECE para tareas domésticas o cuidar niños, tardes. Teléfono 437436 (horas comida).

SE NECESITA camarero joven, sueldo a convenir, finalizando jornada 9 noche. Teléfono 443279.

SE NECESITA ayudante de cocina con experiencia. Teléfono 983/800612.

SE NECESITA guarda vigilante. Teléfono 172478.

SE NECESITA ayudante de comedor para fines semana. Teléfono 433649.

VARIOS ▼

ELECTRICIDAD ESPALUZ, lámparas, aparatos iluminación. Calle Guadalajara, 8. La Albuera. Teléfono 426763.

MAQUINAS de coser Refrey Cosmático. Enseñanza gratuita. Teléfono 427510.

¡¡¡ATENCION COMUNIDADES!! Recosa, empresa especializada en reparaciones e instalaciones de: tejados, canalones, limas, bajantes. Impermeabilizaciones de: terrazas, cubiertas, tejados, fachadas, 10 años de garantía. Andamios de plataformas autoelevantes, sin molestias en aceras. 900405050 (llamada gratuita). Atendemos su llamada las 24 horas del día. Somos profesionales. Presupuestos sin compromiso.

TELEFONO EROTICO, estilo europeo. TELEFONO EROTICO, expertas señoritas. TELEFONO EROTICO —3.000— 10 minutos. Teléfono 91/4580454.

VEHICULOS ▼

VENDO Simca 1.200, toda prueba. Teléfono 594385.

AUTOS ERÉSMIA: Vehículos de ocasión. Más de 20 años de dedicación. Las más modernas y amplias instalaciones de Segovia. Obispo Quesada, 20. Teléfono 422700.

CARRETILLAS, elevadoras todo terreno, nuevas y reacondicionadas.

Precios especiales. INFORMESE: Teléfonos 430712 - 421481

VEHICULOS importación. Motor Castilla-Aupisa. 20 años experiencia. Segovia-Madrid-Alemania. José Zorrilla, 109. Teléfono 422032.

INMOBILIARIAS ▼

MIGUEL TOVAR
AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

TOVAR: Piso San Cristóbal. 2 dormitorios, dúplex, a estrenar.

TOVAR vende piso Estación Ferrocarril. 4 dormitorios. Garaje, trastero. 2.º.

TOVAR: Vende locales y plazas de garaje. Obispo Quesada, construcción.

TOVAR: Vende piso Vía Roma, 3 dormitorios. 2 baños, en construcción.

TOVAR: Vende o alquila oficinas en distintas zonas, variedad superficies.

TOVAR: Vendo pisos San Cristóbal. 1, 2 dormitorios, construcción amplias facilidades.

TOVAR: Traspasa locales calle Real. "El Portalón". Distintas superficies, visítelos.

TOVAR: Piso San José, 3 dormitorios, reformado, desde 7.000.000 ptas.

TOVAR: Piso La Albuera. 4 dormitorios. Calefacción central. Planta baja.

TOVAR: Piso calle Los Coches. 2 dormitorios. Planta tercera. Luminoso.

TOVAR: Se compra finca ganadera. 1.500 hectáreas. Provincia de Segovia.

43.59.50 ☎ 43.54.61

MIGUEL TOVAR
AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

EZEQUIEL GONZALEZ. 6

LOCALES ALQUILER

HABITAT HABITAT

HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalets, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlucado catedral). Teléfono 433010.

HABITAT: VIA ROMA. 54 m². Totalmente acondicionado. Fachada en esquina. Renta interesante.

HABITAT: C/ REAL. 45 m². Gran escaparate. Instalación muy moderna. Ocasión.

HABITAT: CONDE SEPULVEDA. 137 m². Acceso vehículos. Magnífico esquino. Cualquier actividad.

HABITAT: LA ALBUERA. 80 m². Amplia fachada. Acabado de obra. 70.000 pesetas.

HABITAT: C/ SANTO TOMAS. Magníficos locales comerciales. Planta calle.

HABITAT: VIA ROMA. 165 m². Entreplanta. Estupendo local en semiesquina.

HABITAT: CONDE SEPULVEDA. 300 m². Acondicionado. Planta calle. Oficina. Enclave ideal.

HABITAT: SANTA CATALINA. Distintas superficies. Cualquier actividad. Precios muy interesantes.

HABITAT: C/ LA PLATA. 170 m². Acondicionado. Almacén.

HABITAT: EZEQUIEL GONZALEZ. 341 m². Cualquier actividad. Muy comercial. Renta muy asequible.

HABITAT: Sepa encontrar su Hábitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria. Teléfono 433010.

HABITAT HABITAT
LAS MEJORES OFERTAS

FINCAS NOVO: Vende piso. San Lorenzo. 3 dormitorios. Calefacción central. Nueva construcción.

FINCAS NOVO: Vende piso. C/ Los Vargas. 3 dormitorios, 2 baños. Exterior. A estrenar.

FINCAS NOVO: Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Severo Ochoa, 6, bajo. Teléfono 441729.

VENTAS ▼

CERCADOS Reques, cercados de fincas, materiales para cerramientos. Teléfono 485176. Fuentesmilanos.

COMPRESORES ABC. Reparación y venta. Rodamientos Ferber. Teléfono 426861.

SE VENDE nave de 300 m² y 6 metros altura en San Lorenzo, buen estado. Oportunidad almacenistas. Teléfono 433254.

LA GRANJA. Pisos de 1, 2, 3, 4 dormitorios, también llave en mano. Teléfono 470721.

VENDO piso junto José Zorrilla. 2 dormitorios. Totalmente reformado. Exterior. 8.700.000 pesetas. Teléfono 433001.

VENDO piso junto Vía Roma. 2 dormitorios. Inmejorable estado. Cocina amueblada. Garaje. Trastero. Teléfono 433001.

EN PALAZUELOS, venta de viviendas unifamiliares. Teléfono 470721.

EN SEGOVIA (barrio de San Marcos), se vende casa 170 m², 3 dormitorios, 2 baños, salón, comedor, hall y cocina. No necesita reforma, precio interesante. Teléfono (91) 5755905.

EN LA GRANJA, se venden pisos ULTIMA FASE, nueva construcción, jardín, piscina, trastero, garaje, antena parabólica... 3, 4 dormitorios, precios interesantes, condiciones excepcionales. Teléfono (91) 5753346.

SE VENDE zapatería. Teléfonos 442158-435520.

VENTAS, granja porcino ciclo cerrado cercado. 160 cerdas y 1 hectárea de terreno anexo. Autorizada. Teléfono 574286.

VENDO piso muy céntrico, esquina Fdez. Ladreda, todo exterior. Teléfonos 429317-432745.

SE VENDE local 25 m². Teléfono 429559.

EMPRESAS

EL MAS IMPORTANTE
PARQUE DE OFICINAS
DE LA EUROPA
MEDITERRANEA

Con una inversión de 100.000 millones de pesetas, y ubicado en Sant Cugat del Vallés, Augusta Business Park, el más importante Parque de Oficinas del Sur de Europa ocupa una extensión de cien hectáreas o un millón de metros cuadrados, equivalente a cien manzanas del Ensanche barcelonés.

La superficie construida será de 500.000 metros cuadrados, lo que equivale casi a un 20% de la superficie total de oficinas de la ciudad de Barcelona.

El Grupo Dorn, promotor del Proyecto, lo ha dividido en cuatro fases. La urbanización de la primera de ellas finalizará en verano de 1992 y los primeros edificios podrán ser ocupados hacia finales de 1994. El Parque podría estar completamente terminado en un plazo de 12 años. Una vez desarrollado en su totalidad, trabajarán en él más de 25.000 personas.

Los terrenos en los que se instalará Augusta Business Park suponen una inversión de 12.000 millones de pesetas aproximadamente, las obras de urbanización costarán unos 6.000 millones de pesetas y la edificación alrededor de 80.000 millones.

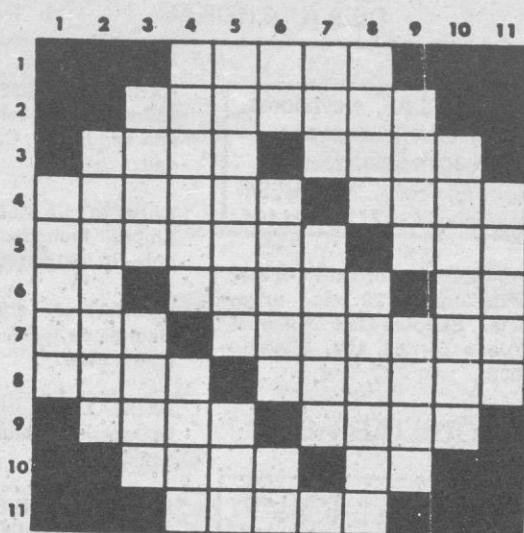
A fin de crear un entorno adecuado, se realiza en la actualidad una plantación masiva de árboles, concretamente 2.000 unidades en la primera fase, todos ellos de vivero. Por el momento, se han salvado 85 árboles existentes en la zona que han sido trasplantados con un coste total de 6,5 millones de pesetas.

Augusta Business Park constituye un lugar privilegiado para la instalación de empresas en el nuevo cinturón de actividades de la Europa mediterránea, que se extiende desde el País Valenciano y Cataluña, a través del sur de Francia, hasta el norte de Italia, y que se convertirá en lo que se podría llamar la "California europea".

Crucigrama

HORIZONTALES.-- 1: Provincia de Italia. 2: Deseado. 3: Al revés, finalidad. Ninguna cosa. 4: Extinción pasajera y accidental del alumbrado eléctrico. Río de África. 5: Aguantases. Al revés, cierto alimento. 6: Antigua ciudad caldea. Ceremonias. Símbolo del bismuto. 7: Hogar. Famoso sultán turco. 8: Ciudad de Umbría (Italia). Madre o lía del vino. 9: Plural de consonante. Limpia, pura. 10: Bebida alcohólica. Símbolo del sodio. 11: Me refiero a una cosa sin nombrarla.

VERTICALES.-- 1: Halaga con elogios inmerecidos. 2: Acabase, agotase. 3: Ligar. Semejanza del verso. 4: Inundar. Río de Francia. 5: Paso recíproco entre dos líquidos o gases de distinta densidad a través de una membrana permeable que los separa. Afluente del Niño. 6: Nota musical. Limpios, puros. Adjetivo posesivo. 7: Apócope de "tanto". Legislador griego. 8: Primer hombre. En la mitología griega, compañero de Dionisos. 9:



Dios germánico. Fin que se desea conseguir. 10: Ensalzara. 11: Da su parecer.

Letras desordenadas

(Buscar el nombre de 10 lenguas indoeuropeas)

M A N A T R I O S U R
A C A C I N A D O S S
O P A R G R I E G O A
X E N L A P E N E S N
E R E A E R A B O E S
O S E T S M E S C A C
C A S I P E A Z V E R
H E O N A M E N C R I
E T A U Ñ A P A M O T
C R E S O P O L A C O
O L E N L O S O Ñ A D

Horóscopo

ARIES.— SALUD: Buena. TRABAJO: Medite bien el paso que va a dar y piense en que las consecuencias del más leve error podrían ser funestas. AMOR: Peligro a la vista.

TAURO.— SALUD: Buena. TRABAJO: Su visión de los negocios le permitirá ganar un dinero fácil. AMOR: Problemas de índole sentimental.

GEMINIS.— SALUD: Pasable. TRABAJO: El incremento de gastos le hará sentirse preocupado. AMOR: La falta de confianza de la persona amada le hará sentirse irritado.

CANCER.— SALUD: Excelente. TRABAJO: No se ilusione demasiado con ese asunto; no está del todo claro. AMOR: Tome las cosas con calma y no discuta pase lo que pase.

LEO.— SALUD: Buena. TRABAJO: Problemas de tipo económico. AMOR: Encuentro inesperado.

VIRGO.— SALUD: Perfecta. TRABAJO: No descuide su correspondencia y piense que es esencial para el buen funcionamiento de sus negocios el atenderla de forma adecuada. AMOR: Una buena dosis de ternura bastará para vencer la oposición de la persona amada.

LIBRA.— SALUD: Dolores reumáticos. TRABAJO: Trabaje con más ánimo o sus esfuerzos serán inútiles. AMOR: Suerte en el terreno amoroso.

ESCORPIO.— SALUD: Excelente. TRABAJO: No trate de ser siempre el centro de atracción de la gente; a veces resulta peligroso. AMOR: Controle sus nervios y evite una ruptura que no le beneficiaría en absoluto.

SAGITARIO.— SALUD: Trastornos de tipo circulatorio. TRABAJO: No trate de dar hoy una solución definitiva a sus problemas económicos; sería catastrófico. AMOR: Horas maravillosas en compañía de alguien a quien acaba de conocer y por quien se siente fuertemente atraído.

CAPRICORNIO.— SALUD: Buena. TRABAJO: Aunque dé muestras de una voluntad de hierro, no logrará vencer la oposición de esa persona. AMOR: Armonía.

ACUARIO.— SALUD: Inmejorable. TRABAJO: Una reunión de tipo social le servirá para alcanzar la meta que ambiciona. AMOR: No sea tan poco romántico.

PISCIS.— SALUD: Francamente mala. TRABAJO: Su intervención en un asunto económico que no le incumbe directamente, le brindará la oportunidad de poner de relieve sus dotes de hombre de empresa. AMOR: No se ilusione demasiado; aún no conoce suficiente a esa persona y podría sufrir un desengaño.

Siete errores

Al copiar el dibujo, el dibujante cometió siete errores.
¿Sería Vd. capaz de descubrirlos?



Soluciones

HORIZONTALES.-- 1: Aosta. 2: Anisado. 3: aieM. Nada. 4: Apagón. Nilo. 5: Durases. nap. 6: Ur. Ritos. Bl. 7: Lar. Solimán. 8: Asis. Solera. 9: Emes. Neta. 10: Anis. Na. 11: Aludo.

VERTICALES.-- 1: Aduia. Apurase. 3: Atar. Rima. 4: Auegar. Sena. 5: Osmosis. Sil. 6: St. Negos. Su. 7: Tan. Solón. 8: Adán. Sileno. 9: Odín. Meia. 10: Alabara. 11: Opina.

CRUCIGRAMA

LETRAS DESORDENADAS
SOLUCION: Tapia, ventana, pared, árbol, herraje, horquilla, pared.

Horario de trenes y autobuses

TRENES

MADRID		SEGOVIA		MADRID	
Atocha	Chamartín	Llegada	Salida	Chamartín	Atocha
6,02 (1)	6,16	8,24	6,20 (3)	8,07	8,21
9,02	9,16	11,10	6,45 (4)	8,37	8,51
	11,05	12,50	7,30 (5)	9,00	9,12
12,02	12,16	14,10	9,35 (6)	11,23	
	15,20 (1)	17,21	11,50	13,37	13,51
16,02	16,16	18,07	13,50	15,37	15,51
17,02	17,16	19,14	15,31 (7)	17,12	
18,55	19,09	20,42	16,25	18,21	
20,02	20,16	22,15	18,37	20,25	
21,02 (2)	21,16	23,05	19,36 (8)	21,24	21,39
			20,45	22,37	22,51

(1) Continúa a Medina y León.

(2) Diario, excepto sábados.

(3) Laborables.

(4) Diario, excepto domingos.

(5) Continúa a Toledo.

(6) Procede de Medina.

(7) Laborables.

(8) Festivos. Procede de Nava de la Asunción.

TAXIS Paradas

Estación Ferrocarril (Avda Obispo Quesada, s/n): Tel. 43 36 66.

La Albuera (C/ Cándido López, 2): Tel. 42 02 58.

Plaza Mayor: Tel. 43 66 80.

Plaza Azoguejo: Tel. 43 66 81.

SEGOVIA - SANGARCIA - HOYUELOS

Lunes a viernes: 8,30 - 14,00 y 18,35. Sábados: 14,00.

HOYUELOS - SANGARCIA - SEGOVIA

Lunes a viernes: 6,45 y 16,45. Sábados: 7,45.

AUTOBUSES

SEGOVIA - MADRID

	Salida	Llegada
De lunes a viernes	6,00	7,15
De lunes a viernes	7,00	8,15
Diaria	8,00	9,15
Diaria	9,30	11,00
Laborables	10,30	12,15
Diaria	11,30	12,45
Laborables	12,30	13,45
Diaria	13,30	14,45
De lunes a viernes	14,30	16,00
Diaria	15,15	16,30
Diaria	16,15	18,00
Diaria	18,00	19,15
Diaria	19,00	20,30
Diaria	20,00	21,45
1/6-30/9 laborables		
1/10-31/5 sábados	21,30	22,45
Domingos y festivos	22,00	23,15

SEGOVIA - CUELLAR - VALLADOLID

Salidas de SEGOVIA: Laborables: 8,00. Diario: 11,00. Laborables: 13,30 y 18,30. Domingos y festivos: 19,00. Salida a CUELLAR: Laborables, excepto sábados: 17,00.

VALLADOLID - CUELLAR - SEGOVIA

Salidas de VALLADOLID: Laborables: 8,00. Domingos y festivos: 9,00. Laborables: 11,00 y 13,30. Domingos y festivos: 17,00. Laborables: 18,30. Salida a CUELLAR: Laborables, excepto sábados: 17,00 y 19,30.

MADRID - SEGOVIA

	Salida	Llegada
De lunes a viernes	6,30	7,45
De lunes a viernes	7,30	8,45
Diaria	8,30	10,15
Diaria	10,00	11,15
Diaria	11,00	12,45
Diaria	12,00	13,15
Laborables	13,00	14,15
Laborables	14,00	15,15
Diaria	15,00	16,45
Diaria	17,00	18,30
Diaria	18,00	19,15
Laborables	19,30	21,15
Domingos y festivos	20,00	21,15
Diaria	21,00	22,15
Diaria	22,15	23,45

SEGOVIA - AVILA

De lunes a viernes: 7,00 - 9,30 - 13,30 - 17,30 - 19,30.

AVILA - SEGOVIA

De lunes a viernes: 6,45 - 9,30 - 12,00 - 16,15 - 18,30.

Sábados, domingos y festivos: 12,00.

SEGOVIA - BARCELONA

Diario: 13,00. Viemes (combinado): 17,30.

BARCELONA - SEGOVIA

Diario: 9,00.

SEGOVIA - ARANDA

De lunes a sábado: 13,00 y 17,30. Domingos y festivos: 13,00.

ARANDA - SEGOVIA

Lunes a viernes: 7,00 y 17,30. Sábados: 8,00 y 17,30. Domingos y festivos: 17,30.

tve1

- 15,00.- TELEDIARIO - 1
15,35.- RUBI
16,25.- PASA LA VIDA
17,20.- AVANCE TELEDIARIO
17,25.- MAS VALE PREVENIR
17,55.- BUSCAPALABRAS (ULTIMO PROGRAMA)
18,20.- 6.25
18,45.- NUESTRA PELI...
"El último torpedo" 1958 - 95'
Director: Joseph Pevney
Interpretes: Glenn Ford, Ernest Borgnine, Diane Brewster
Durante la Segunda Guerra Mundial, el capitán Doyle comandante de un submarino norteamericano se ve obligado a hundir un barco japonés que transportaba prisioneros entre los que se encontraban la mujer y la hija del comandante y, que a su vez, servía de escolta al poderoso portaaviones "Shinaru" que logra escapar intacto.
20,30.- TELEDIARIO - 2
21,05.- UN, DOS, TRES...
23,35.- EL AUTOESTOPISTA
00,00.- DIARIO NOCHE
00,15.- ALUCINE
"Planeta sangriento" 1966 - 81'
01,45.- CINE 92
"Rafes" 1953 - 97'41"
Director: Juan Benito Alazraki
Interpretes: Beatriz Flores, Juan de la Cruz Olimpia Alazraki
Cuatro leyendas mexicanas, "Las Vacas", "Nuestra Señora", "El Tuerto" y "La Potranca", dan vida a unos personajes entrañables como son los indios de México.
03,25.- DESPEDIDA Y CIERRE

Mañana

- 07,00.- CARTA DE AJUSTE
07,29.- APERTURA
07,30.- CADA MAÑANA
08,00.- EN PORTADA
08,30.- TENDIDO CERO
09,00.- ULTIMAS PREGUNTAS
09,30.- CAMPO Y MAR
10,00.- ENTROMETIDOS
10,50.- GARIBALDI
11,45.- TELE-EXPO MAGAZINE
12,00.- 3, 2, 1...CONTACTO
12,30.- NO TE CORTES
14,00.- ROCKOPOP

tve2

- 15,00.- CIFRAS Y LETRAS
15,30.- CICLISMO. SEMANA CATALANA
Finales de etapa en directo
Calafell - Lloret de Mar
16,25.- REDACCION DE LA 2
16,30.- PRIMERA SESION
"La Generala" 1970 - 100'33"
18,15.- FALCON CREST
10,10.- REDACCION DE LA 2
19,15.- CICLISMO. SEMANA CATALANA
19,30.- BALONMANO. LIGA ASOBAL
F.C.Barcelona - Atlético de Madrid
En el descanso se emitirá INFORMATIVOS TERRITORIALES
21,00.- REDACCION DE LA 2
21,15.- EL ESPEJO
"El derecho del pueblo" 91'10"
22,55.- EL DEBATE DEL ESPEJO
00,30.- AREA RESERVADA
01,10.- EL SHOW DE STEVE ALLEN
01,35.- CINE CLUB. LOS MALDITOS
"El sueño de Tanager" 1986 - 87'24"
03,05.- DESPEDIDA Y CIERRE

Mañana

- 07,30.- CARTA DE AJUSTE
07,59.- APERTURA
08,00.- QUIEN SABE DONDE (REP)
09,00.- DIBUJA 2
10,00.- LOS OSITOS VOLADORES
10,25.- CINE PARA TODOS.
"El ladrón de Damasco" 1963 - 89'33"
12,00.- REDACCION DE LA 2
12,05.- CONCIERTO DE LA ORQUESTA SINFONICA RTVE
13,30.- LONGITUD, LATITUD
14,00.- REDACCION DE LA 2
14,05.- ECONOMIA EN LA 2
14,30.- FAUNA ORIENTAL



TELEMADRID

- 15,00.- EN ACCION
15,30.- CINE DE TARDE
"En busca de un amor"
17,10.- BELLEZA Y PODER
18,00.- BENSON
18,25.- LA BELLA Y LA BESTIA
19,10.- TOP MADRID: LA GUIA
20,05.- LA BOLA DEL DRAGON
20,30.- TELENOTICIAS
20,55.- EL TIEMPO
21,00.- CINE DE NOCHE
"El oro de Mackenna"
Interpretes: Gregory Peck, Omar Shariff, Camille Sparv, Telly Savalas.
Un grupo de aventureros buscan en territorio apache un nuevo "Dorado", un mítico desfiladero donde brota el oro.
23,15.- MIS CRIMENES FAVORITOS
23,45.- TREINTA MINUTOS
00,15.- TELENOTICIAS
00,30.- CINE DE MADRUGADA
"Cromwell"
Película basada en hechos históricos, en la que se describen las intrigas de Carlos I, quien intenta aliarse con los católicos irlandeses para enfrentarse con Escocia.
02,30.- TOP MADRID: LA GUIA
03,30.- FIN DE EMISION

Mañana

- 08,40.- CARTA DE SINTONIA
09,10.- CONCIERTO
10,25.- FUTBOL ALEMAN
11,55.- TORTUGAS NINJA
12,20.- DINOSAUCERS
12,45.- LOS BOBOS

- 13,10.- LOS EWOKS
13,35.- MATINAL DEL SABADO
14,30.- TELENOTICIAS
14,55.- EL TIEMPO



- 15,00.- NOTICIAS
15,30.- TELECINE
"Sin tiempo para vivir"
17,20.- TELETIENDA
17,30.- NOTICIAS
17,33.- LA MERIENDA
19,20.- SUPERMARKET
19,50.- NOTICIAS
19,53.- LA RULETA DE LA FORTUNA
20,30.- NOTICIAS
21,00.- TRAS LA PISTA DEL CRIMEN
"El fotógrafo de la muerte"
22,30.- QUEDATE CON LA COPLA
00,00.- NOTICIAS
00,30.- LA CLAVE
02,30.- CINE DE MADRUGADA
"Noche nupcial"
04,15.- CIERRE DE EMISION

Mañana

- 06,00.- CARTA DE AJUSTE
06,30.- LA LLAMADA DEL OESTE
07,00.- NOTICIAS
07,25.- AULA 3 SALA DE CONCIERTO
08,55.- DE TU A TU
09,30.- LA GUARDERIA DEL SABADO
11,00.- POLVO DE ESTRELLAS I
"Al ataque Kung Fu Kids II 113' (Color)
Dirección: Chem Hwa-Che
Interprete: Tong Yan-Ho y Chen Shun-Yun
13,00.- CENTIMETROS CUBICOS
14,00.- NOTICIAS
14,03.- MI BELLA GENIO
14,30.- LOS HEROES DE HOGAN



- 16,00.- MAGAZINE
17,30.- CONTRACARA
18,30.- DIBUJOS ANIMADOS
19,15.- MUSICAL-21
20,00.- INFORMATIVO
20,30.- INSERSO
21,30.- INFORMATIVO

TVE REGIONAL

TVE-1

- 13,00.- AVANCE INFORMATIVO
13,02.- CON V DE VIERNES
14,00.- INFORMATIVO DE CASTILLA Y LEON
14,20.- EL TIEMPO

LA DOS

- 20,00.- INFORMATIVO DE CASTILLA Y LEON



- 15,35.- HUNTER
16,30.- VIENTRE DE ALQUILER
17,25.- SUPER GUAY
19,00.- VIP GUAY
19,30.- ¿HABLANDO SE ENTIENDE LA BASCA?
20,00.- HOY
20,05.- SU MEDIA NARANJA
20,45.- TELECUPO
21,05.- MANUELA

- 22,00.- BEVERLY HILLS 90210: SENSACION DE VIVIR
"Las navidades de la familia Walsh"

- 22,50.- TUTTI FRUTTI
00,05.- ENTRE HOY Y MAÑANA
00,45.- ¿HABLANDO SE ENTIENDE LA GENTE?
01,15.- LOS ANGELES DE CHARLIE
"Negocios sucios"
02,05.- EL INSPECTOR DERRICK
"Tiempo de veda para el asesino"
03,05.- CIERRE DE EMISION

Mañana

- 07,15.- ENTRE HOY Y MAÑANA
07,55.- SUPERGUAY DEL SABADO
"Las chicas con las chicas"
"Humor amarillo"
11,35.- PRESSING CATCH
12,05.- EL SHERIFF CHIFLADO
13,00.- TELECINCO, ¿DIGAME?



- 08,05.- ABC WORLD NEWS CON PETER JENNINGS
08,40.- LOS 40 PRINCIPALES
09,30.- TELESERIE:
"Despierta peque y al loro"
10,00.- DOCUMENTAL: CLASICOS DE LA INFOGRAFIA II
10,46.- CINE:
"Octopussy"
13,00.- DEL 40 AL 1
14,00.- REDACCION. NOTICIAS
14,05.- ESPECIAL INFORMATIVO

Mañana

- 15,00.- CINE
"Y la creó para el escándalo"
16,35.- CINE
"El manantial de las colinas"
18,31.- DOCUMENTAL NATURALEZA
"Pájaro de fuego"
18,56.- DIBUJOS ANIMADOS
Wally, Babar y Príncipe Valiente.
20,00.- REDACCION
20,05.- LOS 40 PRINCIPALES
20,30.- ENTRENADOR
21,00.- PADRES FORZOSOS
21,28.- INFORMACION METEOROLOGICA
21,30.- REDACCION
22,00.- ESTRENO CANAL PLUS
"Calma total"
23,34.- CINE
"Cazafantasmas"
01,19.- INSIDE OUT
01,29.- CINE X
"La masajista"
02,55.- CINE
"Tess"
05,39.- CINE
"Ejecutivo ejecutor"
07,03.- DOCUMENTAL
Diseño: Fantasía.

CINE EN CASA



Andrés Caparrós sustituye a Consuelo Berlanga.

ANTENA 3TV

"Quedate con la copla": Vuelve "lo español" en Antena 3

Madrid.— La copla española protagonizará a partir de hoy el espacio que estrenará Antena 3 TV con el título de "Quedate con la copla", un magazine en el que también se incluirán entrevistas además de las actuaciones musicales.

Inscrito dentro de la extendida moda de revisión de "lo español", cuyo efecto más evidente es la invasión de largometrajes nacionales en la mayor parte de los canales de televisión, el programa parte del éxito ya constatado de las fórmulas radiofónicas dedicadas a la música cantada en español, entre las que se puede ya encontrar incluso emisoras dedicadas íntegramente a la copla. La misma Antena 3 TV cuenta con los antecedentes de la Gran Gala de la Copla, celebrada en febrero con motivo del aniversario de la emisora Radiolé y cuya grabación fue emitida el pasado viernes por este canal privado.

Según datos facilitados por el propio canal, el programa consiguió llegar hasta un 43,2 por 100 de la audiencia a nivel nacional.

El espacio que se inicia hoy fue inicialmente diseñado para ser presentado por

Consuelo Berlanga, pero como consecuencia de un inoportuno rechazo dermatológico a los productos de maquillaje la presentadora se ha visto obligada a retirarse temporalmente de las pantallas de televisión.

Esta alergia está relacionada con un componente aún sin determinar del maquillaje y obligará a Consuelo a abandonar también el concurso recientemente estrenado "Corazón de melón" mientras se resuelve el problema.

En el programa de hoy, y mientras se produce su recuperación, la presentadora será sustituida por Andrés Caparrós, que compaginará este trabajo con su habitual labor en el programa "Viva la gente de Madrid" de Antena 3 Radio.

En cualquier caso, el programa, grabado semanalmente en un teatro, tendrá la misma estructura que la diseñada para Consuelo Berlanga, con un gran protagonismo de la copla aunque aderezada con otros ingredientes, como entrevistas a personajes de actualidad. Según señaló Consuelo Berlanga durante la presentación del programa, se trata "de un magazine envuelto en copla".

La legítima defensa, en "El espejo"

Madrid.—La legítima defensa, los límites hasta los que puede llegar un ciudadano al enfrentarse con un delincuente, será el asunto que tratará hoy el espacio "El espejo" de La 2 de TVE.

Este debate será precedido por la emisión del largometraje "El derecho del pueblo", una obra de Jeffrey Blom en la que se relata el drama de un magistrado enfrentado al espíritu de la legislación estadounidense que permite a los ciudadanos de este país llevar armas para su defensa propia.

El programa contará con las opiniones del presidente de la Unión Progresista de

Fiscales, Ladislao Roig; el portavoz de la Dirección General de la Policía, Manuel Giménez y el abogado penalista Jaime Miralles.

También están invitados el comerciante Miguel Angel Blanco y el líder de la Coordinadora de Vecinos de la localidad madrileña de Villaverde, Nicanor Briñeño.

Durante el debate, provocado por los recientes casos en los que han muerto delincuentes a manos de sus víctimas, se abordarán asuntos como las formas de defensa de los ciudadanos frente a la delincuencia y las respuestas frente a la violencia.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA



El ministro de Cultura rodeado de los actores galardonados.

TELEFOTOEFE

Hoy se celebra el Día Mundial del Teatro

Reconocimiento para cuatro actores que suman más de 300 años en los escenarios

Las actrices Margarita García Ortega y Mari Carmen Prendes, y los actores Alfonso del Real y Angel de Andrés, recibieron ayer las Medallas de

Plata al Mérito de las Bellas Artes de Teatro de manos del ministro de Cultura, Jordi Solé Tura, y entre gritos de ¡bravo! de sus compañeros de profesión.

Madrid (Efe).—La Sala de Columnas del Ministerio, se transformó para la ocasión—según palabras de Solé Tura— en un improvisado teatro en el que “agradecer el esfuerzo, dedicación y trayectoria” de cuatro profesionales que “resumen la historia del teatro español de los últimos años”. Precisamente, hoy se celebra el Día Mundial del Teatro, por lo que las entradas en todos los escenarios españoles costarán durante este día la mitad.

Para el titular de Cultura, las medallas plasman el agradecimiento de miles de ciudadanos del país que han reído, llorado y gozado con la interpretación de estos cuatro grandes artistas, “y con los que esperamos seguir disfrutando mucho tiempo”.

Los galardonados, que entre los cuatro suman casi 300 años

de arte teatral, estuvieron acompañados de numerosos compañeros de profesión. Los cuatro premiados manifestaron su intención de no retirarse aún de los escenarios, y coincidieron en señalar que este premio reconoce el trabajo de una generación de actores que llevan más de 50 años luchando por el teatro.

En opinión de Mari Carmen Prendes, una de las primeras actrices que participó en producciones dramáticas para televisión y que actualmente trabaja en las “Comedias Bárbaras”, de Valle Inclán, el teatro está vivo a pesar de la crisis, y goza cada vez de un público más joven. La actriz, nacida en Segovia en 1921, y que ha trabajado en obras como “Historia de una escalera” de Antonio Buero Vallejo o “La Orestíada”, de Esquilo, lamentó, sin embargo, que la

“televisión deje en el olvido el género teatral”.

Para Tote García Ortega, que prepara el estreno en la Expo de “La Truhana”, de Gala, “el teatro no morirá nunca, pero siempre estará en crisis, porque necesita dinero y promoción”.

“Para mí es el momento más feliz”—declaró Alfonso del Real— porque después de 57 años de profesión es el primer premio que me conceden y me lo han dado en vida, aunque honradamente creo que había otros compañeros que se lo merecen igual que yo”.

Según Angel de Andrés, quien dijo iba a pasar uno de los días más felices de su vida, el premio es el reconocimiento a una generación con mucho oficio. De Andrés, de 71 años, ha hecho además de teatro más de 150 películas.

NOMBRES propios

UNA VALLISOLETANA GANO EL CONCURSO DE ESCULTURA SANTA LUCIA

La vallisoletana Belén González ha sido galardonada con el Premio del Concurso de Escultura Santa Lucía “Proyectos para un Espacio”, dotado con un millón de pesetas, por un proyecto “Pendiente del reloj”.

La escultura premiada representa una figura femenina, de tamaño natural, en actitud de consultar la hora en su reloj, homenaje a la mujer actual “que comparte la dedicación profesional con la ocupación tradicional como ama de casa”, según descripción de la propia autora. Al certamen se presentaron 130 proyectos.

PRIMER LIBRO SOBRE SERRA

El periodista Graciano Palomo ha escrito el primer libro sobre el vicepresidente Narcís Serra que, con el título de “El válido” narra aspectos de la vida privada y la carrera política del gobernante socialista. Palomo dice que con su libro pretende desvelar datos acerca de Serra, de quien “se desconoce casi todo debido a su personalidad hermética y tímida”, por lo que se ha convertido “en un misterio y un arcano, porque no suele hacer declaraciones”.

Palomo dice de Serra que, a diferencia de Felipe González, “es un político anticarisma”.

UMOR SIN ACHE

GOÑI

ALAMEDO DEL PARRAL Y DIEZ

No sé si ustedes se habrán enterado de que hace pocos días ha muerto Lorenzo Goñi, el genial dibujante. La prensa, la tele y la radio lo han dado como de pasada, como si el personaje no tuviera importancia. ¡Claro!, con tanto posmoderno como circula hoy día por los cenáculos de las artes plásticas, no es de extrañar que se arrumbe al fallecido dibujante sordo al desván de las telarañas de la memoria. Lorenzo Goñi era sordo, sordo como una tapia insonorizada. Camilo José Cela, que ha sido de los pocos que le han dedicado un recuerdo, le llama en su sección de Diario 16 “el sordico”.

La extraña familia de los humoristas está llena de grandes sordos (Goya, Evaristo Acevedo, etc.), que echaron el cierre a sus tímpanos, aburridos de lo que hay que oír en este perro mundo.

Goñi era un gran artista. Lo dice también don Camilo: “Lorenzo Goñi fue el dibujante satírico más importante de España desde Goya; que los españoles no lo hayan sabido ver tampoco debe extrañarlos...”

Recuerdo perfectamente la impresión que me hacían sus extraordinarios trazos en una revista de la Sección Femenina de Falange llamada “Bazar”, bastante bien hecha y con un buen papel para aquellos tiempos (me refiero a los años 40-50). Dibujaban allí también Picó, Bernal, Serny, en fin, verdaderos maestros del lápiz. Goñi firmaba Suárez del Arbol, no sé bien por qué. También me acuerdo de sus no menos formidables dibujos en “La Codorniz”. A Goñi siempre se le ha clasificado como ilustrador, pero su labor de humorista gráfico no le iba a la zaga (en realidad él fundía estas dos facetas). La fenecida revista de Mihura y de Don Alvaro albergó en sus plumas



a verdaderos talentos, incluido el mismísimo Cela. Más tarde también dibujaría Goñi en la revista humorística “Don José”, que dirigió su amigo (y amigo mío también) Antonio Mingote. Allí me inicié yo como chistógrafo, y me cabe el honor de haber sido un poco colega del dibujante sordito.

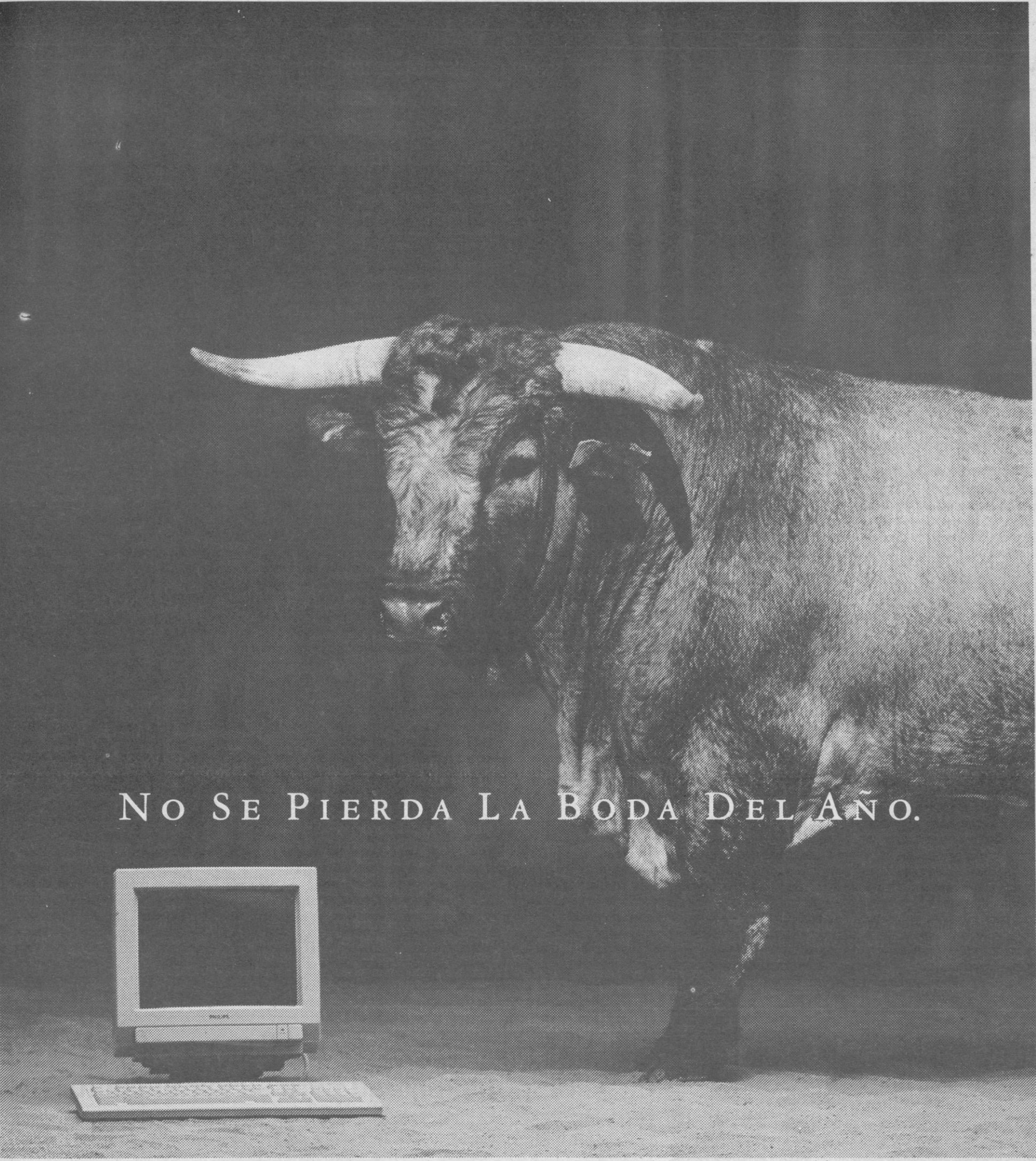
Durante mucho tiempo Goñi ilustró cuentos y relatos en “ABC” y “Blanco y Negro”, junto a talentos como Carlos Pascual de Lara, Rondela, Esplandú y muchos otros. En la santa casa de la calle de Serrano de los Luca de Tena, hay colgados en sus paredes estupendos dibujos de este artista, con otros de Sancha, Méndez Bringa, Bartolozzi, etc.

A Goñi se le llamó “el dibujante de Cuenca”, porque creó un mundo onírico en el que aparecían unas increíbles casas colgantes, y también dédalos de techumbres y tejados, mozas lascivas asomadas a las buhardillas y ventanas que dejaban ver a duras penas alcobas con adulterios interesantes e inconfesables. Yo creo que ese mundo conquense puede ser también segoviano. Y si no, visita el Parador de Pedraza, que posee una colección de goñis que para mí la quisiera. Allí está el sordo en su salsa y sus gatos hasta maúllan...

VISTO Y NO VISTO



PROBLEMAS EN EL MERCADO.— El tradicional mercado de Los Huertos, quizá algo ya obsoleto para estos tiempos, continúa provocando graves problemas de tráfico, acompañados también por la irresponsabilidad de algunos conductores. Por ejemplo, en la calle Arias Dávila ya se aparca hasta en sentido contrario y queda totalmente bloqueada. El Ayuntamiento parece que hace gestiones para trasladar el mercado al campo de deportes del Seminario. En todo caso, este tema necesita una solución urgente.— (Foto: Peñalosa).



NO SE PIERDA LA BODA DEL AÑO.

No se pierda la unión entre la Tradición y la Tecnología. La unión de la Naturaleza y el Progreso. De la Cultura y la Rentabilidad. El Turismo y la Investigación. El Arte con las Nuevas Tecnologías. Los Espectáculos con los Congresos. La Gastronomía con los Avances Científicos. O incluso los Negocios con la Ecología. No se pierda la Feria Universal Ganadera. La renovación de todo el sector agropecuario y la amplia oferta cultural y turística de Castilla y León. Un gran acontecimiento al que asistirán más de un millón de personas de Europa e Iberoamérica. Una unión que iniciará el camino hacia el Futuro. La Europa del 93.

SALAMANCA, DEL 21 DE MAYO AL 27 DE SEPTIEMBRE.

Para más información llame al teléfono 900-200 042.

SALAMANCA⁹²



FERIA UNIVERSAL GANADERA
LA UNIÓN DE LA TRADICIÓN Y LA TECNOLOGÍA

Aznar obtiene mejor valoración que González tras el debate de la nación

Madrid (Efe).— El presidente del Partido Popular, José María Aznar, ha obtenido por primera vez mejor valoración que el jefe del Gobierno, Felipe González, durante el debate del estado de la nación, según un sondeo realizado por Demoscopia para el diario "El País".

El 13 % de los encuestados manifiesta haber mejorado la opinión que tenía del líder del PP, frente a un 8 % que afirma tener una mejor opinión respecto a González. Un 17 % señaló que la mejor intervención del debate fue la de Aznar, mientras que el 16 % considera que correspondió a la del presidente del Gobierno.

El tema del terrorismo fue, entre los tratados en el debate, el que mayor interés suscitó (35 %), seguido muy a distancia por la corrupción y la sanidad (8 %). La corrupción despertó mayor interés entre los votantes de IU (20 %, frente al 8 % de la media, que en el caso de los votantes del PSOE asciende al 6 % y en el de los del PP al 9 %). El debate sobre el estado de la nación de este año ha recibido mayor atención pública que el año pasado, aunque menor que en los últimos años de la década de 1980 sobre los que se dispone de información.

El sondeo ha sido realizado sobre una muestra de 800 personas mayores de 18 años, residentes en municipios de más de 2.000 habitantes del territorio nacional.

Por otra parte, el líder popular aseguró ayer en Las Palmas de Gran Canaria que la posibilidad de presentar una moción de censura a Felipe González es "una hipótesis de trabajo" que no se ha planteado su partido en este momento.

Baltasar Garzón cree que el senador colaboró con ETA

El Supremo investigará la relación de Iruin con el secuestro de Villoslada

El juez Baltasar Garzón ha pedido al Tribunal Supremo que investigue si el senador por Herri Batasuna Iñigo Iruin colaboró presuntamente con ETA durante el secuestro del industrial navarro Adolfo Villoslada Martín, según informaron fuentes jurídicas.

Madrid (Efe).— Según informa hoy el diario "El Mundo", Garzón, titular del Juzgado Central de Instrucción número cinco de la Audiencia Nacional, quien investiga este secuestro, encontró indicios que apuntan a la posibilidad de que el abogado Iruin pueda haber cometido un delito. El titular del juzgado ha remitido el caso al Tribunal Supremo, por ser este el encargado de actuar penalmente contra un parlamentario.

Esta petición dirigida al Supremo se suma a la que a primeros de febrero efectuó Carlos Bueren, otro juez de la Audiencia Nacional. En aquella ocasión, la petición se basaba en que algunos empresarios vascos a los que ETA exigió el denominado "impuesto revolucionario" habían declarado que se pusieron en contacto con la organización terrorista cuando Iruin les dijo el día, la hora y contraseña para la cita.

El abogado Iruin, continúa "El Mundo", a quien se considera en medios políticos uno de los "hombres fuertes" de la mesa nacional de HB, explicó entonces que había mediado en aquella ocasión debido a la dramática situación de dos empresarios, que le pidieron que les facilitara un contacto con ETA, para notificarles su falta de fondos para pagar.



Adolfo Villoslada celebra su liberación en Fuente de Santa Cruz.

COBRO DEL RESCATE

Actualmente, en la investigación sobre el secuestro de Adolfo Villoslada, que ETA perpetró el 24 de noviembre de 1989, Garzón ha conocido oficialmente que los presuntos etarras José Carlos Apezteguia y Luis Manuel Idarraga Gorostiaga cobraron los 25 últimos millones de pesetas pagados por la familia Villoslada a ETA, en un aparcamiento de San Sebastián.

Antes del pago, concretamente el 26 de marzo de 1991, se reunieron en el despacho de Iruin, en San Sebastián este senador, el abogado Angel Ruiz de Erenchu (abogado de la familia Villoslada) y Cipriano Villoslada, hermano del secuestrado.

En una máquina de escribir electrónica de ese despacho redactaron una carta que fue entregada a Iruin para que la hiciera llegar a ETA.

La familia, según fuentes de la investigación, comunicaba al grupo terrorista en esa carta que no estaba retrasando el pago del dinero pactado como rescate, sino que se disponían a pagar el resto pendiente (125 millones de pesetas) en dos años, plazo que acabaría en marzo de 1992.

El juez piensa que esa carta a ETA fue escrita en el despacho del senador, por una de las tres personas que celebraron la entrevista y aquel día. El juez cree que Iruin recibió la carta y presuntamente la hizo llegar a ETA, ya que después de esa reunión tuvo lugar la entrevista de los representantes de los Villoslada con Apezteguia e Idarraga.

Iruin no efectuó esa pregunta mediación como abogado, según el juez, ya que no es una misión que le corresponda por su profesión. Por eso, para esclarecer si incurrió en delito de colaboración con banda armada, ha enviado el caso al Supremo.

Mariano Rubio, contento con la defensa de González

San Sebastián (Efe).— El gobernador del Banco de España, Mariano Rubio, se mostró hoy "satisfecho" con la defensa que de su persona hizo el presidente del Gobierno, Felipe González, en el Parlamento, durante el debate sobre el estado de la nación.

Rubio, quien dictó en San Sebastián una conferencia sobre "Perspectivas para las instituciones financieras en la década de los noventa", afirmó también que no responderá a las críticas de la oposición mientras siga siendo gobernador del Banco de España. "Yo no debo juzgar lo que digan los líderes políticos en el Congreso. Mientras siga en este cargo no puedo opinar sobre eso, cuando no lo sea a lo mejor opino", dijo, tras pronunciar su conferencia y ante la insistencia de los periodistas.

Piden que se cierre filas en torno a los líderes del CDS

Madrid (Efe).— Los partidarios del secretario general del CDS, Antonio Fernández Teixidó, pedirán mañana a los demás dirigentes del partido que se comprometan a aceptar los resultados del congreso extraordinario de septiembre y cierren filas en torno a los líderes del partido.

Fuentes de ese sector, mayoritario en el comité nacional que se celebrará mañana, dijeron que si los dirigentes opositores no admiten esa petición, Teixidó llevará a cabo su dimisión. Este anunció, tras el fracaso en los comicios catalanes, que plantearía su renuncia durante el comité de mañana.

La Bolsa de Madrid

MEJORAS REPARTIDAS

El índice general provisional de la Bolsa de Madrid subió al mediodía de hoy 0,37 y quedó situado en 255,94 puntos.

El mercado madrileño transcurrió hoy en la última sesión semanal con mejoras bastante extendidas debido a que la mayoría de los sectores lograron avances aunque de pequeña cuantía. La Comisión del Mercado de Valores suspendió hoy cautelarmente la negociación de las acciones de Tabacos de Filipinas en las Bolsas de Madrid y Barcelona, ante el anuncio de Tabacalera de que lanzará una OPA para hacerse con el 90 % de esta empresa.

Las diferencias por grupos son las siguientes:

En Alimentación, Pascual sube 2. Aceprosa baja 3 y Cerveza 2.

En Agricultura y Pesca, Rústicas sube 1 y Pebsa 0,50.

En Minas, Hullas sube 8.

En Maquinaria, Elecnor baja 5.

En Automóviles, Santana baja 3.

En Petróleos y Químico, Cinsa baja 3.

En Papel y Madera, Zubiri baja 3,50.

En Comunicaciones, Antena 3 hace posición papel a 1350.

En Aparcamientos, Saba sube 5. Subterráneos baja 3 e Iberpistas 2.

En Servicios, Erpo hace posición papel a 114 y Filmayer baja 25.

En Inmobiliarias, Alcázar sube 20, Europeas 6.

En Constructoras, Cleot sube 10.

En Cartera, Unión Europea baja 3.

Los valores no reseñados repiten cambio.

Los partidos de Ajuria Enea apelan a la responsabilidad para salvar el pacto

Vitoria (Efe).—La mayoría de los partidos que conforman el pacto de Ajuria Enea apelaron hoy al sentido de "responsabilidad" para salir de la situación "difícil" en la que se encuentra el mismo. Todos los partidos del bloque democrático, excepto Eusko Alkartasuna, celebran hoy una reunión en el palacio de Ajuria Enea en la que analizarán la situación creada en torno al conflicto de la autovía de Leizorán y el anuncio de conversaciones entre el PNV y Herri Batasuna.

Bajo la presidencia del lehendakari del Gobierno vasco, José Antonio Ardanza, se encuentran reunidos desde las once de esta mañana Xabier Arzalluz (PNV); Ramón Jáuregui (PSE-PSOE); Jaime Mayor Oreja (PP); Juan María Bandrés (EE) y Pablo Mosquera (UA). A esta no asiste el secretario general de EA, Inaxio Oliveri, por considerar que se ha "quebrado el

comportamiento democrático" con la intención del PNV de cambiar el trazado de la autovía.

Al inicio de la reunión, el presidente del PNV anunció que su partido asiste a la misma con la idea de que "alguien me explique en qué hemos violado el espíritu o la letra del pacto" y aseguró que su partido ofrecerá "más explicaciones de las que nos pidan".

El secretario general del PSE-PSOE reconoció que el pacto atraviesa una importante "dificultad", aunque tiene la impresión de que "vamos a ser capaces de resolver esta coyuntura y podamos volver a darle la solidez y el dinamismo que un problema como el terrorismo requiere de todos los partidos, como es la unidad y la firmeza".

El presidente del PP en el País Vasco dijo que tenía la impresión de que "en ocasiones hacemos tan retorcida la

estrategia en la lucha contra el terrorismo que se provocan procesos de confusión entre los ciudadanos". Mayor Oreja defendió la conveniencia de que esa estrategia sea "sostenida y comprensible" de cara a la sociedad, así como la necesidad de impulsar el propio pacto de Ajuria Enea, por lo cual el PP "va a intentar, hasta el último segundo, mantener la unidad de las fuerzas democráticas".

El presidente de EE apeló también al sentido de la "responsabilidad" de todos los partidos para "preservar" el pacto, que es una "de las pocas cosas serias que se han hecho en este país en los últimos años".

Además de las cuestiones mencionadas, está previsto que los partidos de la Mesa, con la ausencia de EA, tomen una decisión sobre la incorporación o no a la Mesa de Euskal Ezkerra (EUE), escisión de EE.

Hacienda quiere analizar la revisión catastral antes de Semana Santa

Madrid (Efe).—El secretario de Estado de Hacienda, Antonio Zabalza, confirmó ayer que antes de Semana Santa se convocará a la Federación Española de Municipios y Provincias (FEMP) para analizar la puesta en marcha de la nueva revisión catastral.

Zabalza señaló al término de la VIII Conferencia de Ministros y Jefes de Planificación de América Latina y el Caribe, clausurada ayer en Madrid, que la revisión será "muy gradual" y subrayó que "en principio la sociedad española no debería ni notar que esta produciéndose".

La revisión, agregó, será

asumible por la sociedad tanto por lo que respecta al ámbito territorial como al acercamiento de los valores catastrales de los inmuebles a su precio de mercado.

El proceso, apuntó, se iniciará con la aplicación de los nuevos valores a un número reducido de inmuebles con respecto a anteriores campañas.

Los responsables de Hacienda estudiarán con la FEMP, además del alcance de la nueva revisión catastral, los posibles cambios normativos que habrán de introducirse en la Ley de Haciendas Locales.

El INI tuvo unas pérdidas de 58.000 millones en 1991

Madrid (Efe).—El Instituto Nacional de Industria contabilizó en 1991 unas pérdidas cercanas a los 58.000 millones de pesetas, frente a los 9.237 millones de beneficios de 1990, según fuentes próximas al grupo público.

Por empresas, las pérdidas más abultadas correspondieron a Ensidesa, que registró unos resultados negativos por un importe próximo a los 40.000 millones de pesetas, casi cuatro veces superior a las pérdidas que sufrió la empresa en 1990.

Iberia, que en 1990 tuvo unas pérdidas de 26.800 millones de pesetas, las más abultadas del grupo, cerró el pasado ejercicio con un déficit próximo a los 32.000 millones de pesetas.

Las empresas de la división de defensa del INI, según las fuentes consultadas por Efe, contabilizaron en 1991 unas pérdidas cercanas a los 25.000 millones

de pesetas, entre las que destaca Bazán con unos resultados negativos en torno a los 10.000 millones de pesetas.

Inespal, otra de las empresas del grupo público con fuertes pérdidas, registró unos resultados negativos próximos a los 18.000 millones de pesetas, y la división naval (Aesa y Astano), pérdidas por importe de 7.000 millones, similares a las contabilizadas por la Empresa Nacional de Celulosas (ENCE).

Estos resultados negativos han sido compensados, en parte, en el balance del grupo con los beneficios de Endesa, 93.886 millones de pesetas después de impuestos, un 17,9 % superiores a los registrados en 1990. El presidente del Instituto, Javier de Salas, tiene previsto presentar hoy los resultados pormenorizados del grupo público y las previsiones para este ejercicio.

El Consejo de Ministros cerrará hoy el programa económico con la CE

El plan de convergencia requiere consenso social, según Gutiérrez

El plan de convergencia propuesto por el Gobierno español para equiparar la economía española con la de los países más avanzados de la CE "requiere un alto grado de consenso social", declaró ayer en Nueva York el secretario general de Comisiones Obreras, Antonio Gutiérrez.

Nueva York-Madrid (Efe).—El sindicalista español pronunció una conferencia en la sede del Instituto Español de Nueva York, en la misma sala donde hace unas semanas el vicesecretario general del PSOE, Alfonso Guerra, disertó sobre el futuro del socialismo.

En una rueda de prensa ofrecida en la sede del Instituto, Gutiérrez consideró que el plan gubernamental "es un reto ineludible de nuestro país y deseo que se pueda negociar". Sin embargo, señaló que "lo primero que hemos conocido" del plan son aspectos que contemplan "sacrificios a imponer a los mismos de siempre: los trabajadores", y resaltó que "la convergencia debe ser paralela a la cohesión", esa última tanto en el ámbito de la Comunidad Europea como en el nacional.

"El Gobierno ha dado muestras de imponer políticas de ajuste sin consenso y cada vez ha cosechado fracasos", dijo el secretario general de COO. Consideró necesaria una "auténtica reforma" del Instituto Nacional de Empleo (INEM) y la eliminación del "divorcio entre la política de empleo y la política social". Tras señalar que el INEM sólo gestiona el 10 por ciento de las colocaciones laborales en el país, se declaró partidario de "negociar antes de entrar en una espiral de provocaciones".

Su conferencia en el Instituto Español se basó en que la teoría de que la cooperación, en lugar de la feroz competencia comercial y económica, entre Estados Unidos, la Comunidad Europea

y Japón, puede contribuir en gran medida a resolver los desequilibrios económicos del mundo. Esa competitividad "está llevando al mundo" y a las tres partes a "un callejón sin salida", advirtió. La "competitividad sin fin, en los dos sentidos que tiene la palabra, es decir, sin otro objetivo que vencer al adversario en una secuencia que no termina nunca, es social e intelectualmente una aberración", opinó el dirigente sindical.

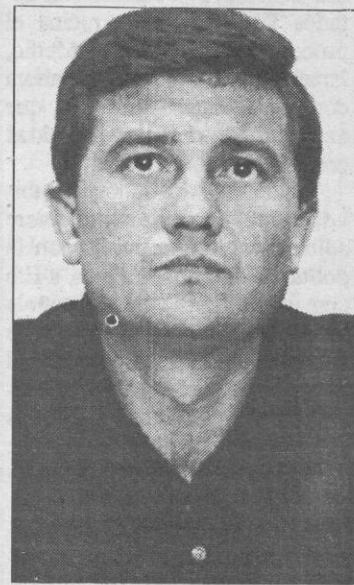
Para Gutiérrez, los problemas del Tercer Mundo son también de los países desarrollados, y la situación de los países del Este europeo es un "asunto de seguridad mundial".

ULTIMA OPORTUNIDAD

El secretario general de la CEOE, Juan Jiménez Aguilar, aseguró ayer en Sevilla que el Plan de Convergencia es "el último tren y la última oportunidad que tiene la economía española" para equipararse a la de los países más avanzados de la Comunidad Europea.

Durante su intervención ante la asamblea general de la Confederación de Empresarios de Andalucía (CEA), Aguilar dijo que, "o ahora el país converge económicamente, pero desde una convergencia real con Europa, o habremos perdido el tren para siempre".

El representante de la patronal se refirió al Gobierno como el motor de esa convergencia, y dijo que "si no se produce una señal clara en el debate, tomándose las medidas concretas para que la economía española salga de



Antonio Gutiérrez.

ARCHIVO

la situación en que está, habremos frustrado una oportunidad única". El recorte del gasto público—que debiera haberse iniciado en los presupuestos de 1992—, y las reformas estructurales, especialmente la del mercado laboral, considerada como requisito indispensable, son las peticiones de los empresarios para que el Gobierno inicie la convergencia económica con Europa.

CONSEJO

La reunión habitual de los viernes del Consejo de Ministros comenzó hoy pasadas las nueve y media de la mañana, en el palacio de la Moncloa, bajo la presidencia de Felipe González y con la asistencia de todos los miembros del Gabinete.

En la reunión de hoy, el Ejecutivo tiene la intención de cerrar definitivamente el Programa de Convergencia con la CE que, la próxima semana, presentará el ministro de Economía, Carlos Solchaga, en la Comisión Mixta Congreso-Senado del Parlamento, según fuentes oficiales.

Cierre definitivo de "El Sol"

Madrid.— El diario "El Sol" se despide hoy de sus lectores con un número especial que tiene prevista una tirada de 200.000 ejemplares. Tras el acuerdo alcanzado ayer sobre la extinción de los contratos, las indemnizaciones se han fijado en 350.000 pesetas lineales por persona, más 3,75 pagas (con prorrateo de todos los conceptos) por año de antigüedad).

Para los trabajadores de los talleres de Illescas (Toledo) se ha establecido una suspensión temporal de contratos de tres a cuatro meses, porque, según la nota hecha pública por el sindicato UGT, existen "posibilidades de encontrar a un comprador para dichas instalaciones. En caso contrario, se aplicarían las mismas indemnizaciones que para el centro de Madrid".

La titularidad de la cabecera queda en manos de los trabajadores, a condición de que editen una publicación periódica en el plazo de tres años.

NUEVO ROVER 214 Si 16 V

AHORA PUEDE TENER UN COCHE DE INYECCION.



Ya no tiene excusa para no tener un ROVER 214 Si 16 V. Un coche que le da mucho por muy poco. Fíjese bien.

- Motor TWIN CAM inyección.
- 1.396 c.c. y 95 CV.
- Volante ajustable en altura.
- Retrovisores ajustables desde el interior.
- Asiento trasero abatible 60/40.

Todo esto y más con el prestigio añadido de conducir un ROVER. Y por sólo 1.707.000 Ptas.*

Si no lo tiene es porque no quiere.

ROVER 214 Si 3 PUERTAS



Concesionario Oficial: SEGOVIA. JUSTINO SANZ ARRIBAS. Los Coches, 7. Tel. 43 26 03. Y su Red de Agentes en toda la provincia.

* Precio final recomendado, IVA y transporte incluidos.



Europa exige participar en igualdad en las reuniones de paz sobre Oriente Medio

Jerusalén (Efe).— En medio de una crisis sin precedentes con Estados Unidos, que patrocina el proceso de paz en Oriente Medio, Israel tendrá que medirse ahora con la Comunidad Europea, que exige participar en pie de igualdad con Washington y Rusia.

"Queremos que la responsabilidad económica que se nos quiere adjudicar se corresponda con la política", dijo hoy, viernes, a Efe una fuente diplomática española mientras aguardaba la llegada de una delegación de la Comunidad Europea (CE) a Jerusalén. Los europeos "no queremos ser sólo los que paguemos, sino tomar parte también en el proceso de las decisiones", agregó.

Esta cuestión será, seguramente, una de las que discutirá en Israel la delegación de la CE, encabezada por los viceministros de Asuntos Exteriores de Portugal, Holanda e Inglaterra, los países de la "troika", que debían llegar hoy a Jerusalén desde Jordania. Según la prensa local, los delegados exigirán la participación de Europa en las conversaciones sobre seguridad y la reducción del armamento en Oriente Medio, conforme a lo decidido a finales de enero pasado, en Moscú, por la Conferencia Multilateral de Paz.

Asimismo, se cree, exigirán la participación de delegados de la diáspora palestina en las conversaciones multilaterales de paz. La negativa de Israel hizo que los representantes de Cisjordania y Gaza ocupadas se negaran a participar en la Conferencia de Moscú.

Los representantes europeos se reunirán mañana, sábado 28, durante la jornada del descanso judío en Israel, con el portavoz oficioso de la Organización para la Libe-

ración de Palestina (OLP) en los territorios árabes ocupados, Faisal Huseini.

En Moscú los países de la CE se habían comprometido a albergar en Amberes, Bélgica, a la comisión para la cooperación económica, una de las cinco creadas por la Conferencia.

REFUGIADOS PALESTINOS

Las otras, además de la de asuntos de seguridad y armamento, que tiene previsto comenzar a deliberar en mayo, se ocuparán de los problemas relacionados con los refugiados palestinos, el agua, la ecología y la contaminación ambiental.

Las negociaciones sobre asuntos de seguridad serán presididos por EE.UU. y Rusia. Canadá presidirá las concernientes a los refugiados palestinos y Japón las relacionadas con la ecología.

"En la Comunidad Europea existe la sensación de que todo este proceso de paz está en el aire y se exige participar en pie de igualdad con los copatrocinadores (EE.UU. y Rusia)", señaló la fuente diplomática española.

Por su postura diametralmente opuesta respecto del problema palestino, el Gobierno de Israel sólo aceptó a Europa como "observadora sin voz ni voto" en la Conferencia de Madrid que, en octubre del año pasado, puso en marcha las conversaciones de paz.

La delegación europea se entrevistará este domingo, con el ministro de Asuntos Exteriores de Israel, David Levy, y con el director general del Ministerio, Yosef Hadas.

Fuentes diplomáticas israelíes informaron esta mañana de que este país aceptará que la CE "desempeñe algo más que el papel de observadora".

Las autoridades de Ankara son acusadas de violar los derechos humanos

Bonn suspende su ayuda militar a Turquía por utilizarla contra los kurdos

El Gobierno alemán endureció hoy, viernes, sus ataques contra Ankara después de suspender sus cuantiosos suministros militares para Turquía, en respuesta a indicios sobre el uso de las armas en la campaña contra los kurdos.

Bonn (Efe).— El ministro de Asuntos Exteriores, Hans-Dietrich Genscher, acusó hoy a los turcos de violar los derechos humanos y de las minorías en sus brutales operaciones de represión en el Kurdistan.

Hasta que Ankara no cambie "fundamentalmente" su política, no podrá haber entrega de material militar alguna por parte de Alemania, dijo tajantemente Genscher en unas declaraciones al diario "Stuttgarter Zeitung".

Las acusaciones del ministro se produjeron menos de un día después de que el Gobierno federal ordenó la suspensión de sus suministros de armas a Turquía que en los últimos doce años superaron con creces los 3.000 millones de dólares.

Bonn exigió al mismo tiempo que Ankara aclarara cuanto antes el destino y empleo de las armas entregadas, ante la "seria" sospecha de que fueran empleadas en los últimos ataques contra los kurdos, lo que, a los ojos del Gobierno germano, constituiría una "clara violación" de los acuerdos entre las dos capitales. Según informaciones facilitadas por el propio Gobierno, casi la mitad de los voluminosos suministros, en concreto, la entrega de armas y municiones por valor de unos 1.400 millones de dólares, se hizo en los últimos dos años.



Kurdos disfrazados se manifiestan en Bonn.

TELEFOTO EFE

El diario "Westdeutsche Zeitung" de Düsseldorf, citando informes confidenciales de las autoridades, afirmó hoy que los envíos militares fueron en realidad aún mayores, de "dimensiones verdaderamente gigantescas".

Según el periódico, de los arsenales del antiguo Ejército Popular (NVA) germano-oriental, que heredó la "Bundeswehr" (fuerzas armadas federales) con la reunificación, Turquía recibió más de 250.000 metralletas del tipo "Kalashnikov", unos 5.000 lanza-granadas y un centenar de carros de combate. Bonn se comprometió, además, a suministrar a los turcos 420 millones de piezas de municiones diversas, de las que una cuarta parte

ha sido entregada ya, añadió el "Westdeutsche Zeitung".

El embajador turco en la RFA, Onur Oymen, rechazó en una entrevista telefónica con la emisora "Deutschlandfunk" todas las últimas acusaciones alemanas, calificando de "falsas" las informaciones sobre el uso de armas de procedencia germana en los ataques.

En Alemania, mientras tanto, el ministro del Interior, advirtió a los kurdos contra todo tipo de acciones violentas en territorio germano, manifestando que el Gobierno no tolerará ninguna forma de terrorismo. Durante la última semana se han sucedido casi a diario las manifestaciones de kurdos.

PANORAMICA

EEUU.— El presidente estadounidense, George Bush, aseguró ayer que su salud es "perfecta", después de someterse a un examen rutinario anual de cinco horas en el hospital naval de Bethesda (Maryland), en las afueras de Washington.

UCRANIA.— Los rusohablantes de Crimea ya han reunido las firmas suficientes para convocar un referéndum sobre la escisión de esta península de Ucrania, dijo ayer, jueves, el líder del Movimiento Republicano de Crimea, Yuri Meshkov.

REINO UNIDO.— El temor de los medios económicos y financieros británicos a que el Partido Laborista gane las elecciones generales del próximo 9 de abril está fomentando la "fuga de capitales", según los expertos.

SURAFRICA.— Un hombre murió apuñalado esta madrugada y una empresa fue incendiada en el suburbio negro de Alexandra, en el norte de Johannesburgo, tras los incidentes que protagonizaron ayer residentes de ese barrio.

El Grupo de Río acuerda lanzar una ofensiva contra el terrorismo

Buenos Aires (Efe).— Los once países latinoamericanos del Grupo de Río acordaron lanzar una ofensiva conjunta contra el terrorismo, en respuesta al cruento atentado cometido hace diez días en la embajada de Israel en Argentina.

Los cancilleres del Grupo de Río, que hoy, viernes, finalizan sus deliberaciones en Buenos Aires, decidieron para ello crear mecanismos de intercambio de información sobre los movimientos de los grupos terroristas, como había propuesto Uruguay.

Según informó a Efe el canciller argentino, Guido Di Tella, el Grupo de Río —Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Ecuador, México, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela— hará también un nuevo llamamiento en favor de una apertura democrática en Cuba y respaldará "todas las medidas necesarias" para restaurar la democracia en Haití.

El atentado de grupos integristas musulmanes a la Embajada israelí en Argentina, que cau-

só 28 muertos y 252 heridos, implicó a Latinoamérica en un conflicto que le es ajeno, lo cual supone una grave amenaza para la zona, dijo Di Tella. Hasta el ataque del 17 de marzo pasado en Buenos Aires la única repercusión del conflicto árabe-israelí en América Latina había sido el atentado del 26 de noviembre de 1982 contra la legación de Israel en Quito, donde murieron dos personas. La acción de los grupos terroristas árabes tuvo una fuerte repercusión en Argentina, hasta el punto de que su presidente, Carlos Menem, afirmó que está dispuesto a convocar a las Fuerzas Armadas para combatir al terrorismo.

Fuentes diplomáticas señalaron que el Grupo reclamará que la ayuda económica de los países ricos no afecte a los derechos y soberanía de los países latinoamericanos. El pronunciamiento fue iniciativa de Bolivia, Perú y Colombia, que libran una dura lucha contra el narcotráfico, y de Brasil, en defensa de su política sobre medio ambiente.

EEUU podría estar preparando un nuevo ataque contra Libia

Amán (Efe).— El semanario jordano "Ajbar al Usbu" (Noticias de la semana) señala en el número de hoy, viernes, que la VI Flota de Estados Unidos ha recibido órdenes de preparar una eventual operación militar contra Libia.

Esta operación, añade el semanario, podría ser llevada a cabo a causa del reiterado rechazo de Libia a entregar a dos presuntos culpables del atentado contra un avión de la compañía aérea estadounidense Pan Am en 1988.

El Consejo de Seguridad inició ayer, jueves, una etapa de consultas con EE.UU., Francia y el Reino Unido, para estudiar la

aplicación del embargo militar y aéreo contra Libia, al no haber cumplido este país con la Resolución 731 de la ONU.

Las sanciones son una respuesta a la negativa del régimen de Gaddafi de entregar a esos países, a los sospechosos de haber atentado contra los aviones de la compañía estadounidense Pan Am y de la francesa UTA que causaron la muerte a un total de 441 personas en 1988 y 1989. Libia pidió ayer al Tribunal de La Haya que impida la repetición del "salvaje ataque aéreo de 1986" perpetrado por los aviones estadounidenses sobre Trípoli y Bengasi.

EL BALCON DE SEGOVIA CHALET ADOSADOS EN LA LASTRILLA

LLAVE EN MANO
247 m2 CONSTRUIDOS CON JARDIN INDIVIDUAL
3.000 M DE ZONAS COMUNES CON PISCINA,
4 DORMITORIOS, 2 BAÑOS, 1 ASEO AGUA CALIENTE
Y CALEFACCION INDIVIDUAL. COCINA AMUEBLADA.
SALON COMEDOR CON CHIMENEA ESTUDIO DIAFANO, BODEGA Y GARAJE

PRECIOS DIRECTOS a MENOS de 100.000.-pts/m2.

INFORMACION diaria, sabados y domingos 433781 de 10 a 14 y 16,30 a 19



FUTBOL SALA

Derrota del Annisa ante el Masigal JBL

Fernando, "El Espinar", 69 goles en veintidós partidos

La jornada veintidós de campeonato liguero ha deparado algunos resultados sorprendentes, que propician modificaciones interesantes dentro de las respectivas clasificaciones tanto de Primera División como de Segunda, aunque las espadas continúan en todo lo alto.

JAVIER MESA

En los encuentros de la Primera División correspondientes a la jornada 22 se dieron estos resultados: Búho, 8 (José 4, Juan 2, Jesús y Javi); Cotton Club, 8 (José 3, David 2, Quique, Juan y Marcos). Masigal JBL, 6 (Javi 2, Cachuli, Juan Pablo, Santi y Jesús); Annisa, 1 (J. Luis). Santiuste, 3 (Roberto, Misael y Longinos); Atrio, 3 (Fuentetaja). Hogar, 11 (Félix 4, Nacho 2, José 2, Rafa, Pablo y Salvador en p.p.); Cotton Club, 2 (David y Salvador). Pub Celia, 6 (Curro 2, Antonio, Santos, Mariano y Julio); Sangarcía, 4 (Cubero, Julián, Oscar y Jesús). Santiveri, 3 (Antonino, Angel y Félix); Búho, 6 (Jesús 2, José 2, Javi y Juan). Const. Gómez, 4 (Vicente 2, Cardiel y Alfonso); Hábitat, 4 (Rodrigo 2 y Oscar 2). Samboal, 10 (Israel 5, Ovidio 2, Pedro 2 y Marcos 2); Unami, 7 (Carlos 3, Abad 2, Delgado y Antonio).

Setenta goles marcados esta jornada, descontando los 16 marcados en el encuentro Búho-Cotton Club donde el empate reflejado en el marcador premió el juego de ataque de los dos equipos. Este partido correspondía a la jornada 20 de liga.

Clasificación

Máximo goleador Trofeo Deportes Lalo: 56, Israel (Samboal); 43, Oscar (Sangarcía); 38, Roberto (Santiuste) y Fuentetaja (Atrio).

CALENDARIO JORNADA 23:

Sábado 28. Frontón Segovia: 16,45 h. Búho - Hogar. 18,00 h. Unami - Pub Celia. Pedro Delgado: 15,00 h. Hábitat - Santiuste. Cuéllar: 17,00 h. Cotton Club - Const. Gómez. Domingo 29. Pedro Delgado: 9,00 h. Sangarcía - Santiveri. 12,45 h. Atrio - Masigal JBL. 14,00 h. Annisa - Samboal.

En la Segunda División se lograron los siguientes marcadores:

Salón de Té Diva, 1; Nava, 0. San Lorenzo, 5 (Luis 2, Jesús 2 y Antonio); Optica Espinar, 4 (Fernando 2, Juan y Jesús en p.p.). Fuentepelayo, 6 (José 3, Adolfo, Juan y Jesús); Comercial González, 2 (José A. y José). Bar Madrid, 2 (Juan y Jesús); Domingo de Soto, 6 (De la Cruz 3, Javi, José y Javier). Autoescuela San Pablo, 4 (Palacios 2, Raúl y David); Disco Bar Eh, 9 (Alberto 3, Roberto 2, Juan, Raúl, Bermejo y Carlos). Espinar, 7 (De Pablos 2, Raúl 2, Luis, Leonardo y Javi); Taberna El Porrón, 3 (Arribas 2 y Martín). Ciresa Garcillán, 2 (Alberto y



Se juega fuerte.

ANTONIO

Guillermo); Pub Encuentro, 3 (Oscar 2 y Blanco).

Jornada poco goleadora esta de Segunda División, si nos atenemos a los goles conseguidos en jornadas precedentes, aunque se puede argumentar que no se disputó el encuentro que enfrentaba a Salón de Té Diva y Nava, por incomparecencia de este último conjunto, cosa que no debiera suceder a falta ya de tan pocas jornadas para el final de la competición.

Clasificación

Máximo goleador Trofeo Deportes Lalo: 69 goles, Fernando (Optica Espinar); 40, Serrano (Fuentepelayo); 38, Diego (San Lorenzo).

CALENDARIO JORNADA 23:

Sábado 28. Frontón Segovia: 15,30 h. Optica Espinar - Hotel Lucía. 19,15 h. Comercial González - Autoescuela San Pablo. 20,30 h. Pub Encuentro - San Lorenzo. 21,45 h. Taberna El Porrón - Salón de Té Diva. Nava: 17,00 h. Nava - Bar Madrid. Domingo 29. Pedro Delgado: 10,15 h. Disco Bar Eh - Ciresa Garcillán. 11,30 h. Domingo de Soto - Fuentepelayo.

COMENTARIO DE LA JORNADA

En lo referente a la Primera

División, la derrota del Annisa ante el campeón de la liga del año pasado, Masigal JBL, le aparta casi definitivamente de la lucha por el título liguero, puesto que se coloca a dos puntos del actual líder, y con el gol average en contra, lo que a falta de cuatro jornadas para el final aclara mucho el panorama para el Hogar, que se puede permitir el lujo de perder un encuentro y continuar manteniendo el liderato. De todas formas, son estos dos conjuntos los que han demostrado mayor regularidad en lo que a resultados se refiere. Quienes no lo tienen nada claro son Hábitat y Atrio, puesto que será uno de estos dos equipos los que acompañen a Santiveri a la Segunda División, mientras que el otro promocionará para seguir manteniendo la categoría.

En segunda la derrota de Optica Espinar y Comercial González complica bastante la clasificación en lo que al tercer puesto se refiere. Con Salón de Té Diva y San Lorenzo gozando de una cómoda ventaja, y con la llegada del conjunto de Pub Encuentro al quinto lugar, hay tres equipos con claras opciones de jugar la promoción, aunque sólo uno podrá hacerlo. Súmenle a esta ya de por sí complicada situación el mejor calendario que tiene el

conjunto de Fuentepelayo, que sólo se encuentra a dos puntos de estos tres equipos. El gol average puede ser decisivo a la hora de confeccionar la definitiva clasificación.

RESULTADOS JUEGOS ESCOLARES

Alevín. Grupo A: N. Segovia A, 7 - Unami C, 2. Quintanar A, 9 - Claret B, 3. Claret A, 4 - Unami A, 2.

Grupo B: Quintanar C, 0 - Quintanar B, 5. Udaco A, 3 - Unami B, 2. Udaco B, 0 - N. Segovia B, 10.

Alevín A. Grupo A: Apa Claret A, 2 - Eresma, 1. N. Segovia, 3 - Claret, 9. Apa Claret B, 0 - Maristas A, 9. Martín Chico, 0 - P. Rivera A, 3.

Grupo B: S. Eulalia B, 1 - P. Rivera B, 3. Villalpando, 1 - Palazuelos, 5. S. Eulalia A, 0 - D. Soto, 8. Palazuelos, 10 - Eulalia B, 0.

Infantil. Grupo A: C. Lecea, 7 - Jesuitinas, 3. M. Chico, 1 - Maristas A, 4. Maristas B, 6 - S. Eulalia, 1.

Grupo B: C. Alcázar, 1 - Palazuelos, 6. C. Eresma, 4 - Villalpando, 3.

Cadete: ADAL, 2 - APA Claret, 4. Maristas B, 2 - Maristas A, 2.

CLASIFICACIONES

	I	G	E	P	F	C	P.
Hogar Tapicerías	22	17	1	4	137	73	35
Annisa	22	16	1	5	87	71	33
F.S. Samboal	22	13	2	7	141	118	28
Construcciones Gómez	22	12	4	6	109	96	28
Sangarcía Planta Baja	22	11	4	7	99	86	26
Masigal JBL	22	11	3	8	77	65	25
Unami P. Renedo	22	9	4	9	90	92	22
Búho	22	8	5	9	109	113	21
Pub Celia Alcatraz	22	8	5	9	98	122	21
Santiuste Nava Mol.	22	8	4	10	94	87	20
Cotton C. Autoc. Alv.	21	8	2	11	75	87	18
Hábitat	22	5	3	14	84	103	13
Atrio Bar	22	4	3	15	105	129	11
Santiveri	21	1	3	17	84	147	3

Santiveri figura con dos puntos menos por sanción.

	I	G	E	P	F	C	P.
Salón de Té Diva	22	17	1	4	93	45	35
AVSL Sitio Bar	22	16	3	3	104	66	35
Arlequín Op. Espinar	22	15	1	6	168	100	31
Comercial González	22	14	3	5	119	82	31
Pub Enc. Todo 100	22	15	1	6	139	85	31
Dibag D. Fuentep.	22	13	2	7	128	93	28
Ciresa Garcillán	22	12	2	8	102	88	26
Puntales Tab. El P.	22	9	3	10	91	96	21
Hotel Lucía Espinar	22	9	0	13	114	119	18
Disco Bar Eh	22	8	1	13	103	125	17
Domingo de Soto	22	6	0	16	72	138	12
ADB Bar Madrid	22	5	2	15	70	112	12
Autoescuela S. Pablo	22	2	1	19	50	117	5
Puerto Elite Nava	22	3	0	19	60	147	4

Puerto Elite Nava figura con dos puntos menos por sanción.

EN TIEMPO RECORD

JOSE M. MARTIN

Con 53 goles conseguidos figura al frente de la clasificación de goleadores en la liga de fútbol sala Elfás. Le siguen, por este orden Martín, del Gran Canaria, con 47 y Alvaro, de Interviú con 40. Otro jugador del Caja, Miki, figura en el puesto once con 21 goles. Pepe, el joven jugador segoviano, tiene en la actualidad trece tantos.

El Comité de Competición de la Federación Regional de Fútbol no ha creído oportuno sancionar al At. Bembibre por invasión del campo de algunos de sus seguidores el pasado domingo. Por el contrario ha impuesto una sanción de tres encuentros al médico del citado club por insultos al árbitro del encuentro, Lerma Merino. No existen antecedentes sobre una situación parecida.

Los equipos de baloncesto de Horizonte Cultural han disputado tres encuentros de la liga autonómica con estos marcadores: categoría junior, Fórum, 109-Horizonte, 35; categoría juvenil, Maristas Palencia, 53-Horizonte, 35; Horizonte, 65-Colegio Leonés, 95.

Dentro del programa del VII ciclo de Primavera de Horizonte Cultural, hay un amplio calendario de actividades deportivas, fundamentalmente referidas al baloncesto. En total serán diez los encuentros que se disputen, en diferentes categorías a través de equipos masculinos y femeninos.

Los colegiados catalanes, de Barcelona, Guillén y Busquets, serán los encargados de dirigir el decisivo encuentro Reus-Caja Segovia que se juega en la localidad tarraconense el próximo domingo.

A las nueve de la noche dará comienzo en el restaurante "El Pórtico Real", la Gala del Deporte segoviano. Tras la cena se llevará a efecto la entrega de trofeos a los deportistas, técnicos, escolares y clubes que fueron elegidos días pasados por votación de un jurado reunido al efecto. Diana Rodríguez, fue proclamada mejor deportista de Segovia 1991. En nuestro número de ayer se comentó la posibilidad de que a la cena asistieran deportistas y técnicos de gran relevancia en el deporte nacional.



De cara a la última jornada de liga

El Caja Segovia sólo se salva del descenso ganando en Reus

Si pierde, los empates "a tres" le son siempre desfavorables

A la competición de liga en el grupo de descenso de la División de Honor le restan 40 minutos de juego para concluir la temporada 91/92. Cuatro equipos buscan eludir los dos últimos lugares que les llevarían, de ocupar esas posiciones, al descenso. Entre ellos está el Caja Segovia.

JOSE M.ª MARTIN

A las doce del mediodía del próximo domingo dará comienzo en el polideportivo municipal de Reus, de la calle María Fortuny, el último encuentro de la liga 91/92, para aquellos conjuntos que juegan por el descenso. Comarcal Reus Plans y Caja Segovia se disputan, a una sola baza de 40 minutos, la continuidad en la División de Honor del baloncesto femenino. A ninguno de los dos equipos les sirve otro marcador que no sea la victoria.

La clasificación, tras la penúltima jornada disputada, quedó así establecida:

	J	G	P	PF	PC	P.
Universitari	9	6	3	652	661	15
S. G. Canaria	9	6	3	686	590	15
Reus Ploms	9	4	5	601	583	13
Caja Segovia	9	4	5	710	720	13
Cía. María	9	4	5	632	701	13
Magf. Xuncas	9	3	6	675	701	12

Dejando al margen de cualquier eventualidad de descenso a Sandra Gran Canaria y Universitari, los cuatro equipos restantes han de buscar salvarse ga-



Félix, un último esfuerzo. ARCHIVO

nando sus encuentros. Sólo lo pueden conseguir dos. Mirando con detenimiento la clasificación y los partidos que se disputan no hay muchas cábalas que hacer. Así se plantea la situación:

Gana Reus:

Supuesto a): gana Autopistas, descienden Caja Segovia y Magefesa.

Supuesto b): gana Magefesa, descienden Caja Segovia y Autopistas.

Ganando Magefesa y Reus

empatarían a 14 puntos las de Lugo, Caja Segovia y Autopistas. Las catalanas se habrían salvado.

¿Como se deshace el triple empate? En aplicación del Art. 113 del Reglamento General de Competiciones en su apartado b), "se establecerá su clasificación teniendo en cuenta los puntos obtenidos en los partidos jugados solamente entre ellos". Con este dato en la mano, la clasificación de esos tres equipos quedaría así:

1.º Magefesa, 7 puntos, al haber ganado dos partidos a Autopistas y uno a Caja Segovia.

2.º Caja Segovia, 6 puntos, ganó un encuentro a cada equipo gallego.

El conjunto segoviano entrenará el sábado en Salou

3.º Autopistas, 5 puntos, victoria sobre Caja Segovia.

Con este planteamiento descienden Caja Segovia y Autopistas.

Gana Caja Segovia:

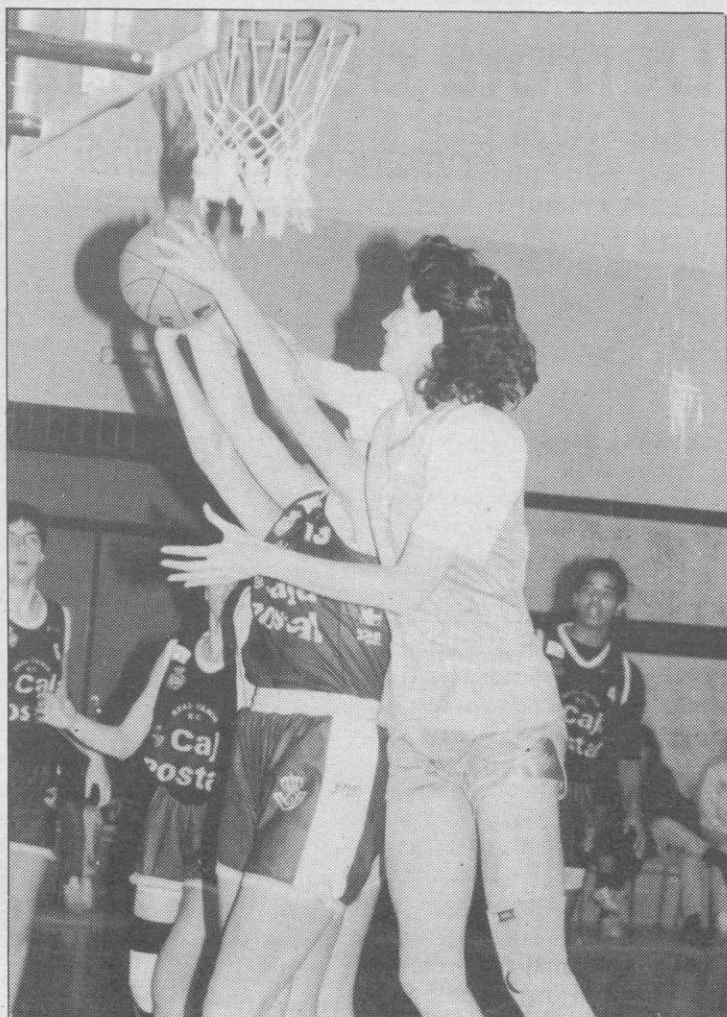
Supuesto a), gana Autopistas, descienden Reus y Magefesa.

Supuesto b), gana Magefesa, descienden Magefesa y Autopistas.

En este último supuesto empatarían Magefesa, Autopistas y Reus. Aplicando la norma anterior quedaría la clasificación de los tres de la forma siguiente:

1.º Reus, siete puntos.

2.º Magefesa, seis puntos.



Sólo una idea: Ganar.

ARCHIVO

3.º Autopistas, cinco puntos.

En conclusión: Caja Segovia sólo se puede salvar ganando. Cualquiera de los supuestos planteados le es negativo, mientras que Magefesa sólo se mantendría en la categoría si el equipo segoviano pierde y siempre que las lucenses ganen a Autopistas.

Todo ello, resumido en datos estadísticos, dan un 75 por 100 a Reus para mantener la categoría; un 50 por 100 para Caja Segovia y Autopistas y un 25 por 100 para Magefesa.

TRABAJO A TOPE

A lo largo de toda la presente semana la plantilla del Caja Segovia ha entrenado con gran intensidad. Sólo Judith Solana,

que se encuentra en época de exámenes en Barcelona, no participa de la misma manera. El desplazamiento a Reus se llevará a efecto el viernes. La expedición saldrá de Segovia a las dos de la tarde alojándose en un hotel de Salou y entrenando en el polideportivo de la citada localidad en la mañana del sábado.

En la plantilla hay un gran ambiente y no se da la más mínima opción a la derrota.

Se está intentando organizar un viaje colectivo en autocar. Si hay un mínimo de 30 personas se llevará a efecto. La hora de salida sería el sábado por la tarde para alojarse también en Salou y regreso tras el partido. El precio, alojamiento incluido, estaría alrededor de las 7.000 pesetas.



La liga en su fase decisiva. ARCHIVO



TENIS

En la I Liga Provincial

Enrique Alvarez y Blanca Vaquero, líderes

Se juega ahora la segunda fase de la liga en Casinc y Juan Bravo

Concluidos los 112 encuentros de la primera vuelta de la liga provincial de tenis en su primera edición, ya se han establecido la clasificación provincial así como los descensos.

JOSE M.ª MARTIN

En las instalaciones del Casino de la Unión y el Club Juan Bravo, se han disputado los encuentros correspondientes a la primera liga provincial, que ha organizado la Delegación de este deporte en Segovia. Se han disputado un total de 112 encuentros en la primera fase, jugándose en la actualidad la se-

gunda vuelta que finalizará a mediados del próximo mes de abril.

Las clasificaciones de cada una de las categorías han quedado así establecidas:

Grupo A masculino: 1.º Enrique Alvarez (Centro de Tecnificación), 14 puntos; 2.º Juan Suárez (C. Tecnificación), 13 puntos; 3.º Miguel Montarelo (C. Tecnificación), 11 puntos.

Descienden al grupo B: Carlos Olmos (Casino) y Jaime García (C. Tecnificación).

Grupo B: 1.º Javier García (C. Tecnificación), 13 puntos; 2.º Alfonso Marqués (Escuela Casino), 13 puntos; 3.º Daniel Huerfano (E. Juan Bravo), 12 puntos.

Ascienden al grupo A: Javier García y Alfonso Marqués.

Grupo A femenino: 1.ª Blanca Vaquero (Juan Bravo), 14 puntos; 2.ª Marisol Redondo (Casino), 12 puntos; 3.ª Ana Sierra (Juan Bravo), 12 puntos.

Bajan al grupo B: Ana García (Casino) y Raquel Fernández (Casino).

Grupo B: 1.ª Marta Gonzalo (Juan Bravo), 14 puntos; 2.ª Nuria Sanz (Juan Bravo), 13 puntos; 3.ª Inés Veleiro (Casino), 12 puntos.

Suben al grupo A: Marta Gonzalo y Nuria Sanz.

Suben al grupo B, las reservas: Marisol Valero y Mercedes San José.

Con la temporada ciclista 1992 recién comenzada en Segovia, vamos a tratar de hacer un pequeño balance de lo que fue la pasada campaña. Es difícil calificar con una frase o una palabra lo que ha sido todo un año ciclista, pero si lo intentamos, tal vez el calificativo más adecuado sea el de una temporada atípica e irregular.

S.S.

Atípica en lo que se refiere a la actuación de Pedro Delgado, el más representativo de nuestros profesionales de cara al exterior, porque no logró destacar en ninguna de las tres grandes pruebas por etapas, que son sus escenarios habituales y naturales de lucimiento, aunque también es cierto que logró otras victorias como la Vuelta a Burgos, Vuelta a los Puertos y Subida a Urkiola, desconocidas para él. No ha sido para el segoviano una buena temporada --como no lo es para un torero de alto nivel aquélla en la que no triunfa en Las Ventas o en la Maestranza--, pero tampoco puede calificarse de mala, simplemente, de distinta.

Para los otros dos profesionales segovianos --José Luis de Santos y Pedro Luis García Velasco-- "pintaron bastos" a lo largo del año. Mientras el primero comenzaba bien, a mitad de campaña una imprescindible operación de amigdalas le dejaba en el dique seco para el resto del año. Por su parte, Pedro Luis García no tenía ni la oportunidad de demostrar cómo se encontraba, pues casi no competía. Lo hacía poco, muy poco, en Portugal y Bélgica, y prácticamente nada en España. Finalmente, Miguel Moreno no le renovaba para Lotus-Festina, y había de optar por volver a recalificarse como aficionado en el conjunto gallego del Pescanova.

Y si en el campo profesional no fueron muy bien las cosas, entre los amateurs no mejoraron demasiado. Comenzaba mal la temporada, pues a las primeras de cambio uno de los más prometedores puntales de la cate-

Mediocre actuación de los corredores profesionales y amateurs segovianos en 1991

La temporada pasada, atípica e irregular

goría, Salvador Berbel, que había estado prácticamente inactivo todo el año anterior, tomaba ahora definitivamente "las de Villadiego". También, sin comenzar la temporada abandonó Juan Pedro Poza, luciendo el blanquiuioleta maillot del conjunto burgalés del Cro-pusa. La sorpresa fue mayor cuando siguieron sus pasos dos hombres que integraban las filas del equipo Cajamadrid, Antonio López y Juan Manuel Martín Sánchez. Comenzaron la temporada con la casaca del conjunto banquero pero enseñada pusieron tierra por medio..., y no precisamente en bicicleta.

Para completar la temporada de las "deserciones", al finalizar el año, otro amateur, Juan García Arcones, anunciaba su retirada del ciclismo activo, tras una dilatada y brillante trayectoria.

Este tal vez fue el lado negativo de la temporada, aunque también hubo apartados positivos, como la buena temporada de Ismael Sanz y Oscar Gonzá-



Arcones dejó el ciclismo. HEREDERO

lez, y la aceptable de Joaquín Migueláñez, entre otros aficionados, o la de los juveniles Adolfo Gómez, Mílkar García,

Rubén Maganto, Manuel Fernández, José Javier Gómez y Alejandro García Maroto. También en cadetes de segundo año cumplieron un buen nivel Juan Antonio Berbel, Antonio Martín, Antonio Rubio, Alberto Fernández y Miguel Ángel Piñuela, y en cadetes de primer año lo hicieron Ricardo Aguilar, Iván del Pozo, Roberto Galindo, Mario Martín y Pablo Gonzalo.

PRUEBAS Y CLUBES ORGANIZADORES

Nueve fueron los clubes ciclistas segovianos, y entre ellos se repartieron la organización de las sesenta y ocho pruebas celebradas en Segovia, tanto en la capital como en la provincia. A ellos hay que añadir otros dos --El Nevero y Andrés Laguna-- que organizaron dos marchas para bicicletas de montaña y un duatlon. Otras ocho fueron suspendidas, la mayoría por motivos de tráfico, con lo que el total de días de competición habrían ascendido a setenta y nueve.

Las pruebas más destacadas, o que salieron de la rutina habitual, fueron una contrarreloj por

parejas y otra por equipos, así como una de bicicletas sin cadena, dos marchas para bicicletas de montaña, un duatlon y dos vueltas por etapas, la de la Comunidad de Coca (para juveniles) y la de Segovia (para aficionados).

Siete equipos hubo en Segovia en la pasada temporada, que tuvieron un presupuesto cerca de cinco millones de pesetas. Lo escaso del presupuesto nos puede hacer pensar que su potencial no fue muy importante, y sin embargo, los ciclistas segovianos lograron un buen número de victorias a lo largo del año. La explicación radica en que los aficionados y juveniles más destacados lucieron los colores de conjuntos de otras provincias. En total, incluyendo a los tres profesionales --Delgado y De Santos en Banesto, y García Velasco en Lotus-Festina-- fueron veintinueve los corredores segovianos enrolados en otras escuadras.

CINCO ESCUELAS Y OCHENTA ALUMNOS

Cinco escuelas albergan a los ochenta alumnos que participaron en las veinte reuniones celebradas a lo largo de la temporada. Son: Escuela Municipal Kalorsa, Escuela Caja-Navas de Oro, Escuela Cuellarana-San Miguel, Escuela Club Ciclista Caloco y Escuela C.C. Aguila. Los corredores más laureados fueron: Infantiles: Julio Rubio (Caja-Navas de Oro), con 15 primeros puestos, Francisco Perlado (C.C. Caloco), dos; Luis Ángel Calle (Caja-Navas de Oro), 2 y Carlos de Vicente (Caja-Navas de Oro), 1. Alevines: Francisco J. de Vicente (Caja-Navas de Oro), 16 triunfos; Julio César Correa (Caja-Navas de Oro), 2; y Emilio García (C.C. Caloco), 2. Principiantes: Ivan Gilmartín (Esc. Municipal-Kalorsa), 10 primeros puestos, Daniel Casado (Caja-Navas de Oro), 5; Pedro Tapia (C.C. Caloco), 3; David Almeida (Caja-Navas de Oro), 1, e Iván Melero (Esc. Municipal Kalorsa), 1.

Victorias conseguidas

Los corredores más destacados a lo largo de la temporada, en cuanto a victorias y galardones conseguidos fueron:

Adolfo Gómez (Macario-Rivas), con cuatro victorias, Mílkar García (Macario-Rivas) que cruzó la meta victorioso por dos veces, y una de ellas en la Vuelta a Coca, Rubén Maganto (Orly-Cash Herranz-Todo 100) y Juan Antonio Berbel (Caja Segovia), dos victorias cada uno. Con un triunfo cuenta Oscar González (Cadalsa), Juan García (Portland-Iberia), José Javier Gómez (Macario-Rivas), Manuel Fernández (Macario-Rivas), Manuel Fernández (Macario-Rivas), Jesús Gilmartín (Orly-Cash Herranz-Todo 100), Pablo Gonzalo Delgado (J.J. Renault-Navas de Oro), Mario Martín (Melero-Tyndall), Iván del

Pozo (Melero-Tyndall) y Ricardo Aguilar (J.J. Renault-Navas de Oro).

En cuanto a victorias más espectaculares o de mayor rango, tal vez conviene destacar la de Mílkar García en la Vuelta a la Comunidad de Coca, y el Campeonato Regional logrado por Pablo Gonzalo en Zamora.

Los ganadores del Trofeo Atalaya-Zusan 6, que prácticamente recoge todas las pruebas de la temporada segoviana fueron: Juan García (Portland-Iberia), en aficionados 1ª, Ismael Sanz (Venta Magullo-La Pecosá); en aficionados 2ª, Adolfo Gómez (Macario-Rivas); en juveniles segundo año, Rubén Maganto (Orly-Cash Herranz-Todo 100); en juveniles primer año, Juan Antonio Berbel (Caja Segovia);

en cadetes 2ª año, Ricardo Aguilar (J.J. Renault-N. Oro), en cadetes 1ª año, Julio Rubio (Caja-Navas de Oro), en infantiles, Francisco J. de Vicente (Caja-Navas de Oro), en alevines y Daniel Casado (Caja-N. de Oro, en principiantes).

Y los campeones provinciales fueron: Juan García, en aficionados 1ª, Juan Manuel Martín (Cajamadrid), en aficionados 2ª, Mílkar García (Macario-Rivas), en juveniles, Antonio Martín (Optica Damián), en cadetes 2ª año, Ricardo Aguilar (J.J. Renault-N. Oro), en cadetes 1ª año, José F. de Mercado (C.C. 53x13), en veteranos A, Antonio Llorente (C.C. 53x13), en veteranos B, y Manuel Fernández (S. C. Segoviana), en veteranos C.

YAMAHA

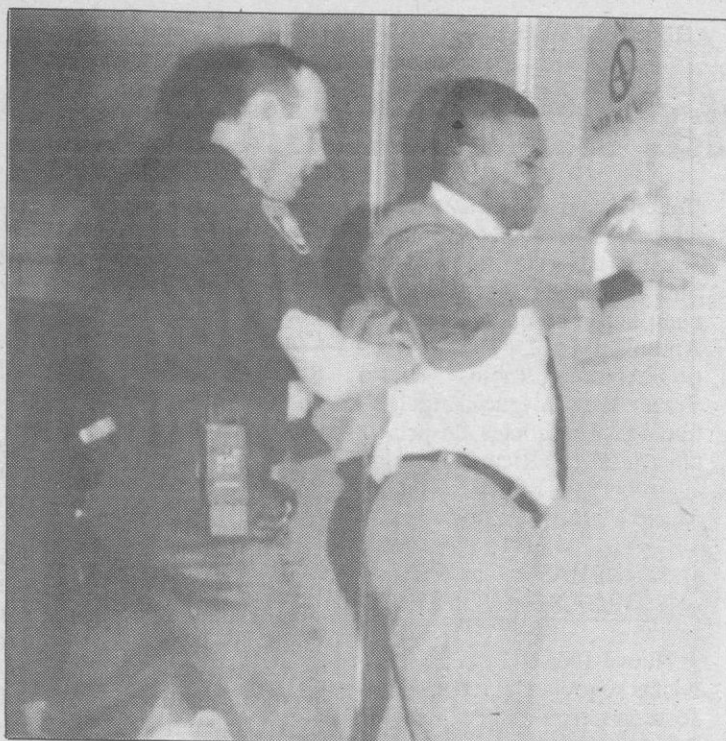
NUEVA CONCESION EN SEGOVIA

NUEVOS MODELOS: TZR-80, XV-250, TZR-125, XJ-Diversión

CONCESIONARIO OFICIAL: **AGROMESA**

C/ Guadarrama, 6 (Polígono Industrial "El Cerro") — SEGOVIA

BOXEO



Tyson es cacheado antes de entrar en la prisión.

TELEFOTOEFE

Mike Tyson, condenado a seis años de prisión

Indianápolis (Estados Unidos) (Efe).— El ex campeón del mundo de los pesos pesados Mike Tyson fue condenado ayer a seis años de cárcel por violar a una joven aspirante a un concurso de belleza.

La juez Patricia Gifford sentenció a Tyson a una pena de diez años, de los cuales pasará seis en la cárcel, al ser declarado culpable de tres de los cargos de violación y de mala conducta. Tyson manifestó antes de oír la sentencia que sentía lo que había ocurrido, aunque no reconoció que hubiese violado a la joven.

"No he violado a nadie y tampoco lo intenté", dijo Tyson cuando fue interrogado por la juez Patricia Gifford poco antes de dar a conocer la sentencia. Tyson añadió que le gustaría pedir disculpas a la joven y que sentía que la chica hubiera sufrido algún daño.

El que fuera campeón de los pesos pesados había llegado

unos minutos antes a la sala del tribunal con cierta prisa, mientras que una treintena de seguidores suyos pedían en el exterior que se le dejara libre.

Nada más ser firmada la sentencia por Gifford, Tyson, quien no mostró ningún tipo de reacción a la misma, fue trasladado por los oficiales de Policía a la cárcel del Condado de Marion y luego a un centro estatal del Departamento de Prisiones de Indiana. "El proceso que se seguirá con Tyson será el mismo que se le aplica a cualquier persona que es sentenciada a prisión", declaró a Kevin Moore, un portavoz del Departamento Estatal de Prisiones.

El boxeador fue declarado culpable el pasado 10 de febrero de violar a una aspirante al título de Miss América Negra y de dos delitos de mala conducta, cometidos el pasado 19 de julio en la habitación de un hotel de Indianápolis.



BALONCESTO

Por primera vez en la historia del baloncesto femenino español

66-56 El Dorna Godella se proclamó campeón de Europa

El Dorna Godella hizo historia en el baloncesto femenino español al obtener la primera Copa de Europa del baloncesto femenino español con su victoria ante el Dinamo de Kiev por 66 a 56, en un agónico y disputado encuentro que se decidió en los últimos minutos en favor del conjunto español.

Bari (Italia).— Tras una primera mitad no muy brillante, aunque no exenta de emoción y nervios, la segunda parte mejoró en intensidad y ritmo, el Dorna, pese a llevar siempre ventaja en el electrónico, no pudo nunca despegarse en casi ningún momento más allá de los siete puntos.

Nuevamente la yugoslava Razina Munjanovic, con sus 2,03 metros de altura, fue determinante para el triunfo del equipo de Godella, ya que además de ser la máxima anotadora del encuentro con 31 puntos, capturó ocho rebotes y colocó tres tapones.

Después de los muchos problemas en la primera mitad de la semifinal del miércoles ante el Spórting, el Dorna volvió a cometer los mismos errores, precipitación en el lanzamiento y errores en el pase, que permitieron al Dinamo mantener casi hasta el final igualado el encuentro, además de que ofrecieron un alto nivel en su defensa.

En el conjunto valenciano no funcionó bien en este periodo el tiro exterior, aunque por contra su juego interior con Munjanovic y Zasoulskaia era muy consistente. Además estas dos jugadoras llevaban casi toda la responsabilidad ofensiva de su equipo. Por el Dinamo de Kiev, su técnico, Vladimir Ryjov, confió en un juego lento, tranquilo, de casi agotar al límite la posesión del balón y esperar un lanzamiento exterior o



La alegría de las jugadoras del Dorna tras la victoria.

TELEFOTOEFE

bien un tiro cercano de tres o cuatro metros de sus pivotes. En esta faceta sobresalieron Tkachenko y Gourevich.

VENTAJA ESPAÑOLA

El Dorna llegó a tener siete puntos de ventaja en el minuto cinco, pero su rival apretó más en defensa e impidió la buena selección de lanzamiento valenciano, lo que propició las pocas acciones rápidas de las ucranianas. Al descanso se llegó con un significativo 33-32 para las españolas, lo que hacía presagiar una segunda mitad interesante y con numerosas alternativas.

El Dinamo se situó por delante en el electrónico a falta de poco más de diez minutos, 45-47, pero a partir de ahí el conjun-

to valenciano forzó la máquina, obligó a fallar el lanzamiento a las ucranianas y pudo mantener la ventaja hasta el final, no sin poner nerviosos a los integrantes de la expedición española. Así fue, y el Dorna y Dinamo de Kiev ofrecieron un encuentro que, sin ser brillante, nunca tuvo hasta el final un ganador claro, pero en los momentos decisivos el conjunto valenciano demostró su condición de favorito al título continental.

Al final, lágrimas y continuos abrazos de las jugadoras, cuadro técnico y dirigentes españoles ante la hazaña del Dorna Godella, que de la mano de su técnico Mihajlo Vukovic ha hecho historia en el baloncesto femenino español.

EN BREVE

FUTBOL: El Comité Español de Disciplina Deportiva (CEDD) ha desestimado el recurso del Valencia CF y ha ratificado la clausura por un partido del estadio Luis Casanova, informó a Efe Rafael Mombiedro, presidente de este organismo.

Los jugadores de la selección española cobrarán 1.400.000 pesetas por partido disputado de la eliminatoria previa del Mundial de Estados Unidos '94 en caso de que logren la clasificación para la fase final, anunció ayer Juan Padrón, vicepresidente de la Federación Española de Fútbol.

GOLF: Olazábal y Ballesteros finalizaron el primer recorrido del Torneo de Campeones de golf a cinco y once golpes, respectivamente, del líder, el estadounidense Billy Ray Brown.

CICLISMO.— SEMANA CATALANA

Zulle consolidó el liderato tras el hundimiento de Delgado y Roche

Segur de Calafell (Tarragona) (Efe).— El suizo Alex Zulle, del equipo español ONCE, dio un paso de gigante para adjudicarse la victoria absoluta en la Semana Catalana de ciclismo, ya que en la cuarta etapa disputada Seo de Urgell y Segur de Calafell, de 209 kilómetros, en la cual se impuso el ruso Viatcheslav Ekimov perdieron tiempo tres de sus rivales más directos como eran el español Pedro Delgado, el irlandés Roche —ganador el pasado año— y el escocés Millar. Ekimov hizo valer su punta de velocidad para imponerse a Zulle en el sprint de la etapa en la cual invirtió 5 horas, 8 minutos y 53 segundos, mismo tiempo que el líder Zulle, segundo, mientras que el irlandés Ro-

che cedía 5 segundos y el español Delgado y el escocés Millar 7, por lo que, prácticamente, dejan en bandeja la victoria final al suizo Zulle.

La etapa se caracterizó por el control del equipo del líder, el ONCE, y por la caída registrada a mitad de carrera en la cual la peor parte fue para los Banesto José Ramón Uriarte, que tuvo que ser evacuado a un hospital de Igualada. Uriarte sufre erosiones múltiples y fractura del codo izquierdo.

También sufrió una caída el comentarista de Televisión Española, Alberto Bacigalupe, que tuvo ser trasladado a una clínica de Villafranca y sufre fractura de húmero en el brazo izquierdo, además de erosiones múltiples.

AUTOMOVILISMO

El Rally Safari, prueba de fuego para Carlos Sainz y Luis Moya

Madrid (Efe).— Esta mañana ha comenzado en Nairobi el Rally Safari, tercera prueba valedera para el mundial de marcas y cuarta para el de pilotos, en el que los españoles Carlos Sainz y Luis Moya intentarán adjudicarse por primera vez este rally, con permiso de Juha Kankkunen.

En el Safari no hay tramos cronometrados, sino que el recorrido es lineal, con controles horarios, donde el ritmo y el control del coche es fundamental.

El año pasado Carlos Sainz y Luis Moya estuvieron a punto de conseguir el triunfo, pero se tuvieron que retirar cerca de la final por una avería en su Toyota.

Después de tres pruebas, Montecarlo, Suecia y Portu-

gal, el finlandés Juha Kankkunen, actual campeón del mundo, lidera la clasificación con 32 puntos, seguido de Carlos Sainz con 27.

En el Mundial de marcas, Lancia aventaja a Toyota en nueve puntos. La escudería italiana totaliza 40 puntos, frente a los 31 de la marca japonesa.

El año pasado, la suerte de Kankkunen y Lancia comenzó a cambiar a raíz del Safari. Hasta ese momento habían sido superados por Sainz y Toyota en Montecarlo y Portugal.

Tras la victoria del finés en Africa, donde ya se impuso en 1985, la moral de los hombres de Lancia creció y, al final, se llevaron los dos títulos, el de pilotos y el de marcas.